

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

香港政府明令指定刊登有關法律性質廣告之有效刊物

# 英國報章多數指出

不會引起大戰

# 中蘇美均不願捲入東南亞戰爭 越共竟指控中共大軍集結邊境

(法新社倫敦九日電)英國報章今日發表評論說：金邊華僑佔領一事，是英皇妹妃宮的勝利，但似乎不會導致泰國之國日強。[美歐陸報]說：「目前仍不存在在東亞衝突會襲大敵的危險。」它補充說：中國、蘇聯和金邊華僑都希望陷入東南亞的泥沼。」

聞報說，柬埔寨的戰爭是一場「低級戰爭」，不值得北京所作的努力一樣。要盼合國調解，說：

●但東埔寨有兩個持的叛事者已控制

施諾諾程稱，缺

施諾諾程稱，缺

**蘇越叛軍組所**

(合衆國際社倫敦電)主席布里斯基週五指出，越南叛軍已將政府對可惡的叛軍採取行動。

# 向聯合國控訴 越共侵柬埔寨

乘機走人從此不受東共軟禁

[illegible]

府政新組軍

內影響力的一種明顯徵兆，對印支前途的強有力定形。永珍的一份官方報章稱：寮國領袖在叛軍於週日佔領金邊之後，拍一封電報給河內支持的叛軍領袖，表示歡迎叛軍勝利。

# 北京絕對不會出兵

支持柬共對抗越

(法新社北京九日電)鄧小平今日在此間對美國參議院軍事委員會代表

## 集古齋舉辦

春節書畫展覽

歡迎參觀 地址：中環雲咸街一號南華大廈二樓

茲爲履行前榮華殿所承接之香港時裝節展覽，本酒樓今天起至一月十八日止日夜包全廳九天，由一月十九日（星期五）起照常營業，不便之處，謹此致歉。

美心皇宮大酒樓

啓謹

**HERMÈS**  
PARIS

手袋，行李皮具，銀包，皮帶，  
日記簿，珠寶，手表，絲巾，  
領呔，禮品，香水及時裝

九龍半島酒店西翼商場 電話：3-686739

大埔大厦

# TAIPO BUILDING

大埔廣福道及安富道大單邊

# 地下旺舖二三樓商場出租

自動電梯上落適合酒樓及百貨商場

**陸海通 有限公司 新界地產發展部**

**知租處：香港皇后大道中31號陸海通大廈六樓，電話：5-239091**









# 馬來西亞內政部長稱已掌握線索 香港新加坡人從事 越南難民屈蛇活動

## 每名難民離境需付一千元代價

【本報訊】馬來西亞內政部長馬丁昨日表示，馬來西亞政府已掌握線索，指有香港及新加坡人從事越南難民「屈蛇」活動。馬丁在國會表示，每名難民離境需付一千元代價。馬丁說，政府已掌握線索，指有香港及新加坡人從事越南難民「屈蛇」活動。馬丁說，政府已掌握線索，指有香港及新加坡人從事越南難民「屈蛇」活動。馬丁說，政府已掌握線索，指有香港及新加坡人從事越南難民「屈蛇」活動。

# 惡意抨擊朴正熙再任總統 每日新聞特派員 遭南韓驅逐出境

【本報訊】南韓政府昨日宣佈，將驅逐每日新聞特派員。南韓政府表示，該特派員在報導中惡意抨擊朴正熙總統，並企圖煽動叛亂。南韓政府說，該特派員在報導中惡意抨擊朴正熙總統，並企圖煽動叛亂。南韓政府說，該特派員在報導中惡意抨擊朴正熙總統，並企圖煽動叛亂。

# 兩名青年槍殺 西班牙馬斯兒份子 最高法院法官

【本報訊】西班牙最高法院昨日宣佈，兩名青年因槍殺馬斯兒份子而被判處死刑。最高法院法官在判決中說，兩名青年在馬斯兒份子的指使下，槍殺了兩名無辜平民。最高法院法官在判決中說，兩名青年在馬斯兒份子的指使下，槍殺了兩名無辜平民。

# 法大油船爆炸沉沒 愛爾蘭總理稱 原因不易查出

【本報訊】愛爾蘭總理昨日表示，法大油船爆炸沉沒的原因不易查出。總理說，這起事故發生在愛爾蘭海岸附近，目前尚不清楚爆炸的原因。總理說，這起事故發生在愛爾蘭海岸附近，目前尚不清楚爆炸的原因。

# 美國格拉曼公司 向日推銷偵察機

【本報訊】美國格拉曼公司昨日向日本推銷其最新型偵察機。格拉曼公司表示，該型偵察機具有先進的偵察設備和優良的飛行性能。格拉曼公司表示，該型偵察機具有先進的偵察設備和優良的飛行性能。

### 航空民北谷曼 營經責負航泰 泰抵表代航民共中

（本報訊）泰國航空公司昨日抵達北京，代表中國民航局辦理相關手續。泰國航空公司表示，該公司將繼續為中國旅客提供優質的航空服務。泰國航空公司表示，該公司將繼續為中國旅客提供優質的航空服務。

### 酒廠 擴建 增產 啤酒 成完年兩億十機台

（本報訊）某酒廠昨日宣佈擴建生產線，預計明年產量將達到一億二千萬瓶。該酒廠表示，擴建後的生產線將採用先進設備，提高生產效率。該酒廠表示，擴建後的生產線將採用先進設備，提高生產效率。

### 求要長市瑤碧菲 死處者木伐法非 者樹砍通申官林森指

（本報訊）菲碧瑤市長昨日要求有關部門採取行動，防止非法砍伐森林。市長表示，非法砍伐森林嚴重破壞了當地的生態環境。市長表示，非法砍伐森林嚴重破壞了當地的生態環境。

### 瘋狂的 瘋狂的 瘋狂的 瘋狂的 瘋狂的 瘋狂的 瘋狂的 瘋狂的 瘋狂的 瘋狂的

## 映戲天明

荷德夫斯汀 迷犯一主大 荷德夫斯汀 迷犯一主大 荷德夫斯汀 迷犯一主大

## 映戲天明

荷德夫斯汀 迷犯一主大 荷德夫斯汀 迷犯一主大 荷德夫斯汀 迷犯一主大

## 夢殘風逝

去離會都們我然縱 !愛相親相會們我天今少至

## 夢殘風逝

去離會都們我然縱 !愛相親相會們我天今少至



海景洋樓，九五折優待

# 碧麗大廈

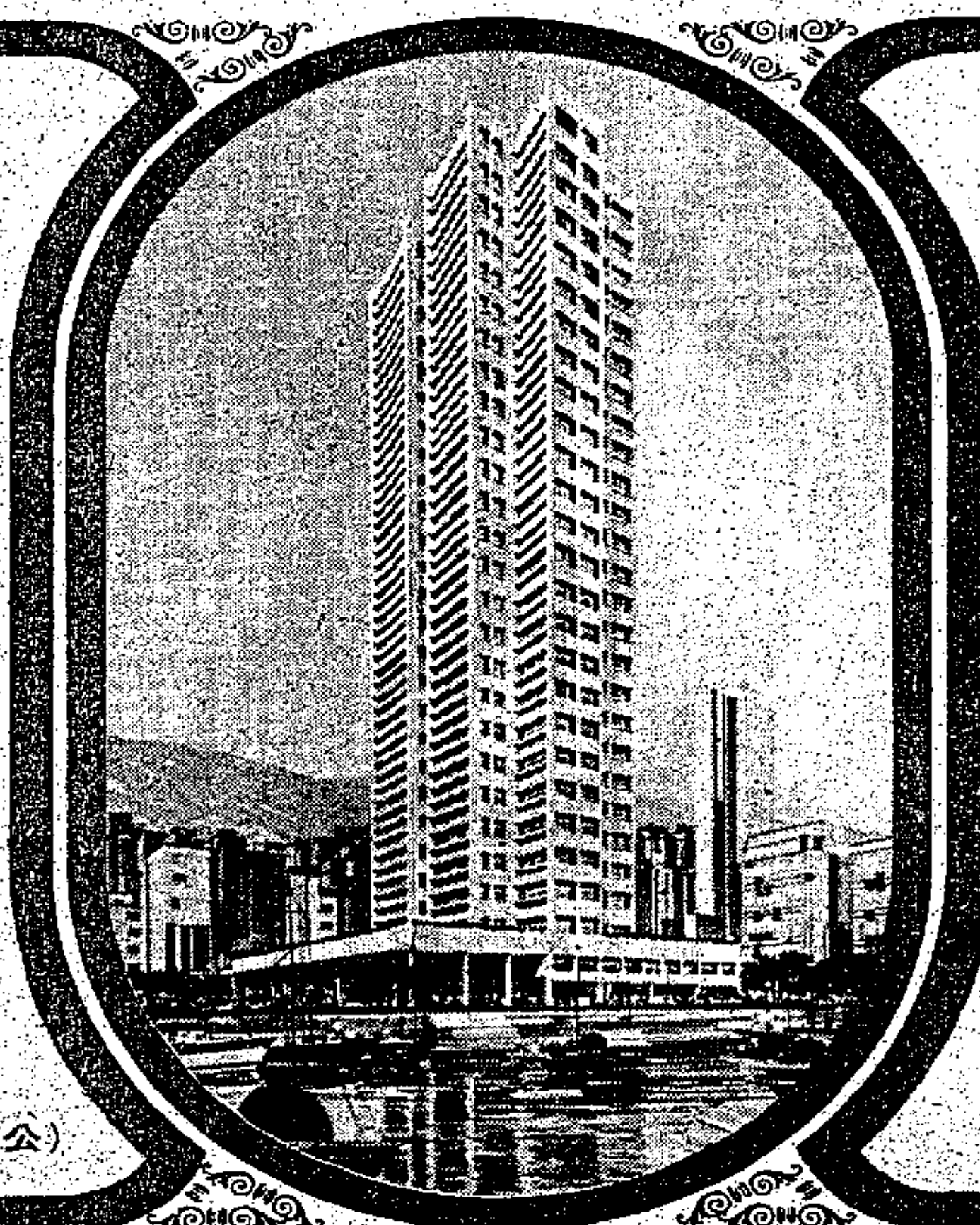
香港仔漁歌街三九二地段  
(帝后戲院麗景酒樓斜對面)

洽購處：



信和地產

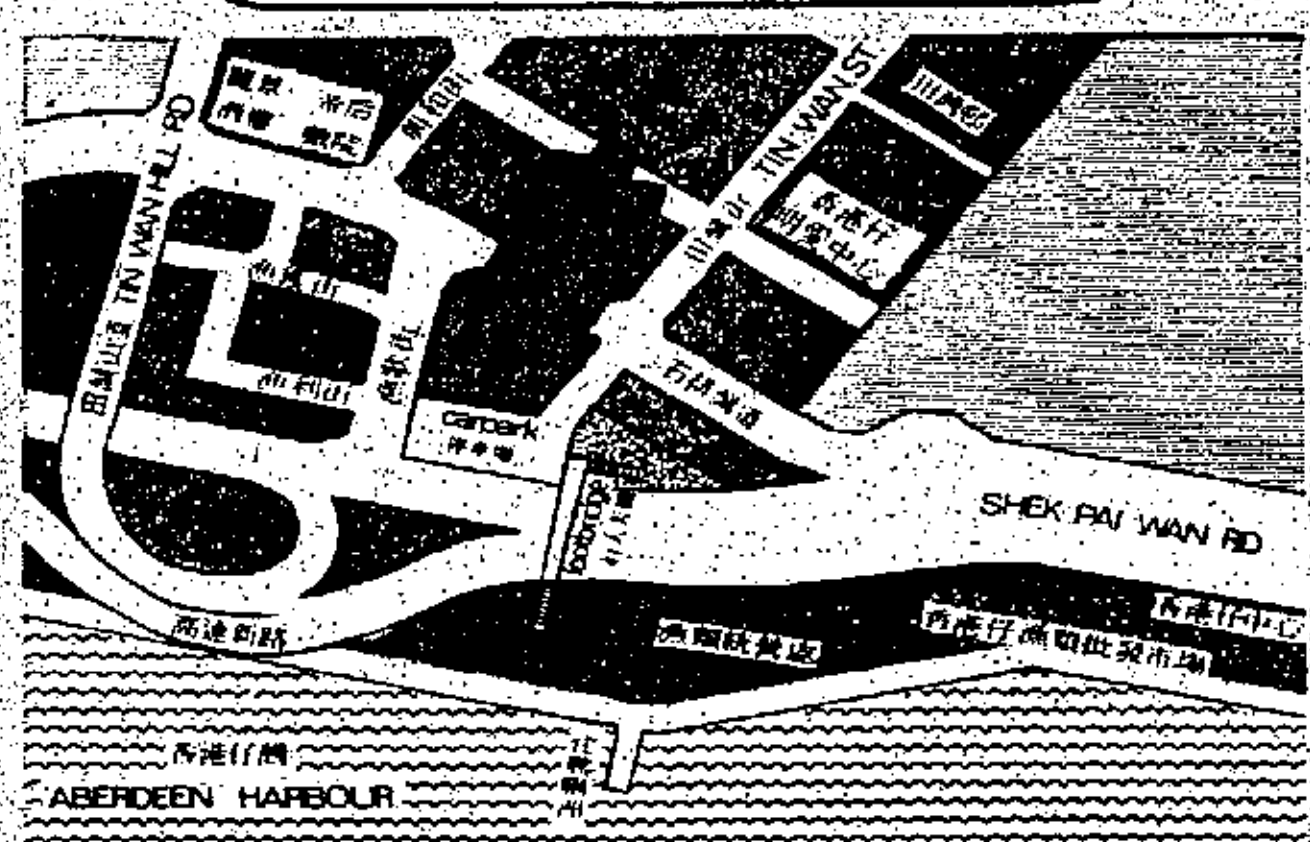
香港皇后大道中29號華人行十樓  
電話：5-210311(18線) (星期日照常辦公)  
地盤：5-532640



一廳兩房只售十五萬餘元起  
閣樓一樓酒樓餐廳等商業用  
地下旺舖廉售十五萬餘元起  
地下旺舖樓底高十九呎餘間格實用

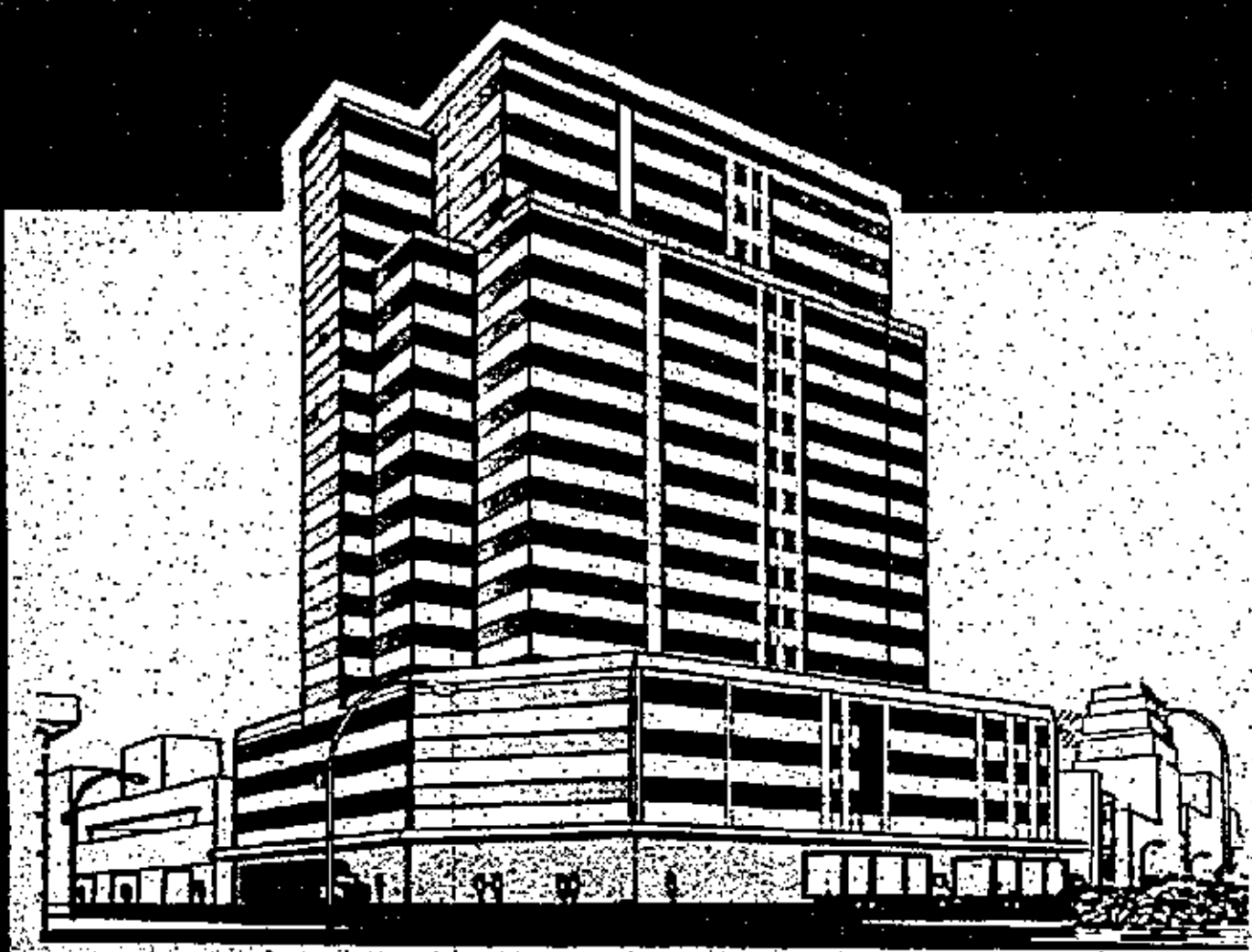
交通方便  
向南面海  
大停車場  
面面單邊  
梗房間格  
房房皆窗  
高尚設備  
工料上乘  
分期付款  
平過交租

148年期



## 華運大夏

青山屯門建榮街  
(近巴士廠)  
12-822197



最新發展工業區  
鄰近新區工源足  
屯門新路夠快捷  
大展鴻圖最合時

華懋集團

5-258251

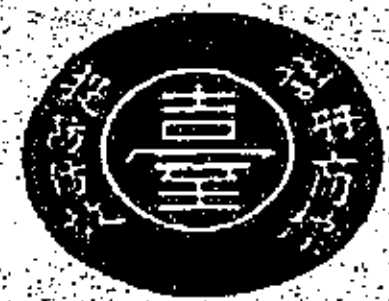
面積由1,347呎起

每層六單位  
獨立水電廁  
四正光猛  
九折出售

電梯三部  
重料鋼窗  
實用無柱  
歡迎參觀

香港仔·柴灣  
車位租售  
電話：5-229162

品出局賣公酒煙省灣台



五加皮酒  
紹興酒  
台灣米酒  
高粱酒  
玫瑰露酒

銷經總  
行酒隆興裕

柴灣利泰街 78-79 地段

## 富誠工廠

柴灣工廠地王·請工人又容易

已有入伙紙 即買即用

大小單位俱備

每單位四十一萬餘元起

舊地價·舊價錢  
即將調整售價

地盤電話：5-570438



怡華置業有限公司

香港柴灣利泰街78-79號

電話：五二二九一六二(四線)

益新置業有限公司

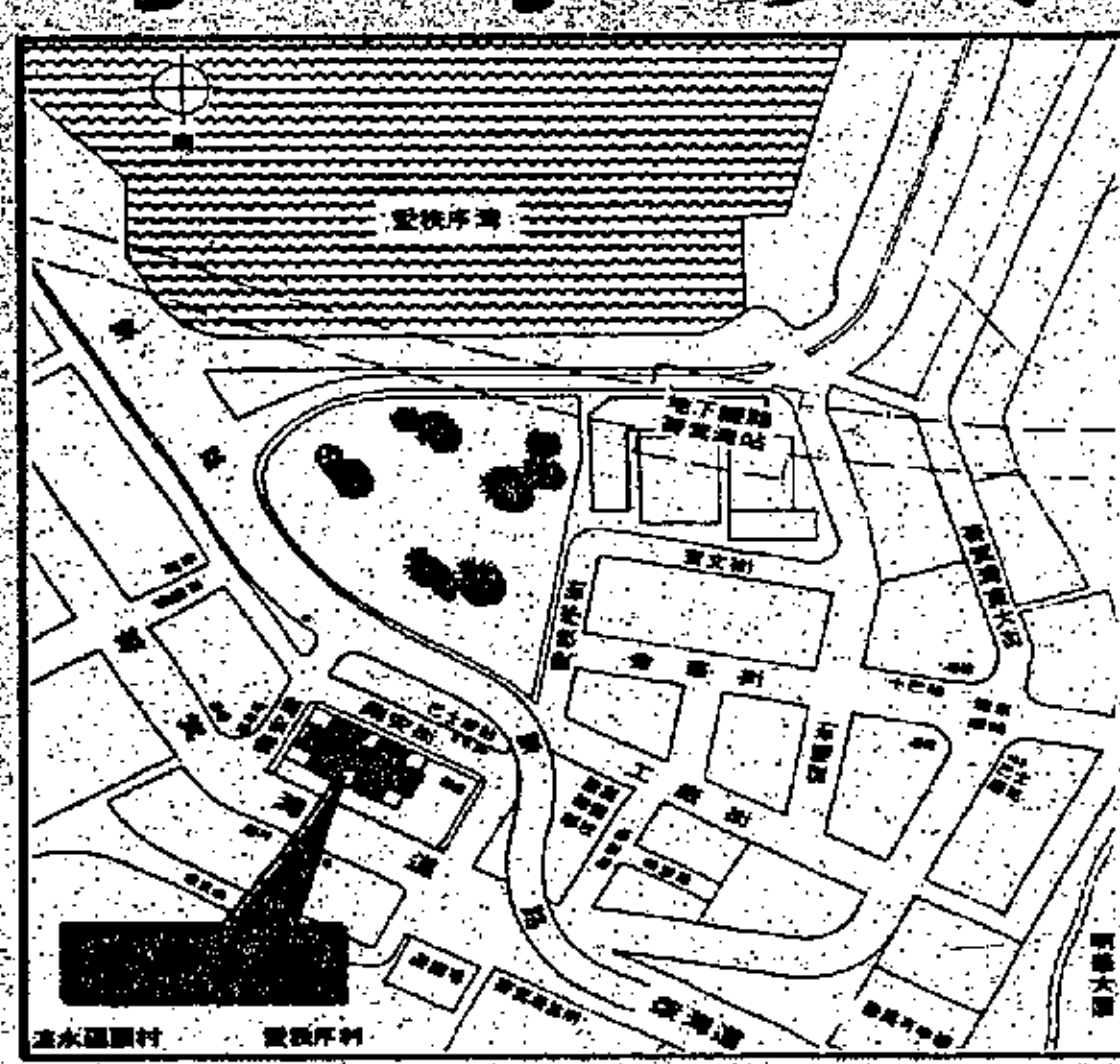
香港柴灣利泰街78-79號

電話：五二五三〇三(八線)

地點興旺 巴士總站 地鐵分站 近在咫尺 戶戶單邊 高尚設備

## 永華大廈

香港灣仔美蘭南安街17-25號  
及南安里4號  
(即永華戲院舊址)



洽購處：



信和地產

香港皇后大道中29號華人行十樓

電話：5-210311(18線)

(星期日照常辦公)

一廳兩房 廳房皆窗

兩梯六伙

四正實用

分期付款

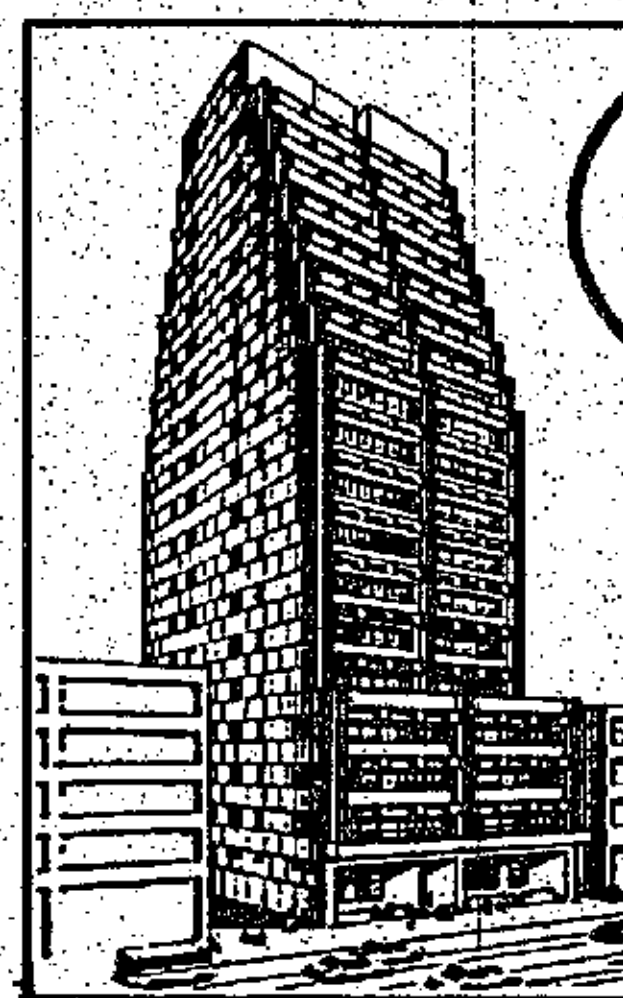
平過交租

## 永富商業大廈

香港永樂街172-176號

999年期

建築期間 特價出售  
面積由354-3800呎



上環旺地商業中心  
交通方便 百行滙集  
發展良機 穩定保值



大昌物業管理有限公司  
中環畢打街中環大廈按12字 電話：5-223112-7

謹訂於公曆一九七九年一月十日為長男家聲在美洲加州聖豪西市舉行結婚典禮特此敬告諸親友  
承辦人：吳興榮 吳陳玲達 全敬啟  
承辦人：鄭文熾 鄭黃潔芳

## 白德測計師行

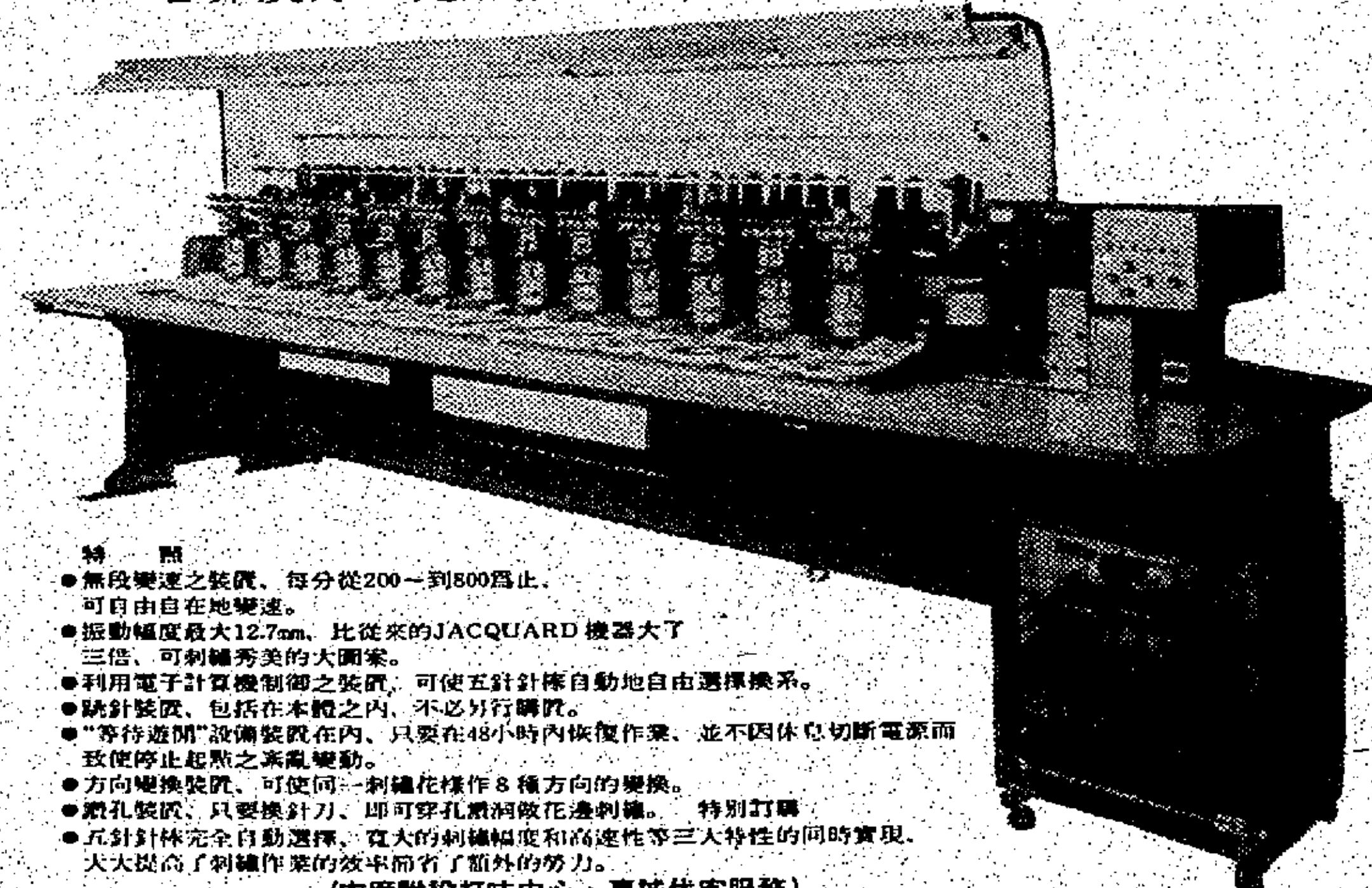
特許測量師、拍賣行及地產代理  
全面性及專業化地產服務

白德測計師行提供全面性房地產服務，包括各種樓宇買賣、租賃、拍賣、估價、補償等問題，建築測量及屋宇管理，並代辦研究新計劃之可行性，申請施行城市計劃，及與當局洽商有關本港土地之一切事宜，歡迎委託。

高理國際集團成員  
辦事處設香港及澳洲  
香港德輔道中六樓 5 431261  
九龍：3 676113 荃灣：12 408251

## 百靈達電子高速展覽會

展覽時間：一月十三、十四日一連兩天下午二時至晚上九時正  
地點：九龍樹樹街21號華源工業大廈七樓  
本月十三日下午二時敬備酒會，恭請各界友好 光臨指導 (恕不另柬)



[本期明燈介紹中心 專誠代售服務]						
頭	數	針	路	型號面積	港幣定價	由1979年1月13日起在展覽期間內一連六十天現金定價一律九折優待
BEH-UF-6		440mm		400×440mm	HK \$135,000	
UF-8		340mm		440×340mm	HK \$140,000	
UF-11		220mm		400×220mm	HK \$147,000	
UF-13		220mm		400×220mm	HK \$152,000	

總代理：知行電腦機繡廠  
地址：九龍樹樹街21號華源工業大廈七樓  
電話：三-九二〇二八五至六

工業廠房出租  
荳灣沙咀道368-370號  
王子工業大廈  
現有十樓 12000 尺  
十一樓 12000 尺  
十七樓 6000 尺 出租  
洽租電話：12-434111號

跑馬地 壹成入伙  
山村道18-20號 住宅 750-1118 呎  
維多利亞街5號 旺舖 750 呎  
即買即用  
5-229162 5-730750



本港新聞

# 市局週年辯論舌劍 五名民選議員退席

## 息氣主民殺扼席主擊抨言發 義意論辯却失式公成變議會

【特訊】市政局昨日舉行週年辯論大會，主席沙理士在會中抨擊民選議員，指其言論不負責任，並指其言論對市民造成不良影響。沙理士在會中又指，民選議員在辯論中，未能就如何改善市政局工作提出具體建議，反而在會中互相攻擊，使辯論失去意義。沙理士又指，民選議員在會中，未能就如何改善市政局工作提出具體建議，反而在會中互相攻擊，使辯論失去意義。



圖示：長江集團主席以六千一百萬元投得大連灣一幢大廈。

### 市局主席與委任議員毫不示弱 指民選議員缺責任心 行動荒謬並製造鬧劇

【本報訊】市政局昨日舉行週年辯論大會，市政局主席沙理士在會中，對民選議員的言論，毫不示弱，指其言論不負責任，並指其言論對市民造成不良影響。沙理士在會中又指，民選議員在辯論中，未能就如何改善市政局工作提出具體建議，反而在會中互相攻擊，使辯論失去意義。沙理士又指，民選議員在會中，未能就如何改善市政局工作提出具體建議，反而在會中互相攻擊，使辯論失去意義。

### 把精神用於工作對社會有貢獻 兩個港督握手

【本報訊】市政局昨日舉行週年辯論大會，市政局主席沙理士在會中，對民選議員的言論，毫不示弱，指其言論不負責任，並指其言論對市民造成不良影響。沙理士在會中又指，民選議員在辯論中，未能就如何改善市政局工作提出具體建議，反而在會中互相攻擊，使辯論失去意義。沙理士又指，民選議員在會中，未能就如何改善市政局工作提出具體建議，反而在會中互相攻擊，使辯論失去意義。



圖示：長江集團主席以六千一百萬元投得大連灣一幢大廈。

### 市局大會議員退席

【本報訊】市政局昨日舉行週年辯論大會，市政局主席沙理士在會中，對民選議員的言論，毫不示弱，指其言論不負責任，並指其言論對市民造成不良影響。沙理士在會中又指，民選議員在辯論中，未能就如何改善市政局工作提出具體建議，反而在會中互相攻擊，使辯論失去意義。沙理士又指，民選議員在會中，未能就如何改善市政局工作提出具體建議，反而在會中互相攻擊，使辯論失去意義。

### 再度創出高價 每方米七萬四

【本報訊】市政局昨日舉行週年辯論大會，市政局主席沙理士在會中，對民選議員的言論，毫不示弱，指其言論不負責任，並指其言論對市民造成不良影響。沙理士在會中又指，民選議員在辯論中，未能就如何改善市政局工作提出具體建議，反而在會中互相攻擊，使辯論失去意義。沙理士又指，民選議員在會中，未能就如何改善市政局工作提出具體建議，反而在會中互相攻擊，使辯論失去意義。

### 離港八年後舊地重遊 港督麥理浩親到機場迎送

【本報訊】市政局昨日舉行週年辯論大會，市政局主席沙理士在會中，對民選議員的言論，毫不示弱，指其言論不負責任，並指其言論對市民造成不良影響。沙理士在會中又指，民選議員在辯論中，未能就如何改善市政局工作提出具體建議，反而在會中互相攻擊，使辯論失去意義。沙理士又指，民選議員在會中，未能就如何改善市政局工作提出具體建議，反而在會中互相攻擊，使辯論失去意義。

### 有兩選民之所託

【本報訊】市政局昨日舉行週年辯論大會，市政局主席沙理士在會中，對民選議員的言論，毫不示弱，指其言論不負責任，並指其言論對市民造成不良影響。沙理士在會中又指，民選議員在辯論中，未能就如何改善市政局工作提出具體建議，反而在會中互相攻擊，使辯論失去意義。沙理士又指，民選議員在會中，未能就如何改善市政局工作提出具體建議，反而在會中互相攻擊，使辯論失去意義。

### 東安號難民船 自非駛來本港

【本報訊】市政局昨日舉行週年辯論大會，市政局主席沙理士在會中，對民選議員的言論，毫不示弱，指其言論不負責任，並指其言論對市民造成不良影響。沙理士在會中又指，民選議員在辯論中，未能就如何改善市政局工作提出具體建議，反而在會中互相攻擊，使辯論失去意義。沙理士又指，民選議員在會中，未能就如何改善市政局工作提出具體建議，反而在會中互相攻擊，使辯論失去意義。

### 立法局今日開會 三讀法案

【本報訊】市政局昨日舉行週年辯論大會，市政局主席沙理士在會中，對民選議員的言論，毫不示弱，指其言論不負責任，並指其言論對市民造成不良影響。沙理士在會中又指，民選議員在辯論中，未能就如何改善市政局工作提出具體建議，反而在會中互相攻擊，使辯論失去意義。沙理士又指，民選議員在會中，未能就如何改善市政局工作提出具體建議，反而在會中互相攻擊，使辯論失去意義。

## 日本航空公司一九七九年新貢獻

### “日航假期”

# 日本九州七天豪華團

暢遊：大阪、寶塚、京都、奈良、名古屋、靜岡、白絲瀑布、冰穴、富士山、箱根、東京。

特點：住宿一流酒店、膳食特別安排、享受豪華、粵語導遊。

請往各大旅行社查詢及報名參加  
精美行程表備索

## \$3,280元

出發日期

月份	日期
1月	27日、30日
2月	10日、24日
3月	11日、17日、25日
4月	13日、15日、21日
5月	12日、20日、27日
6月	10日、24日
7月	15日、27日
8月	3日、10日、19日、24日
9月	16日、29日
10月	6日、21日、27日
11月	10日、18日、24日
12月	8日、22日、24日

節目安排  
日本交通公社

總承辦商電話：5-265181(十線) 日航營業部電話：5-245011

## 中國機製水坭空心磚

\* 經香港工務局化驗，證明符合B.S. 2028: 1953標準。

規格：343×76×153mm (13½"×3"×6")  
343×102×153mm (13½"×4"×6")

新利貿易有限公司 3-948221

## 聘請校對

本報校對部現聘校對員，須具備良好中文書寫能力，能校對中英文稿件，並能處理校對部之日常工作。如有意者，請將履歷表及最近二寸半身照片二張，寄至本報校對部，合則約談。

電話：5-245011

## 肯定有利息賺 穩健過做生意

存款利率(最低存款額五萬元) - 以週息計

24小時通知	8.5%	6個月	9.5%
1個月	9%	9個月	9.5%
3個月	9.5%	12個月	9.5%

利率如有更改，恕不另行通知。  
大額存款及年期更長者利息面議

政府註冊接受存款機構  
美國太平洋財務有限公司  
美國太平洋銀行聯營機構  
香港德輔道中廣東銀行大廈5字 電話：5-253021  
吳少波先生或趙煥炳先生



# 本港新聞

## 廉署昨在粉嶺警察總部 拘六警務員

### 涉嫌與賭博貪污案有關 另在粉嶺上水再拘走十名居民 將於今晨解往法庭提控

【本報訊】廉潔公署執行處人員廿多人，昨（廿四）晚在粉嶺警察總部拘捕六名警務員，涉嫌與賭博貪污案有關。另在粉嶺上水再拘走十名居民，將於今晨解往法庭提控。

據悉，廉署人員昨（廿四）晚約十一時，在粉嶺警察總部拘捕六名警務員，分別為：警務處警務督察黃國強、警務處警務督察黃國強、警務處警務督察黃國強、警務處警務督察黃國強、警務處警務督察黃國強、警務處警務督察黃國強。另在粉嶺上水再拘走十名居民，將於今晨解往法庭提控。

## 今年經濟不樂觀又屬加價年 市政局準備增加差餉率 黃熾雄力指現況不可行

### 建設所需應暫延免市民百上加斤

【本報訊】國際經濟學家協會秘書長黃熾雄，對香港今年經濟前景表示不樂觀，又屬加價年。市政局準備增加差餉率，黃熾雄力指現況不可行。建設所需應暫延免市民百上加斤。

黃熾雄指出，今年香港經濟前景不樂觀，又屬加價年。市政局準備增加差餉率，黃熾雄力指現況不可行。建設所需應暫延免市民百上加斤。

## 油蔴地小輪駛近統一碼頭時 中年乘客突然跳下海中 勇青年及水手拯救不獲

### 因開閘問題爭執 工廠女工罰五百

【本報訊】油蔴地小輪駛近統一碼頭時，一名中年乘客突然跳下海中，勇青年及水手拯救不獲。因開閘問題爭執，工廠女工罰五百。

據悉，油蔴地小輪駛近統一碼頭時，一名中年乘客突然跳下海中，勇青年及水手拯救不獲。因開閘問題爭執，工廠女工罰五百。

## 吳達成判入獄五年 張權潤被監禁兩載

### 兩海關督察包庇案 吳達成判入獄五年 張權潤被監禁兩載

【本報訊】兩名海關督察，因包庇案被判入獄。吳達成判入獄五年，張權潤被監禁兩載。

據悉，兩名海關督察，因包庇案被判入獄。吳達成判入獄五年，張權潤被監禁兩載。

## 勞團地盤打樁機場 管理技工被蒸氣灼傷

### （本報訊）九龍新地盤 勞團地盤打樁機場 管理技工被蒸氣灼傷

【本報訊】九龍新地盤，勞團地盤打樁機場，管理技工被蒸氣灼傷。

據悉，九龍新地盤，勞團地盤打樁機場，管理技工被蒸氣灼傷。

### 油蔴地上海街漏煤氣 公司派人加緊搶修

【本報訊】油蔴地上海街，發生漏煤氣事件，公司派人加緊搶修。

據悉，油蔴地上海街，發生漏煤氣事件，公司派人加緊搶修。



**菲島註冊 提防假冒**

## 一手創辦這個標誌 的SUPER TRAVEL INC.

### 歡迎閣下駕臨直接辦理報名

創辦以來，參加者已逾30,000人 信譽良好，口碑載道， 菲島七天豪華團

遊馬尼拉名勝，文化郊，碧瑤， 島，百勝灘，及賭船，飛機往碧瑤， 多晚不同夜總會住花園，夏宮大 酒店，豪華豪華，依時出發。 菲律賓碧瑤貴賓團七天特價只收 \$1,190原價\$1335，行程豐富，絕不將就 1月22,23,24,25,26,27,28,29,30,31日 2月1,2,3,10,15,17,24,27日 新春六天特別加班團\$1,435

**SUPER TRAVEL INC.**  
九龍尖沙咀加拿大道18號 恒生銀行大廈805-6室 電話：3-671091-3, 694345-8 香港中環德輔道中61-65號 香港華人銀行大廈1603A室 電話：5-266681-4(4線)

### 免費招待舊團友 參加香港逍遙遊

凡參加過「菲島七天豪華團」的舊團友，只要將下列表格填妥寄回，即可自行挑選參加任何一項香港逍遙遊，費用全免。

姓名：\_\_\_\_\_ 地址：\_\_\_\_\_ 電話：\_\_\_\_\_

曾參加的日期：\_\_\_\_\_

海洋公園 ☐ 海上夜遊 ☐ 環遊新界 ☐

名額有限，額滿即止， 欲免向隅，請從速將表格寄回。

## 三洋全能彩色電視錄影機

### 衝破時間障礙 節目隨意重播



VTC 9300 PAL 系統

欣賞各電視台的精彩節目，現在無須再顧慮時間上的障礙，選用三洋全能電視錄影機，無論採用即錄式，分道彩色錄影或預設自動錄影式，重播時色彩及效果均與直播時一樣，操作簡易，用途廣泛。

手控暫停及重開製，輕巧方便，達到專業操作設備。可配用任何牌子彩色電視機，備有錄影時間長達三小時十五分之BICO錄影帶，給予閣下重溫節目的無限樂趣。

**SANYO**  
達誠三洋電器有限公司  
電話：5-245114(7線)

請到各大電器行及三洋陳列室參觀選購



## 請參加 公益金 百萬行

### 西環一酒樓發生血案 伙記賭博一人被斬傷

【本報訊】西環一酒樓，於昨日下午發生血案，伙記賭博一人被斬傷。

據悉，西環一酒樓，於昨日下午發生血案，伙記賭博一人被斬傷。

### 本星期日 新界分區步行

第二次新界分區百萬行，將於一月十四日（本星期日），分別在荃灣區及元朗區舉行。歡迎你加入熱心行善的行列，共渡一個有意義的假日。

「荃灣區」步行，起點在荃灣碼頭第九座外，沿途經城門水塘區，全長十哩，風景幽美。

「元朗區」步行，起點在石崗上村球場，經大瀨水塘區，全長十三哩，沿途山光水色，景物怡人。

請到各區民政處，或民政事務處領取表格參加，查詢電話：五-二三五四九二。







# 本港新聞

## 永久展覽中心渴望已久 喜聞港府決定興建 廠商會願全力支持

【特訊】中華廠商會，為配合政府興建永久展覽中心，特於日前舉行籌款晚宴，並邀請各界人士參加。該會主席陳永義在致辭時表示，該會一向支持政府興建永久展覽中心，並願提供一切必要之協助。他指出，永久展覽中心之興建，不僅可提升香港之國際形象，亦可為廠商提供一個展示其產品之平台。此外，該中心之興建，亦可為政府帶來可觀之稅收，並可為社會創造更多就業機會。陳永義又表示，該會將繼續與政府保持密切聯繫，並為興建永久展覽中心而努力。

## 興建多種用途街市 可減管理小販用途 陳普芬認為小販問題難於控制

【特訊】「市政局」五區辦事處，為解決小販在街頭擺賣之問題，特於日前舉行座談會，邀請各界人士參加。座談會由五區辦事處處長陳普芬主持，並邀請了多位小販代表及社會人士參加。陳普芬在致辭時表示，市政局一直致力於改善街頭環境，並希望透過興建多種用途街市，為小販提供一個合法之擺賣場所。他指出，多種用途街市之興建，不僅可為小販提供一個合法之擺賣場所，亦可為市民提供一個購物之平台。此外，多種用途街市之興建，亦可為政府帶來可觀之稅收，並可為社會創造更多就業機會。陳普芬又表示，市政局將繼續與各界人士保持密切聯繫，並為興建多種用途街市而努力。

## 介紹新式合成皮 製鞋較真皮為佳

【特訊】香港製鞋業協會，為推廣新式合成皮之使用，特於日前舉行座談會，邀請各界人士參加。座談會由製鞋業協會主席陳永義主持，並邀請了多位製鞋業代表及社會人士參加。陳永義在致辭時表示，新式合成皮之使用，不僅可為製鞋業提供一個合法之生產場所，亦可為社會創造更多就業機會。他指出，新式合成皮之使用，亦可為政府帶來可觀之稅收，並可為社會創造更多就業機會。陳永義又表示，製鞋業協會將繼續與各界人士保持密切聯繫，並為推廣新式合成皮之使用而努力。

## 方便居民年假期間前往中國 九廣鐵路發售來回車票

【特訊】九廣鐵路局，為方便居民在年假期間前往中國，特於日前發售來回車票。該局表示，來回車票之發售，不僅可為居民提供一個合法之往返中國之平台，亦可為政府帶來可觀之稅收，並可為社會創造更多就業機會。該局又表示，來回車票之發售，亦可為居民提供一個合法之往返中國之平台，並可為政府帶來可觀之稅收，並可為社會創造更多就業機會。該局又表示，來回車票之發售，亦可為居民提供一個合法之往返中國之平台，並可為政府帶來可觀之稅收，並可為社會創造更多就業機會。

## 酒牌局反映社會一般趨勢 不鼓勵酒吧僱用未成年少女

【特訊】酒牌局，為反映社會一般趨勢，特於日前發出通知，不鼓勵酒吧僱用未成年少女。酒牌局表示，不鼓勵酒吧僱用未成年少女，不僅可為社會創造更多就業機會，亦可為政府帶來可觀之稅收，並可為社會創造更多就業機會。酒牌局又表示，不鼓勵酒吧僱用未成年少女，亦可為社會創造更多就業機會，並可為政府帶來可觀之稅收，並可為社會創造更多就業機會。酒牌局又表示，不鼓勵酒吧僱用未成年少女，亦可為社會創造更多就業機會，並可為政府帶來可觀之稅收，並可為社會創造更多就業機會。



中國現代名畫家  
林風眠先生作品介紹

**中國現代名畫家  
林風眠先生作品介紹**

展出地點：  
中僑國貨工藝品分公司四樓商場  
九龍彌敦道528-532號(舊打老道口)  
每日上午十時至下午八時(假日照常)  
作品種類：  
山水、花鳥、人物、風景  
歡迎各界人士參觀鑑賞

中僑國貨百貨有限公司  
總公司：香港九龍彌敦道528-532號(舊打老道口) 電話：3-30231  
九龍分公司：九龍彌敦道528-532號(舊打老道口) 電話：3-30231  
Paintings by  
**Prof. LIN FUNG MIEN**  
now displayed at  
Chung Kiu Chinese Arts  
& Crafts Branch  
528-532 Nathan Road, Kowloon. Tel: 3-30231  
10:00AM-8:00PM. (Sunday open)

**協記洋行**  
呢絨總匯  
歲暮大減價

英國名廠恤衫及足頭鞋  
FINTEX, SCABAL, DORMEUIL,  
WAIN, SHIEL, BARCLAY'S,  
HOLLAND SHERRY, HESSER.

一律照碼七折  
新到最新花樣  
英國名廠秋冬季  
西裝絨  
共八十餘種  
原價每碼\$280 七折特價\$196  
名廠高級呢絨及已開剪現成衣料

一律照碼五折  
特價品：  
英國 SCABAL, WAIN, SHIEL,  
BARCLAY'S, HOLLAND SHERRY,  
恤衫、上裝料及絨料

一律三折發售  
1979年新款 花款琳瑯滿目  
歡迎參觀選購 捷足先登  
地址：中環郵政街一號美蘭大廈地下  
電話：5-230155  
(即皇后大道中廣通銀行對面)

**恒發海鮮酒家**

酒會時間：中午十二時至二時  
地點：九龍彌敦道美蘭大廈(舊打老道口)  
電話：三三八三三三三

油蔴地街坊會理事長陳慶棠先生  
市政局楊勵世年議員  
影劇紅星鳳凰鳳凰小姐  
影劇紅星鳳凰鳳凰小姐  
主持揭幕剪綵

光臨指導

**嘉道理花園遊覽**

一月十四日(星期日)  
嘉道理花園遊覽，將於一月十四日(星期日)上午九時在九龍彌敦道美蘭大廈(舊打老道口)舉行。嘉道理花園遊覽，不僅可為居民提供一個合法之往返中國之平台，亦可為政府帶來可觀之稅收，並可為社會創造更多就業機會。嘉道理花園遊覽，亦可為居民提供一個合法之往返中國之平台，並可為政府帶來可觀之稅收，並可為社會創造更多就業機會。嘉道理花園遊覽，亦可為居民提供一個合法之往返中國之平台，並可為政府帶來可觀之稅收，並可為社會創造更多就業機會。

**樓酒年萬喜**

新年夜飯  
發財春卷  
請早訂座

樓酒年萬喜，將於一月十四日(星期日)上午九時在九龍彌敦道美蘭大廈(舊打老道口)舉行。樓酒年萬喜，不僅可為居民提供一個合法之往返中國之平台，亦可為政府帶來可觀之稅收，並可為社會創造更多就業機會。樓酒年萬喜，亦可為居民提供一個合法之往返中國之平台，並可為政府帶來可觀之稅收，並可為社會創造更多就業機會。樓酒年萬喜，亦可為居民提供一個合法之往返中國之平台，並可為政府帶來可觀之稅收，並可為社會創造更多就業機會。

**東方牆紙公司**

九龍分店  
(彌敦道美蘭大廈對面)

東方牆紙公司  
香港：彌敦道美蘭大廈地下 電話：5-772089  
九龍：彌敦道472號美蘭大廈地下 電話：3-317551  
東方工業公司  
香港彌敦道美蘭大廈103號地下 電話：5-779431

**天海樓酒家**

京夏暖冬 煥然人間  
團路舞典古天海

半時九及正時八  
人美眼鳳  
唱演姐小銘麗陳  
分五十時一十  
鶯柳·蒙亞  
菲南·方禹

唱演迴輪后歌大  
團唱合人六威特聲·陳樂大紅彩  
團樂國然波黎  
奏演停不晚全樂業名大三  
3-670181樓三廣大連海龍九

**金基大樓**

特價九折 分期十二年付款  
九龍彌敦道二至十六號  
大角咀地王  
酒樓式萬呎

洽購處：六基有限公司  
香港威靈頓街39至41號六基大廈六樓  
電話：五二五二四九七 五二五二五五七  
地盤電話：三九三三八〇二

**賽馬實況報導**

今晚六時四十五分播  
蘇國仁·老金·班超·盧遠 簡而清  
——聯合主持——

**賽馬實況報導**

今晚六時四十五分播  
蘇國仁·老金·班超·盧遠 簡而清  
——聯合主持——

**華僑晚報**

分類廣告 每天兩元 上期繳費 不折不扣

**葵涌停車場大廈**

葵涌 地下全層或部份出租  
和宜合道 面積最大27000呎

適合陳列室、快餐店  
超級市場、康樂室、  
錄影室及各類型  
商業用途。歡迎參觀

知租處：  
海南物業代理有限公司 3-948231  
內線150及151  
3-955172

**金基大樓**

特價九折 分期十二年付款  
九龍彌敦道二至十六號  
大角咀地王  
酒樓式萬呎

洽購處：六基有限公司  
香港威靈頓街39至41號六基大廈六樓  
電話：五二五二四九七 五二五二五五七  
地盤電話：三九三三八〇二

**賽馬實況報導**

今晚六時四十五分播  
蘇國仁·老金·班超·盧遠 簡而清  
——聯合主持——

**賽馬實況報導**

今晚六時四十五分播  
蘇國仁·老金·班超·盧遠 簡而清  
——聯合主持——

**相機革命性產品**

影攝佳 YASHICA  
AUTO Focus 相機  
配備自動對焦電腦及定  
焦針，百分之百全自動。

各大攝影器材公司有售  
港總代理：永安祥百貨有限公司

**旺角中心舖王招租**

彌敦道580號登打士  
街口大單邊370呎或  
740呎均可  
請電3-660105  
直接業主洽

**中區旺舖**

地庫平租  
威靈頓街53號在花園街石  
板街三街匯合熱地點最旺  
適合各行門市生意旺舖地  
庫可分租租電H237910

**賽馬實況報導**

今晚六時四十五分播  
蘇國仁·老金·班超·盧遠 簡而清  
——聯合主持——

**賽馬實況報導**

今晚六時四十五分播  
蘇國仁·老金·班超·盧遠 簡而清  
——聯合主持——



# 除舊歲,接羊年 豐澤九折大減價

送舊迎新,羊年將近,豐澤歲晚酬賓,特別舉行九折大減價,所有名廠家庭電器如:豐澤、仙樂牌、新佳牌及Bosch等出品,全部九折優待,機會難逢,新年佈置新居或饋贈親友,駕臨豐澤必定大有收獲。

各國名廠電器,欸型齊備,以下是其中幾種:

豐澤 Fortress FD 6 立方呎雙門雪櫃  
體積細小,容量特大,最適合香港一般家庭使用,  
特有無霜設計,櫃內冷度自動調節,省電夠凍,  
活動蔬菜格,方便好使,蛋格可盛放雞蛋16隻,  
冷藏格內冷度強力均恒,  
可冷藏多天食物。

原價: HK \$ 1,325.

新年九折特價:

HK\$1,192.50

更可利用豐澤

特惠分期購買。

仙樂牌 Shacklock ST422雙門雪櫃  
全自動溶雪,清理容易,櫃內寬敞,  
貯藏食物特多,冷藏櫃的冷凍力特強,  
確保食物新鮮,有左開式櫃門及右開  
式櫃門,任君選擇,體積為15.1立方呎,  
實用、美觀。

原價HK \$ 2,700.

新年九折特價: HK\$ 2,430.

更可利用豐澤特惠分期購買。

新佳牌 Zanker洗碗碟機  
四種洗碗碟程序,全部自動化操縱,  
特有食物渣格,能在洗濯之前  
將碗碟上的食物清理,獨有噴風  
洗潔系統,更可高熱乾燥碗碟,  
絕對衛生,機內為不銹鋼内胆,堅固  
寬大,可盛洗10至12人用的碗碟。  
原價HK \$ 2,095.

新年九折特價: HK\$ 1,885.50.

更可利用豐澤特惠分期購買。

Bosch GS 16A冷藏櫃

直立式食物冷藏櫃,高34吋、闊24吋、深24吋,  
佔地少,容積大,可貯藏食物達186磅之多,  
有五種不同冷度調節,並特設「超冷凍」  
系統,確保長時間雪藏食物仍然新鮮,防污  
防銹光滑櫃面,美觀耐用。

原價HK \$ 1,530.

新年九折特價: HK\$ 1,377.

更可利用豐澤特惠分期購買。

**Fortress**



香港電燈集團

查詢電話: 5-714271

請到附近豐澤門市部參觀選購

中區萬邦行地下●中區德輔道中71號聯邦大廈閣樓●西區皇后大道西576-582號●香港仔大道48-50號●跑馬地  
成和道51號A●灣仔莊士敦道172號●灣仔軒尼詩道439-441號●銅鑼灣軒尼詩道555號●北角錦屏街7至9號錦明園  
●鰂魚涌華蘭路2號惠安苑●筲箕灣道172號●海運大廈1樓137號商場●尖沙咀柯士甸道116號●彌敦道300-306號●  
油蔴地彌敦道557號●旺角彌敦道732號●紅磡土瓜灣道287號●沙田源順邨福海樓17號●荃灣沙咀道272號●  
新界屯門仁政圍十九號屯門中心大廈第六號商場●觀塘物華街39號●九龍長沙灣道202-204號●澳門分銷處:  
廣星電器行關馬路14-18號●台山巴波沙大馬路101號

我們的信譽,你們的信心



本港新聞

中華國術總會響應助學  
舉辦國術義演

本月十四修頓球場舉行

【本報訊】中華國術總會為響應助學，特於本月十四日（星期日）下午二時至四時，在修頓球場舉行國術義演。屆時將有本會各級會員及各界人士參加。演藝節目包括：太極拳、少林拳、南拳、北腿、劍術、刀術等。門票全免，歡迎各界人士踴躍參加。

大昌公司汽車服務中心  
聯合合誠汽車公司舉辦  
日產得勝士佳麗免費檢驗雙週

【本報訊】大昌汽車服務中心與合誠汽車公司聯合舉辦「日產得勝士佳麗免費檢驗雙週」活動。活動期間，凡持有日產得勝士或佳麗車牌之車主，均可獲贈免費檢驗服務。此舉旨在提高車主對車輛安全之重視，並加強與客戶之聯繫。

一面皆當年

（一九六四年一月十日）

【本報訊】一九六四年一月十日，本報記者採訪了多位社會人士，就當前社會狀況及未來發展進行了深入探討。受訪者認為，社會應加強合作，共同面對挑戰，以期實現繁榮穩定之目標。

金石美容品公司  
舉行廿週年紀念

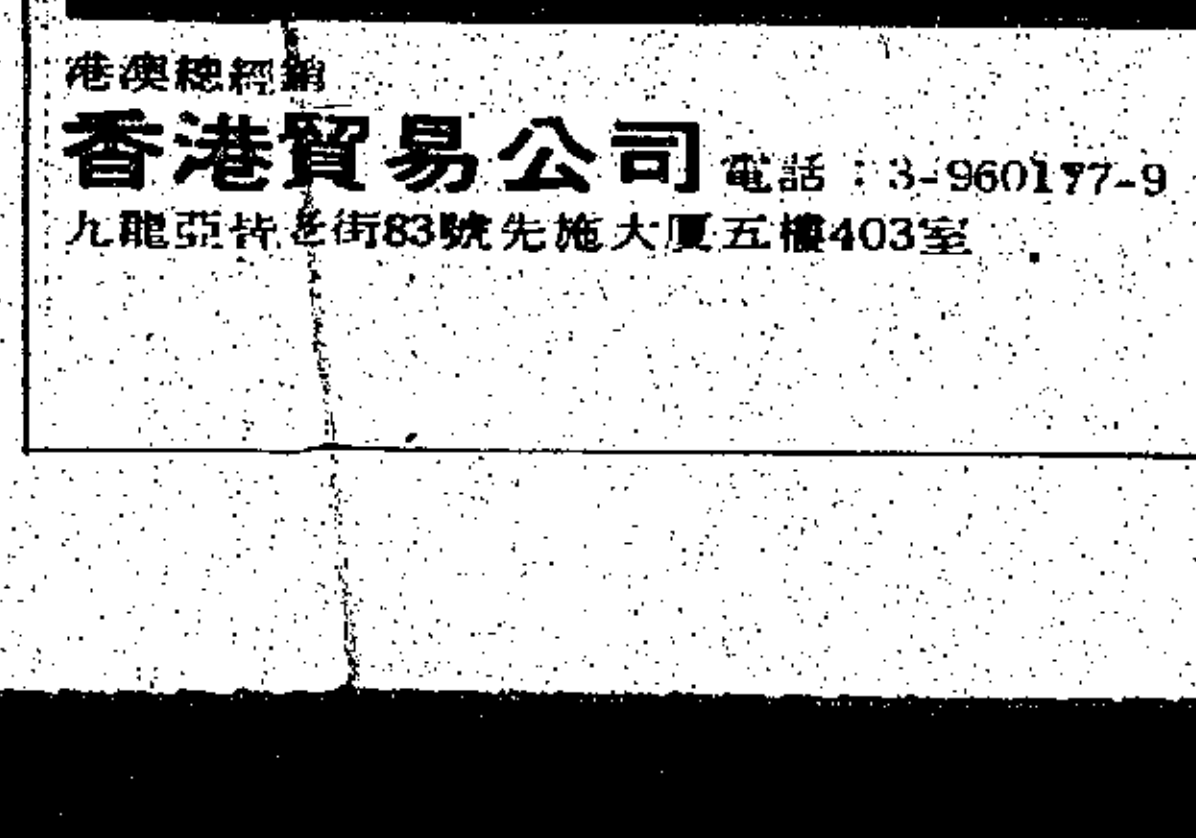
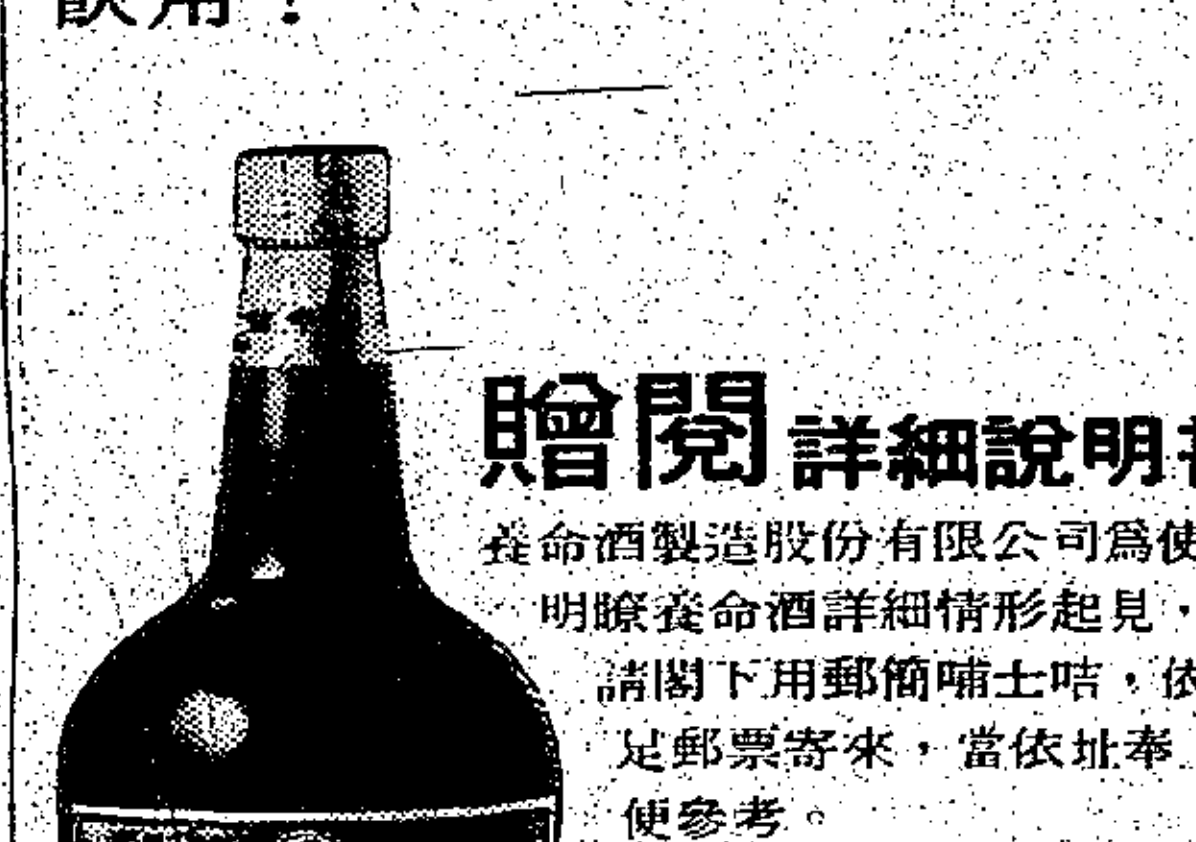
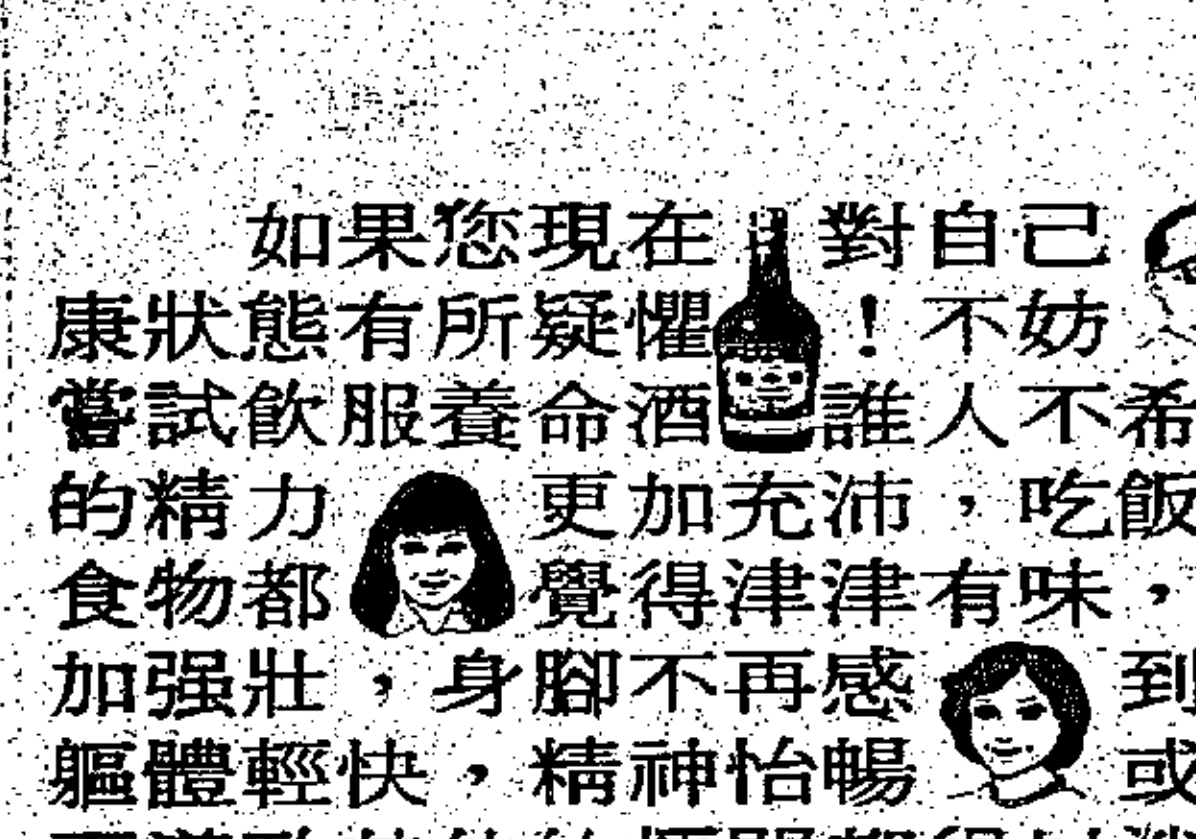
【本報訊】金石美容品公司為慶祝成立二十週年，特於近日舉行大型紀念活動。活動內容包括：產品展示、美容講座及抽獎等。公司負責人表示，二十年來，公司一直致力於提供優質美容產品及服務，感謝各界人士之支持與信賴。

通善壇歲晚酬恩  
賀李學明獲獎章

【本報訊】通善壇為酬謝各界人士之支持，特於歲末年終舉行酬恩活動。同時，亦向在社會公益事業中表現傑出之人士頒發獎章，以資鼓勵。李學明先生因在社區服務方面貢獻良多，獲頒發獎章，以表彰其卓越成就。

九龍中心周年誌慶  
高麗參中心舉辦

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。



【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

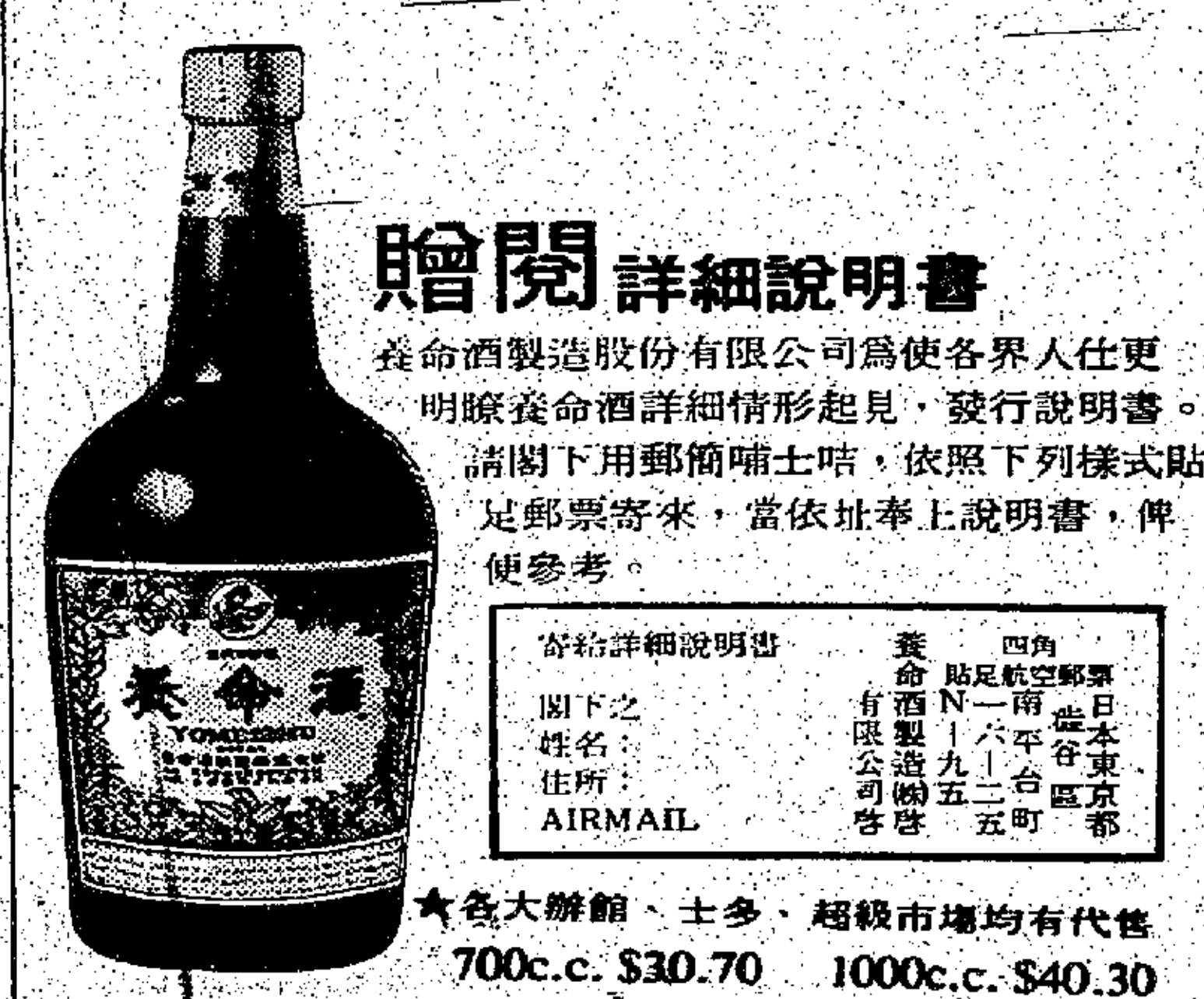
【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

【本報訊】九龍中心為慶祝周年誌慶，特舉辦高麗參中心。中心內設有各類高麗參產品，供市民選購。此外，中心亦將舉行一系列促銷活動，以回饋廣大顧客之支持。

如果您現在，對自己的健康狀態有所疑慮！不妨請您嘗試飲服養命酒。誰人不希望自己的精力更加充沛，吃飯或任何食物都覺得津津有味，腸胃更加強壯，身腳不再感到沉重，軀體輕快，精神愉快，或因貧血而導致其他的煩悶都得以消除呢？身體健康，失調，時常以人而異，加以數種症徵互相侵襲，一致的情況也鮮而易見，養命酒是由天然名貴的藥草所合釀而成的強身健體的滋補劑——對於食慾不振，腸胃衰弱，貧血，涼症，血液循環不良，疲勞厭倦，以及體質虛弱和病後產後的調養，均有卓著的功效，敬請多多飲用！

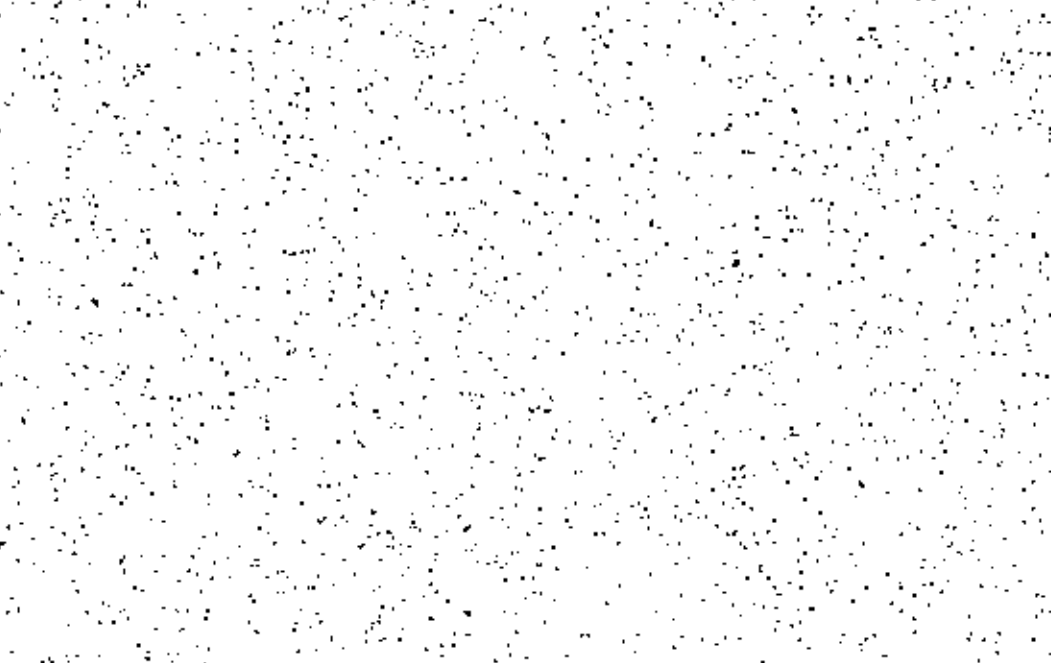


**養命酒**  
香港貿易公司  
九龍亞利街83號先施大廈五樓403室  
電話：3-960177-9

我將部份資金投資於  
萬國寶通財務  
定期存款計劃  
賺取一份豐厚的收益。



投資做生意，或買賣股票、黃金，會經常受市場波動的影響；所以我經常把一部份的資金，投入萬國寶通財務有限公司定期存款計劃，賺取一份優厚而安定的收益，以調節在投資上可能遇到的損失。



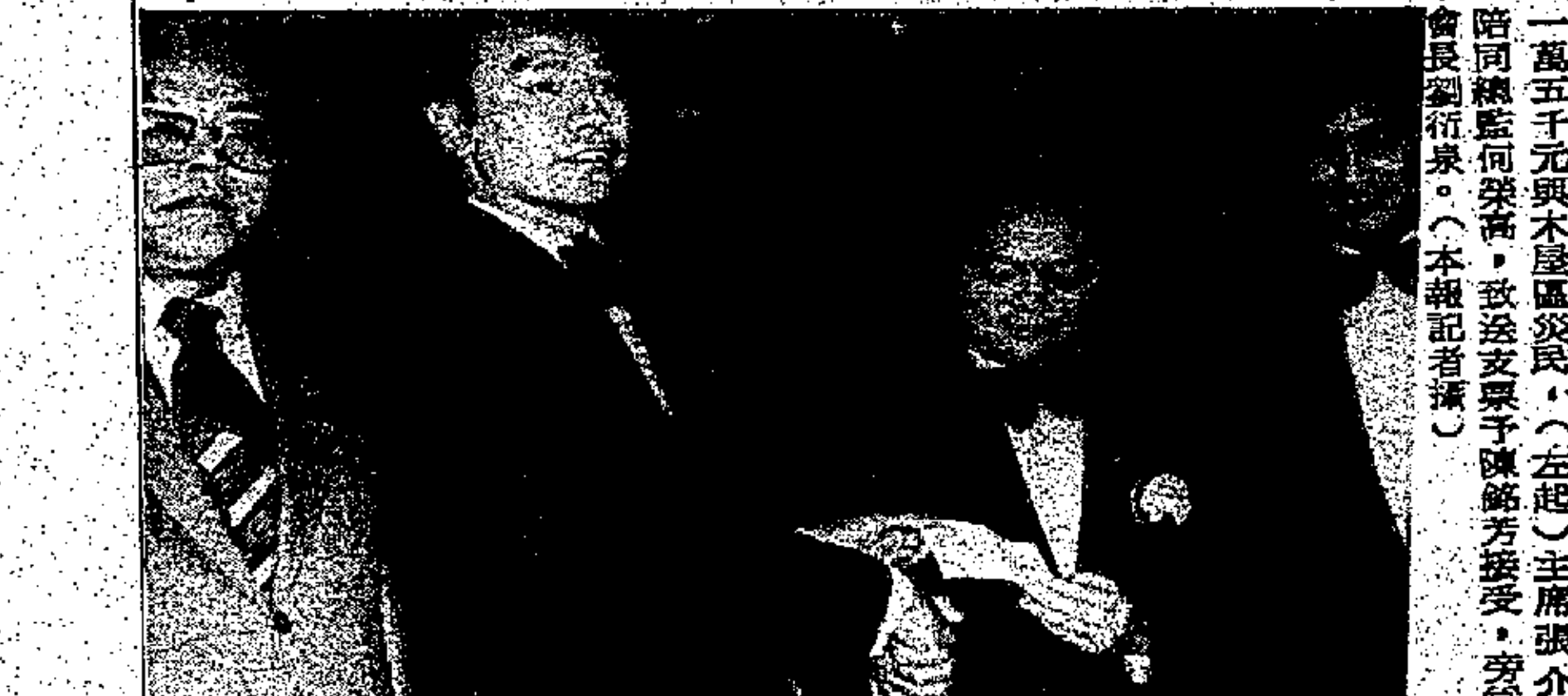
閣下將部份資金，投資於我們的定期存款計劃，可立即獲得世界最大的國際商業銀行機構——萬國寶通銀行的國際信譽保證，安穩可靠，服務週到，坐享豐厚利潤。

有關存款細則，請親臨萬國寶通財務、萬國寶通銀行的總行及各分行洽商，或直接致電 H-273021 鍾兆南先生或陳余榮桐女士聯絡。

港幣定期存款利率（最低存款額伍萬元）

存款期	利率	存款期	利率
一個月	10 1/4%	九個月	9 3/4%
三個月	10 3/8%	十二個月	9 3/4%
六個月	10%		

利率如有更改，恕不另行通知。  
**萬國寶通財務有限公司**  
FNCB Financial Ltd.  
● 萬國寶通集團附屬機構  
總行：軒尼詩道1號匯豐大廈六樓 電話：5-273021  
旺角分行：彌敦道636號銀行中心1215室 電話：3-846964



**徵購地產**  
某地產發展公司徵購港九各處可供住宅、商業及工業發展之地皮，有意出讓者，請電5-220854何先生或余先生洽。



# 新報

## 洲展第一發展期 萬千三費建

### 頭碼新建邨屋築興海填山開 場球籃足店商市街設附中邨

【本報訊】香港房屋委員會主席陳漢元，昨（九）日在沙田新屋邨，主持興建第一期工程，並視察該項工程。陳主席在視察後表示，該項工程進展順利，預計可於明年完工。

## 元朗屯門公益金步行 籌款已超過目標

【本報訊】由元朗及屯門兩區各界聯合籌辦的「元朗屯門公益金步行」，昨（九）日舉行，參加人數超過一千人，籌款已超過目標。

## 潮劇演出三天熱鬧 建議訂週年計劃推廣文娛

【本報訊】潮劇演出三天，熱鬧非常，建議訂週年計劃推廣文娛。潮劇演出三天，熱鬧非常，建議訂週年計劃推廣文娛。

## 大埔地方發展交通頻繁 鄉會請建行人天橋

【本報訊】大埔地方發展交通頻繁，鄉會請建行人天橋。大埔地方發展交通頻繁，鄉會請建行人天橋。

## 洪水橋商戶 反對徵收差餉

【本報訊】洪水橋商戶，反對徵收差餉。洪水橋商戶，反對徵收差餉。

## 潮劇演出三天熱鬧 建議訂週年計劃推廣文娛

【本報訊】潮劇演出三天，熱鬧非常，建議訂週年計劃推廣文娛。潮劇演出三天，熱鬧非常，建議訂週年計劃推廣文娛。

## 獅子會服務多元化 擴大緊急救濟範圍

【本報訊】獅子會服務多元化，擴大緊急救濟範圍。獅子會服務多元化，擴大緊急救濟範圍。

## 佛聯會晚歲會聯佛 院老安界新九港

【本報訊】佛聯會晚歲會聯佛，院老安界新九港。佛聯會晚歲會聯佛，院老安界新九港。

## 潮劇演出三天熱鬧 建議訂週年計劃推廣文娛

【本報訊】潮劇演出三天，熱鬧非常，建議訂週年計劃推廣文娛。潮劇演出三天，熱鬧非常，建議訂週年計劃推廣文娛。

## 大埔地方發展交通頻繁 鄉會請建行人天橋

【本報訊】大埔地方發展交通頻繁，鄉會請建行人天橋。大埔地方發展交通頻繁，鄉會請建行人天橋。

## 洪水橋商戶 反對徵收差餉

【本報訊】洪水橋商戶，反對徵收差餉。洪水橋商戶，反對徵收差餉。

## 潮劇演出三天熱鬧 建議訂週年計劃推廣文娛

【本報訊】潮劇演出三天，熱鬧非常，建議訂週年計劃推廣文娛。潮劇演出三天，熱鬧非常，建議訂週年計劃推廣文娛。

## 獅子會服務多元化 擴大緊急救濟範圍

【本報訊】獅子會服務多元化，擴大緊急救濟範圍。獅子會服務多元化，擴大緊急救濟範圍。

## 佛聯會晚歲會聯佛 院老安界新九港

【本報訊】佛聯會晚歲會聯佛，院老安界新九港。佛聯會晚歲會聯佛，院老安界新九港。

## 潮劇演出三天熱鬧 建議訂週年計劃推廣文娛

【本報訊】潮劇演出三天，熱鬧非常，建議訂週年計劃推廣文娛。潮劇演出三天，熱鬧非常，建議訂週年計劃推廣文娛。

## 大埔地方發展交通頻繁 鄉會請建行人天橋

【本報訊】大埔地方發展交通頻繁，鄉會請建行人天橋。大埔地方發展交通頻繁，鄉會請建行人天橋。

## 響影海填埔大 償補發獲戶漁

【本報訊】響影海填埔大，償補發獲戶漁。響影海填埔大，償補發獲戶漁。

## 潮劇演出三天熱鬧 建議訂週年計劃推廣文娛

【本報訊】潮劇演出三天，熱鬧非常，建議訂週年計劃推廣文娛。潮劇演出三天，熱鬧非常，建議訂週年計劃推廣文娛。

## 大埔地方發展交通頻繁 鄉會請建行人天橋

【本報訊】大埔地方發展交通頻繁，鄉會請建行人天橋。大埔地方發展交通頻繁，鄉會請建行人天橋。

## 洪水橋商戶 反對徵收差餉

【本報訊】洪水橋商戶，反對徵收差餉。洪水橋商戶，反對徵收差餉。

## 潮劇演出三天熱鬧 建議訂週年計劃推廣文娛

【本報訊】潮劇演出三天，熱鬧非常，建議訂週年計劃推廣文娛。潮劇演出三天，熱鬧非常，建議訂週年計劃推廣文娛。

## 獅子會服務多元化 擴大緊急救濟範圍

【本報訊】獅子會服務多元化，擴大緊急救濟範圍。獅子會服務多元化，擴大緊急救濟範圍。

## 佛聯會晚歲會聯佛 院老安界新九港

【本報訊】佛聯會晚歲會聯佛，院老安界新九港。佛聯會晚歲會聯佛，院老安界新九港。

## 潮劇演出三天熱鬧 建議訂週年計劃推廣文娛

【本報訊】潮劇演出三天，熱鬧非常，建議訂週年計劃推廣文娛。潮劇演出三天，熱鬧非常，建議訂週年計劃推廣文娛。

### 泛印國際財務有限公司

辦理各種定期存款

期限	港幣	美金
一個月	10.000%	10.250%
三個月	10.250%	10.375%
六個月	10.375%	10.500%
十二個月	10.500%	10.750%
十八個月	10.625%	10.875%
廿四個月	10.750%	11.000%

總行：香港德輔道中77號匯豐中心十樓  
電話：5-7908221 香港郵政838號  
九龍分行：九龍彌敦道664號匯豐銀行  
大馬路408號 電話：3-959614

### 想借錢買樓？

## 匯豐財務幫你手！

請電：5-7908221 趙太洽商

匯豐財務有限公司  
總行：香港德輔道中77號匯豐中心十樓  
電話：5-7908221 香港郵政838號  
九龍分行：九龍彌敦道664號匯豐銀行  
大馬路408號 電話：3-959614

### 海港青商開特別大會

黃英講室內設計風水

【本報訊】海港青商會昨（九）日舉行特別大會，由黃英主講室內設計風水。

### 赴公寓開房殺死女子

死囚盧贊彩改囚廿年

【本報訊】死囚盧贊彩，因於去年十一月十四日，在沙田一間公寓內，殺死一名女子，被判處終身監禁。

### 信賴西北的服務

西北航空公司每日有航班直飛西雅圖，前往美國西部及加拿大之快捷通道。由中午開出並於當日上午抵達西雅圖。西北所有航班均採用747 廣體客機，座位寬敞舒適。

747 珍貴機由香港往東京	747 珍貴機每日由東京往美國
開出：下午十二時十五分	開出：上午十一時三十分
抵達：下午四時四十五分（每日）	抵達：下午四時四十五分
	安哥拉（星期一、六）西雅圖（星期一）
	下午四時四十五分 芝加哥、紐約
	下午六時 西雅圖、紐約
	下午七時三十分 檀香山、檀香山、明尼阿波利斯/聖保羅
	下午九時三十分 檀香山、三藩市

有關詳情請向各大旅行社或西北航空公司查詢  
地址：香港德輔道中二號 聖佐治行 電話：5-243061  
九龍半島酒店商場 電話：5-675001





# 旅遊

TRAVEL PAGE

逢星期三出版

## 國泰航空客運營業經理指出 油價上漲不會影響票價 料遊台泰旅客將會增加



生先力實

國泰航空客運營業經理實力生指出，雖然油價上漲，但國泰航空的票價不會受到太大影響。他認為，由於國泰航空的飛機較新，燃油消耗較低，因此油價上漲對其票價的影響有限。此外，由於國泰航空的服務質量高，預計遊台泰的旅客將會增加。

實力生表示，國泰航空的飛機較新，燃油消耗較低，因此油價上漲對其票價的影響有限。他認為，由於國泰航空的服務質量高，預計遊台泰的旅客將會增加。

實力生指出，國泰航空的飛機較新，燃油消耗較低，因此油價上漲對其票價的影響有限。他認為，由於國泰航空的服務質量高，預計遊台泰的旅客將會增加。

實力生表示，國泰航空的飛機較新，燃油消耗較低，因此油價上漲對其票價的影響有限。他認為，由於國泰航空的服務質量高，預計遊台泰的旅客將會增加。

實力生指出，國泰航空的飛機較新，燃油消耗較低，因此油價上漲對其票價的影響有限。他認為，由於國泰航空的服務質量高，預計遊台泰的旅客將會增加。

實力生表示，國泰航空的飛機較新，燃油消耗較低，因此油價上漲對其票價的影響有限。他認為，由於國泰航空的服務質量高，預計遊台泰的旅客將會增加。

### 本港出生者轉英籍 手續簡不需覓人

本人若列明理由，可代為解答。本人若列明理由，可代為解答。本人若列明理由，可代為解答。

### 星藝郊遊三線 嘉道理農場遊藝場

嘉道理農場遊藝場，位於新界，環境優美，設施齊全，是郊遊的好去處。

### 濃意詩水流橋小園花現 邊無春門八花五市夜谷曼

濃意詩水流橋小園花現，邊無春門八花五市夜谷曼。濃意詩水流橋小園花現，邊無春門八花五市夜谷曼。

### 先鋒旅遊有限公司 聖誕假期團體旅遊

先鋒旅遊有限公司，提供多種聖誕假期團體旅遊方案，歡迎報名。

### 獅城新加坡面面觀

獅城新加坡，是一個充滿活力的城市，擁有豐富的文化底蘊和現代化的設施。

### 星藝郊遊三線

星藝郊遊三線，提供多種郊遊方案，適合不同年齡段的遊客。

### 濃意詩水流橋小園花現

濃意詩水流橋小園花現，邊無春門八花五市夜谷曼。濃意詩水流橋小園花現，邊無春門八花五市夜谷曼。

### 先鋒旅遊有限公司

先鋒旅遊有限公司，提供多種旅遊服務，歡迎諮詢。

## 方便往台北探親訪友、商業考察旅行人士

# 日亞航最新貢獻： 機票+酒店=HK\$936

### 費用包括：

- ① 香港至台北來回機票
- ② 三晚酒店住宿
- ③ 專員接送往返台北機場及閣下選訂之下列任何酒店

### 豪華組

圓山大飯店(新館) 台北芝蘭大酒店 石門芝蘭大酒店  
統一大飯店 中泰賓館 財神大酒店  
雙人房每位收費HK\$936 單人房每位收費HK\$1,090

### 普通組

圓山大飯店 太平洋大飯店 鳳凰大飯店  
慶城大飯店 文華大飯店 第一大酒店  
雙人房每位收費HK\$936(另包括三個早餐及一晚夜總會)  
單人房每位收費HK\$936(另包括一晚夜總會)

除星期六及特定假期外天天均可出發  
詳情請詢各大旅行社或日亞航總代理 日本航空公司營業部  
香港鐵行大廈十一樓 電話：5-245011

## 日本亞細亞航空 在亞洲聲譽日隆



# 本港新聞

## 各方善長響應助學 昨日續收四萬餘元

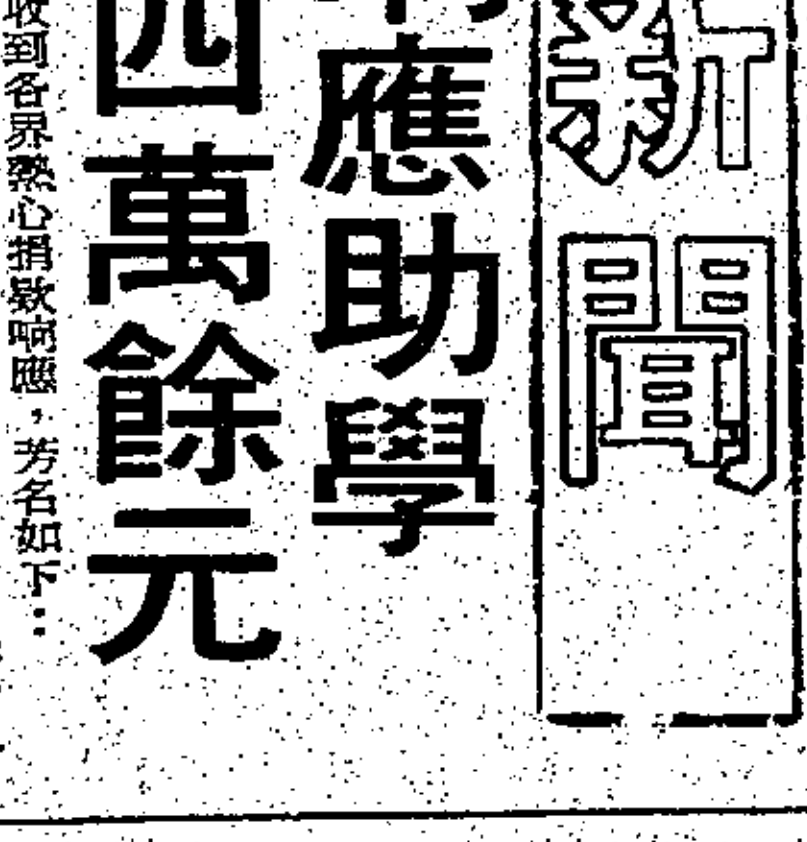
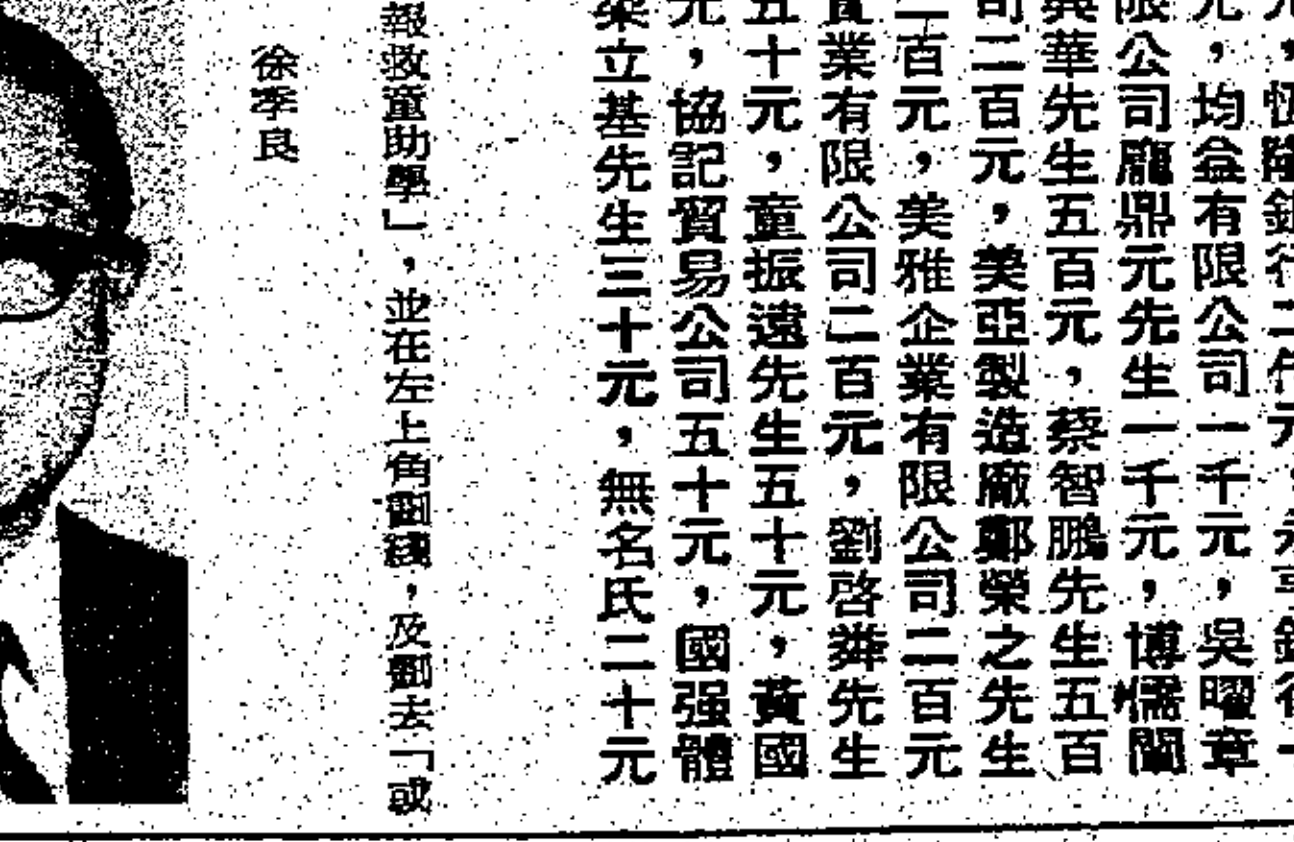
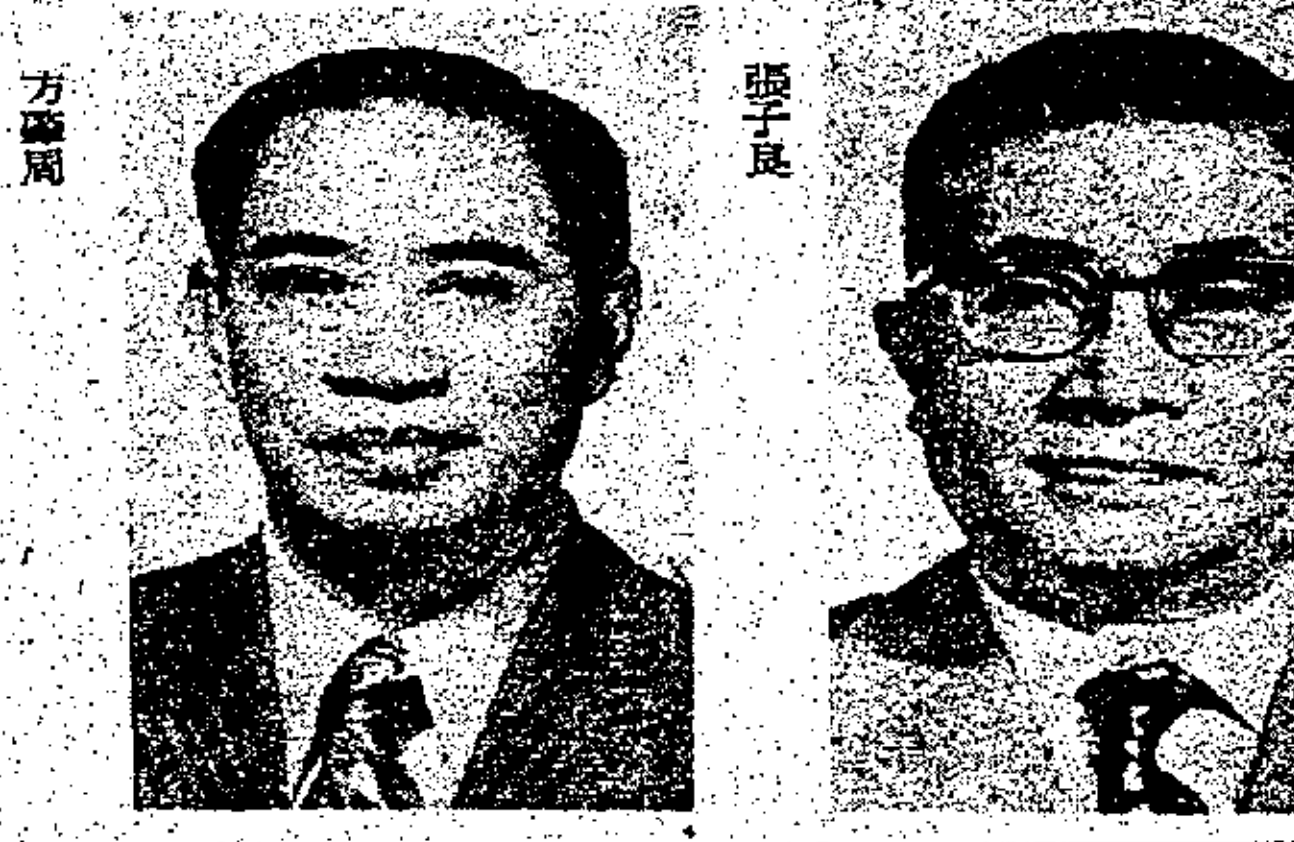
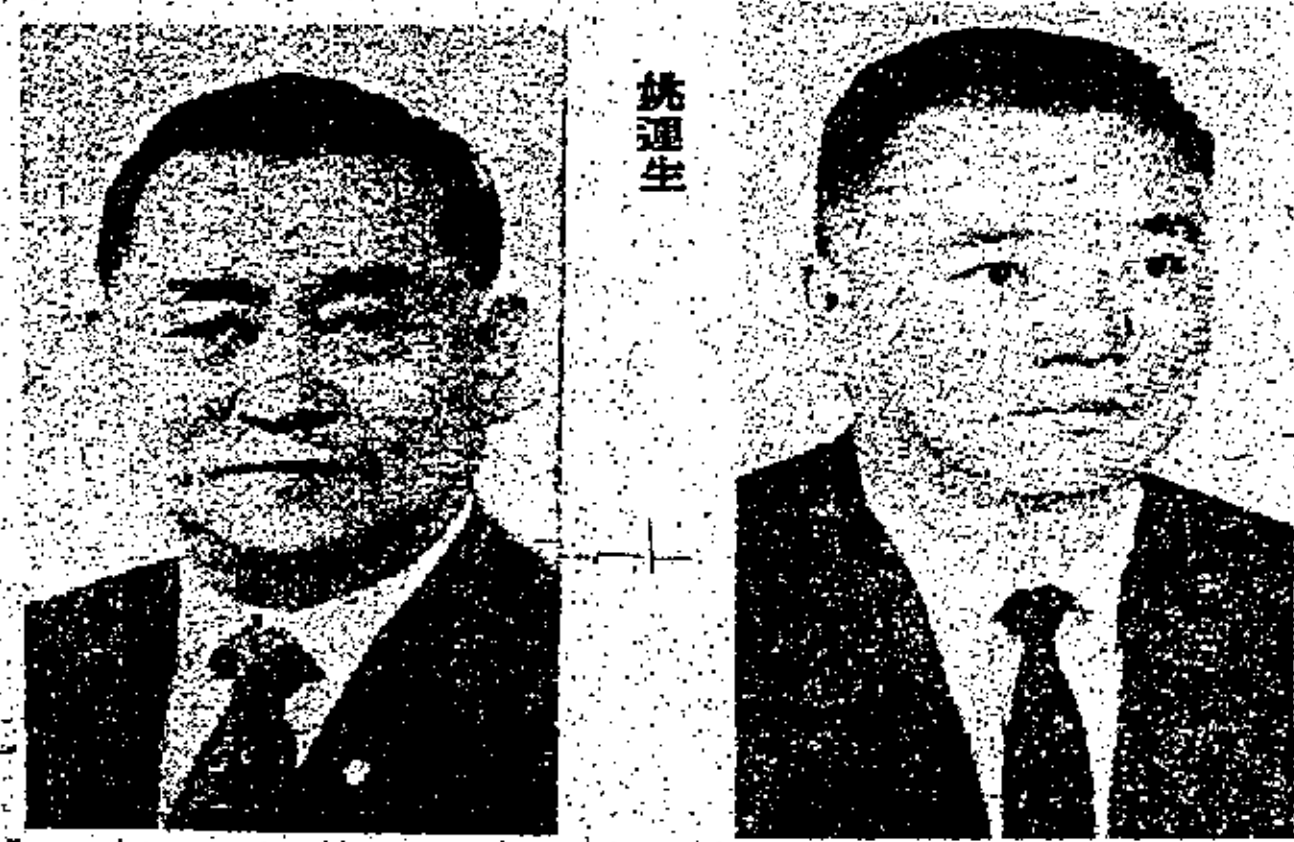
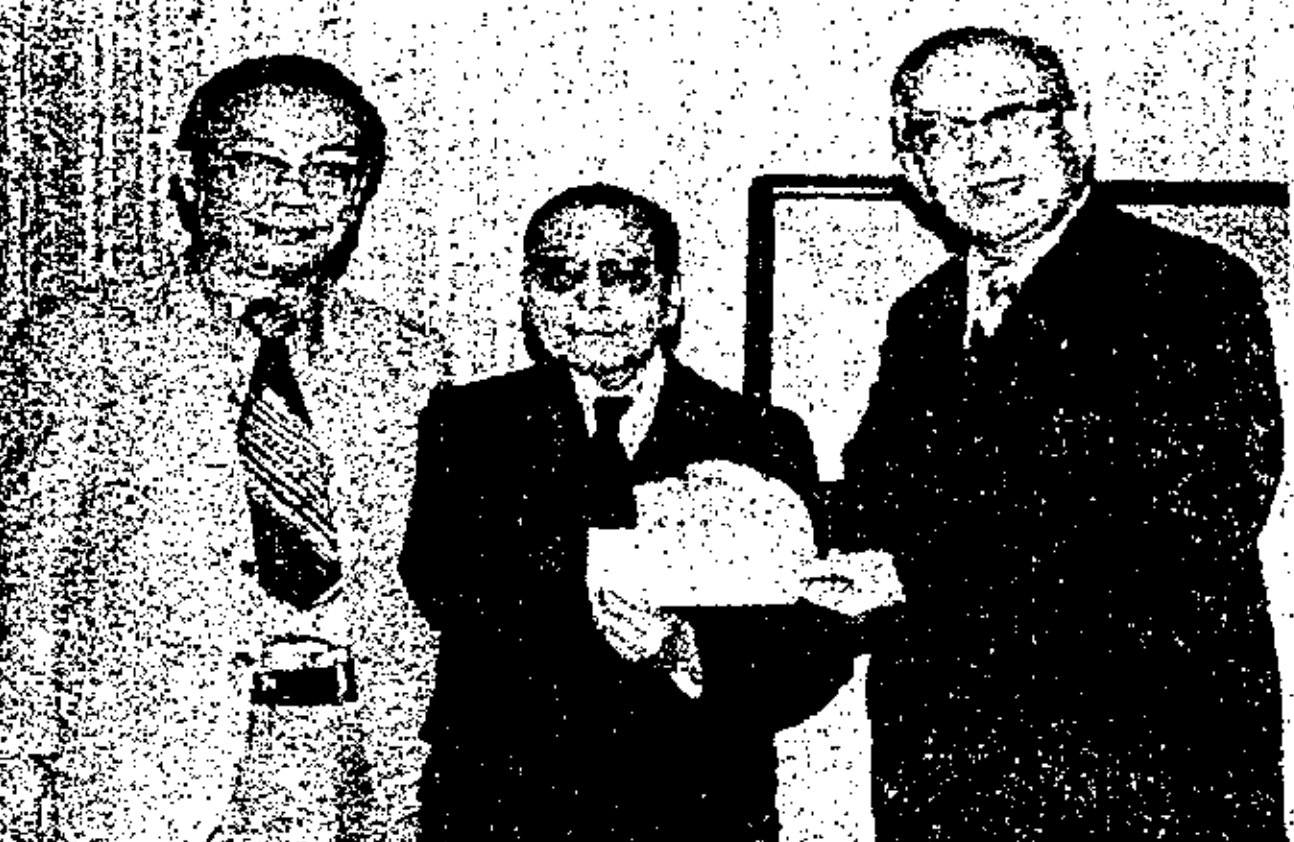
【本報訊】「華僑日報」籌募助學基金，自開辦以來，各方善長響應踴躍，昨日（廿二日）續收四萬餘元，共計四萬五千一百六十元正。

蘇浙旅港同鄉會、同仁捐二萬八千

蘇浙旅港同鄉會，昨日（廿二日）續收助學基金，共計二萬八千一百六十元正。該會會長李國章表示，該會自開辦以來，各方善長響應踴躍，昨日（廿二日）續收助學基金，共計二萬八千一百六十元正。

同仁捐二萬八千

同仁捐二萬八千，共計二萬八千一百六十元正。該會會長李國章表示，該會自開辦以來，各方善長響應踴躍，昨日（廿二日）續收助學基金，共計二萬八千一百六十元正。



廣安銀行捐一千元

廣安銀行捐一千元，共計一千元正。該行經理表示，該行自開辦以來，各方善長響應踴躍，昨日（廿二日）續收助學基金，共計一千元正。

廣德昌號捐五百元

廣德昌號捐五百元，共計五百元正。該號經理表示，該號自開辦以來，各方善長響應踴躍，昨日（廿二日）續收助學基金，共計五百元正。

力高運公司捐五百元

力高運公司捐五百元，共計五百元正。該公司經理表示，該公司自開辦以來，各方善長響應踴躍，昨日（廿二日）續收助學基金，共計五百元正。

方興華先生捐五百元

方興華先生捐五百元，共計五百元正。該先生表示，該先生自開辦以來，各方善長響應踴躍，昨日（廿二日）續收助學基金，共計五百元正。

蔡智聰先生捐五百元

蔡智聰先生捐五百元，共計五百元正。該先生表示，該先生自開辦以來，各方善長響應踴躍，昨日（廿二日）續收助學基金，共計五百元正。

## 彩色華僑 Wah Kiu Yat Po Colour Weekly



本期預告：

封面專題：一年一度的冬泳大賽 十二星座本週運程推算 兒童週刊 導管代替手術刀 日本黑社會活躍 烏來山地覽勝 80年代的迷你汽車 長跑是延緩衰老良方 酸甜羊肉串 安迪威廉斯新舊名共冶一爐 今年春裝更性感 黃元申全力製片 鄒允貞主辦，中外名曲演唱會 盧遠要感激佳祝，因為它是他救星 兩家春（星期掌聲） 青少年天地

本期印送：125,500本 逢星期日隨華僑日報附送

紅磡孟蘭友誼會 選出第二屆職員

紅磡孟蘭友誼會，昨日（廿二日）舉行會員大會，選出第二屆職員。該會會長表示，該會自開辦以來，各方善長響應踴躍，昨日（廿二日）續收助學基金，共計一千元正。

### 大嶼山寶蓮寺

華僑日報讀者七海旅行團

① 乘客輪豪華客位往返梅窩  
② 進食海珠大酒樓粵式早點  
③ 專車直上昂平寶蓮寺覽勝  
④ 鳳凰山齋堂享用精美上素  
⑤ 漫遊茶園參觀雲霧茶產地  
⑥ 觀光石壁水塘賞雄偉建設  
⑦ 小嚙山水豆腐花另有風味

日期：1月14日 總領隊：黃思濤  
時間：上午九時至下午五時 費用：\$65-

七海旅運有限公司  
德輔道中國際大廈1702室 電話：5-447137

### 東北羣山環走

派發專車實用地圖

「長風野外之友」組合，派發專車實用地圖。該組合表示，該組合自開辦以來，各方善長響應踴躍，昨日（廿二日）續收助學基金，共計一千元正。

## 地產樓房租售專欄

### 金漢樓

銅鑼灣灣道92-94號  
即可入伙  
開始發售  
五百餘呎  
三房有窗  
一梯兩房  
一高十二層  
旺舖廉租

柚木地板  
抽油煙機  
電視天線  
入牆煤氣  
名廠傢俱  
入牆海櫃  
鄰近維多利亞公園  
理想住宅

羣發地產發展有限公司  
香港百德新街1011號  
電話：771883 地盤電話：705803

### 隆基大樓

西環卑路街48A號一樓  
住宅租賃  
屯門新墟 屯門中心大廈舖位廉售  
萬昌工廠大廈及樓上  
出租青洲山道532號地下  
香港大廈25樓A座出售 灣道29號  
宏基大廈 軒尼詩道252號十六樓天台租  
興業工廠 官塘興業街樓上出租  
舖位出租 筲箕灣大祥街太樂樓  
洽購處六基有限公司 電話：(6) 252497

### 雅景閣

已有入伙 雅麗閣  
柴灣廣平街4號 柴灣道392號  
150年期 十三萬餘元起  
三面單邊 背山面海 環境清靜  
免費安裝 室內電線 電視天線  
防盜電話 柚木地板 裝煤氣喉  
鬆乳膠漆（地下設有停車場）  
正義電話：5-452522 華德電話：5-258251  
地盤電話：5-578647（假日照常）

### 兆宜大廈

香港西環大道西590-598號  
二三四樓超值樓宇  
999年期即買即入伙  
面積五百餘呎至七百餘呎  
租售均可月租八百餘元起  
包水電或售十七萬餘元起  
首期壹萬餘元可分十年還清  
0.96即每萬元月供\$140.60過交租餘  
額無多歡迎參觀地盤電話：471438  
永安祥置業有限公司  
香港永樂街13號二樓電話：430303-7

### 地皇廠房租售

新蒲崗廠房面積約一萬呎，  
全部冷氣設備，連全部高級  
時裝各種生財用具，即可生  
產，有意者請函尖沙咀郵箱  
九六三七六號洽（經紀免問）



# 本港新聞

## 市政局正進行研究

### 加差餉問題

是否實行以整體經濟影響為依歸  
當局將不斷提供康樂及體育設施

【本報訊】市政局正進行研究，是否實行以整體經濟影響為依歸，當局將不斷提供康樂及體育設施。市政局局長馬克表示，市政局正考慮在未來三年內，將差餉加幅控制在百分之三以內，以減輕市民負擔。馬克指出，市政局在過去三年內，一直致力於改善香港的康樂及體育設施，包括興建多個體育館、游泳池及公園等。他認為，這些設施的興建，將有助於提升香港的生活質素，並對整體經濟產生正面影響。馬克又表示，市政局將繼續研究差餉問題，並會與市民溝通，以尋求一個雙方都能接受的方案。

## 明年將有巨額赤字

### 為加速工程進度建築費水漲船高

【本報訊】市政局正進行研究，是否實行以整體經濟影響為依歸，當局將不斷提供康樂及體育設施。市政局局長馬克表示，市政局正考慮在未來三年內，將差餉加幅控制在百分之三以內，以減輕市民負擔。馬克指出，市政局在過去三年內，一直致力於改善香港的康樂及體育設施，包括興建多個體育館、游泳池及公園等。他認為，這些設施的興建，將有助於提升香港的生活質素，並對整體經濟產生正面影響。馬克又表示，市政局將繼續研究差餉問題，並會與市民溝通，以尋求一個雙方都能接受的方案。

## 建設工程共六十項

### 明年將有巨額赤字

【本報訊】市政局正進行研究，是否實行以整體經濟影響為依歸，當局將不斷提供康樂及體育設施。市政局局長馬克表示，市政局正考慮在未來三年內，將差餉加幅控制在百分之三以內，以減輕市民負擔。馬克指出，市政局在過去三年內，一直致力於改善香港的康樂及體育設施，包括興建多個體育館、游泳池及公園等。他認為，這些設施的興建，將有助於提升香港的生活質素，並對整體經濟產生正面影響。馬克又表示，市政局將繼續研究差餉問題，並會與市民溝通，以尋求一個雙方都能接受的方案。

## 不容有第三電視台

### 黃錫照呼籲政府勿再發新牌照

【本報訊】黃錫照呼籲政府勿再發新牌照。黃錫照表示，目前香港的電視市場已經飽和，如果再發新牌照，將會對現有的電視台造成不公平競爭。他認為，政府應該加強對電視市場的監管，並確保現有的電視台能夠公平競爭。黃錫照又表示，他將會繼續關注電視市場的發展，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。

## 各項工程完成入可提提早通車

### 地鐵車費月內將可訂定

#### 預期一元三角至三元三

【本報訊】地鐵車費月內將可訂定。地鐵局表示，地鐵車費將會根據政府的政策而定。地鐵局又表示，地鐵局將會繼續研究地鐵車費問題，並會與市民溝通，以尋求一個合理的方案。地鐵局又表示，地鐵局將會繼續研究地鐵車費問題，並會與市民溝通，以尋求一個合理的方案。

## 梁氏宗親總會通告

### 本會定於一月十四日（星期日）下午三時

【本報訊】梁氏宗親總會通告。梁氏宗親總會表示，本會定於一月十四日（星期日）下午三時，在本會大禮堂舉行會員大會。梁氏宗親總會又表示，本會將會繼續關注梁氏宗親的福利，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。梁氏宗親總會又表示，本會將會繼續關注梁氏宗親的福利，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。

## 香港最高法院

### 原訟庭雜案

【本報訊】香港最高法院原訟庭雜案。香港最高法院表示，原訟庭將會繼續處理雜案。香港最高法院又表示，原訟庭將會繼續關注雜案的處理，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。香港最高法院又表示，原訟庭將會繼續關注雜案的處理，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。

## 謝

### 先夫王公炳周

【本報訊】謝。先夫王公炳周。謝表示，先夫王公炳周於一九九九年一月四日去世。謝又表示，他將會繼續關注先夫王公炳周的福利，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。謝又表示，他將會繼續關注先夫王公炳周的福利，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。

## 離職啟事

### 自一九九九年一月四日起，下列職員：

#### 唐世煌 孔慶江

【本報訊】離職啟事。自一九九九年一月四日起，下列職員：唐世煌、孔慶江。唐世煌、孔慶江表示，他們將會繼續關注離職事宜，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。唐世煌、孔慶江又表示，他們將會繼續關注離職事宜，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。

## 申請歸化英籍啟事

### 何成代表律師謝海律師行啟

【本報訊】申請歸化英籍啟事。何成代表律師謝海律師行啟。何成代表律師謝海律師行表示，他們將會繼續關注申請歸化英籍事宜，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。何成代表律師謝海律師行又表示，他們將會繼續關注申請歸化英籍事宜，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。

## 業務合夥解體聲明啟事

### 香港最高法院法官收案一九九八年第九十二宗

【本報訊】業務合夥解體聲明啟事。香港最高法院法官收案一九九八年第九十二宗。香港最高法院法官表示，他們將會繼續關注業務合夥解體事宜，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。香港最高法院法官又表示，他們將會繼續關注業務合夥解體事宜，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。

## 謝

### 先夫王公炳周

【本報訊】謝。先夫王公炳周。謝表示，先夫王公炳周於一九九九年一月四日去世。謝又表示，他將會繼續關注先夫王公炳周的福利，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。謝又表示，他將會繼續關注先夫王公炳周的福利，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。

## 拍賣大帮紙皮石、瓷磚、白磚、浴缸、不銹鋼洗面盆、廁紙盒、洗碗盆、廁池及水缸廣告

### 菲林模影機有限公司啟

【本報訊】拍賣大帮紙皮石、瓷磚、白磚、浴缸、不銹鋼洗面盆、廁紙盒、洗碗盆、廁池及水缸廣告。菲林模影機有限公司啟。菲林模影機有限公司表示，他們將會繼續關注拍賣事宜，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。菲林模影機有限公司又表示，他們將會繼續關注拍賣事宜，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。

## 一九七八年破產案第六宗

### 拍賣 NEW LIDO (LEE KEE) JEWELLERY & GOLDSMITH CO. 之鑽石玉器手鐲耳環心口針介指頸鍊寶石金飾銀器及其他名貴首飾廣告

【本報訊】一九七八年破產案第六宗。拍賣 NEW LIDO (LEE KEE) JEWELLERY & GOLDSMITH CO. 之鑽石玉器手鐲耳環心口針介指頸鍊寶石金飾銀器及其他名貴首飾廣告。拍賣人表示，他們將會繼續關注拍賣事宜，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。拍賣人又表示，他們將會繼續關注拍賣事宜，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。

## 先嚴周公熙亭府君

### 痛於公曆一九九九年一月四日上午四時壽終九龍聖德肋撒醫院

【本報訊】先嚴周公熙亭府君。痛於公曆一九九九年一月四日上午四時壽終九龍聖德肋撒醫院。先嚴周公熙亭府君表示，他將會繼續關注先嚴周公熙亭府君的福利，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。先嚴周公熙亭府君又表示，他將會繼續關注先嚴周公熙亭府君的福利，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。

## 謝

### 先夫王公炳周

【本報訊】謝。先夫王公炳周。謝表示，先夫王公炳周於一九九九年一月四日去世。謝又表示，他將會繼續關注先夫王公炳周的福利，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。謝又表示，他將會繼續關注先夫王公炳周的福利，並會與政府溝通，以尋求一個合理的方案。



# 本港新聞

## 市政局決定加緊進行 立例管制海報傳單

【特訊】市政局昨日通過一項決議，決定加緊進行立例管制海報傳單的工作。這項決議是在市政局會議上，由主席麥健士提出的。會議決定，市政局將成立一個委員會，負責研究如何加強對海報傳單的管制。委員會將由市政局代表、區議員及公眾人士組成。委員會的工作包括：研究如何加強對海報傳單的管制；研究如何加強對海報傳單的宣傳；研究如何加強對海報傳單的執法。委員會將在未來幾個月內提交一份報告給市政局。

## 麥健士議員訴心聲 建議改組重配職務

【特訊】麥健士議員昨日在市政局會議上，就市政局的運作發表了心聲。他建議市政局應改組重配職務，以提高效率。麥健士指出，市政局的運作一直以來都受到公眾的關注。他認為，市政局的運作應該更加透明，更加負責任。他建議市政局應改組重配職務，以提高效率。他建議市政局應改組重配職務，以提高效率。他建議市政局應改組重配職務，以提高效率。

## 訪港英國國會議員 參觀特殊教育中心

【特訊】英國國會議員昨日訪問香港，並參觀了香港的特殊教育中心。英國國會議員在訪問期間，與香港的教育界人士進行了交流。他們參觀了香港的特殊教育中心，並了解了香港的特殊教育情況。英國國會議員對香港的特殊教育情況表示讚賞，並表示將向英國政府推薦香港的特殊教育經驗。

## 第三期六合彩 91036314特別號碼

【特訊】第三期六合彩的特別號碼為91036314。本期六合彩的中獎號碼如下：  
頭獎：91036314  
二獎：12345678  
三獎：23456789  
四獎：34567890  
五獎：45678901  
六獎：56789012  
七獎：67890123  
八獎：78901234  
九獎：89012345  
十獎：90123456  
十一獎：01234567  
十二獎：12345678  
十三獎：23456789  
十四獎：34567890  
十五獎：45678901  
十六獎：56789012  
十七獎：67890123  
十八獎：78901234  
十九獎：89012345  
二十獎：90123456

## 市政局定下計劃 建人造草皮球場

【特訊】市政局昨日通過了一項計劃，決定在未來幾個月內建造多個人造草皮球場。這項計劃是由市政局主席麥健士提出的。麥健士指出，人造草皮球場具有許多優點，例如：容易維護、耐用、不受天氣影響等。他認為，建造人造草皮球場將有助於提高香港的體育水平，並為市民提供更多的運動場所。

## 沙理士請議員 努力改善社會

【特訊】沙理士昨日在市政局會議上，請議員們努力改善社會。他指出，社會的進步需要每個人的努力。他呼籲議員們發揮職責，為市民提供更好的服務。沙理士表示，他將繼續為改善社會而努力。

## 英國國會議員參觀勞役中心後 本港對付青年罪犯方法

【特訊】英國國會議員昨日參觀了香港的勞役中心，並了解了香港對付青年罪犯的方法。英國國會議員在參觀期間，與香港的司法界人士進行了交流。他們參觀了香港的勞役中心，並了解了香港對付青年罪犯的方法。英國國會議員對香港對付青年罪犯的方法表示讚賞，並表示將向英國政府推薦香港的經驗。

## 市局週年紀念大會 明日繼續舉行

【特訊】市政局週年紀念大會將於明日繼續舉行。大會將由市政局主席麥健士主持。大會將回顧市政局過去一年的工作，並討論未來的發展計劃。大會還將有精彩的表演和展覽。

## 社會福利署呼籲 助理福利主任

【特訊】社會福利署昨日呼籲助理福利主任。署方表示，目前社會福利署需要大量的助理福利主任來處理日益增長的社會福利申請。署方呼籲有意從事社會福利工作的人士，踴躍報名參加助理福利主任的培訓課程。

## 九龍函授學校 KOWLOON CORRESPONDENCE COLLEGE

USE OF ENGLISH - LISTENING TEST  
K.C.C. has prepared a SHORT COURSE for the HONG KONG UNIVERSITY, U/E LISTENING TEST for 1979. It includes a TAPE, USEFUL GUIDANCE, SPECIMEN QUESTIONS, MARKING BY KCC TUTORS and SPECIMEN ANSWERS. STRICTLY LIMITED STOCK. Phone KCC 3-690578 or 3-691093 for FREE INFORMATION.

## 拍賣名貴郵票

拍賣名貴郵票將於一九七九年一月十一日及十二日每日下午五時十五分起在香港舉行。拍賣名貴郵票將於一九七九年一月十一日及十二日每日下午五時十五分起在香港舉行。拍賣名貴郵票將於一九七九年一月十一日及十二日每日下午五時十五分起在香港舉行。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案

香港最高法院昨日審理一宗破產案。被告為一名商人，被控在破產前將資產轉讓給其親友。法官在審理後裁定被告破產，並將其資產歸還債權人。

## 香港最高法院破產案



# 華僑文化

## 著名女畫家池玫瑰

### 本月十八日起畫展

#### 在大會堂八樓舉行四天

著名女畫家池玫瑰，本月十八日起，在大會堂八樓舉行畫展，展出作品四十餘幅，畫展為期四天，歡迎各界人士前往參觀。

謝雅卿作



## 本港名家書畫傑作

### 今續展雅麗珊中心

本港名家書畫傑作，今續展雅麗珊中心，展出作品五十餘幅，畫展為期四天，歡迎各界人士前往參觀。

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

## 沙漢變綠洲

### 覽特別編後感

沙漢變綠洲，覽特別編後感，歡迎各界人士前往參觀。

謝雅卿作



## 國畫展覽

### 最後今天

國畫展覽，最後今天，歡迎各界人士前往參觀。

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

## 萬國藝專學校主辦

### 十人中西書畫聯展

萬國藝專學校主辦，十人中西書畫聯展，歡迎各界人士前往參觀。

謝雅卿作



## 美漫大合唱團

### 在港音樂活動

美漫大合唱團，在港音樂活動，歡迎各界人士前往參觀。

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

## 名畫家陳華

### 明舉行畫展

名畫家陳華，明舉行畫展，歡迎各界人士前往參觀。

謝雅卿作



## 春風畫會雅集

### 宴賀同學榮旋

春風畫會雅集，宴賀同學榮旋，歡迎各界人士前往參觀。

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

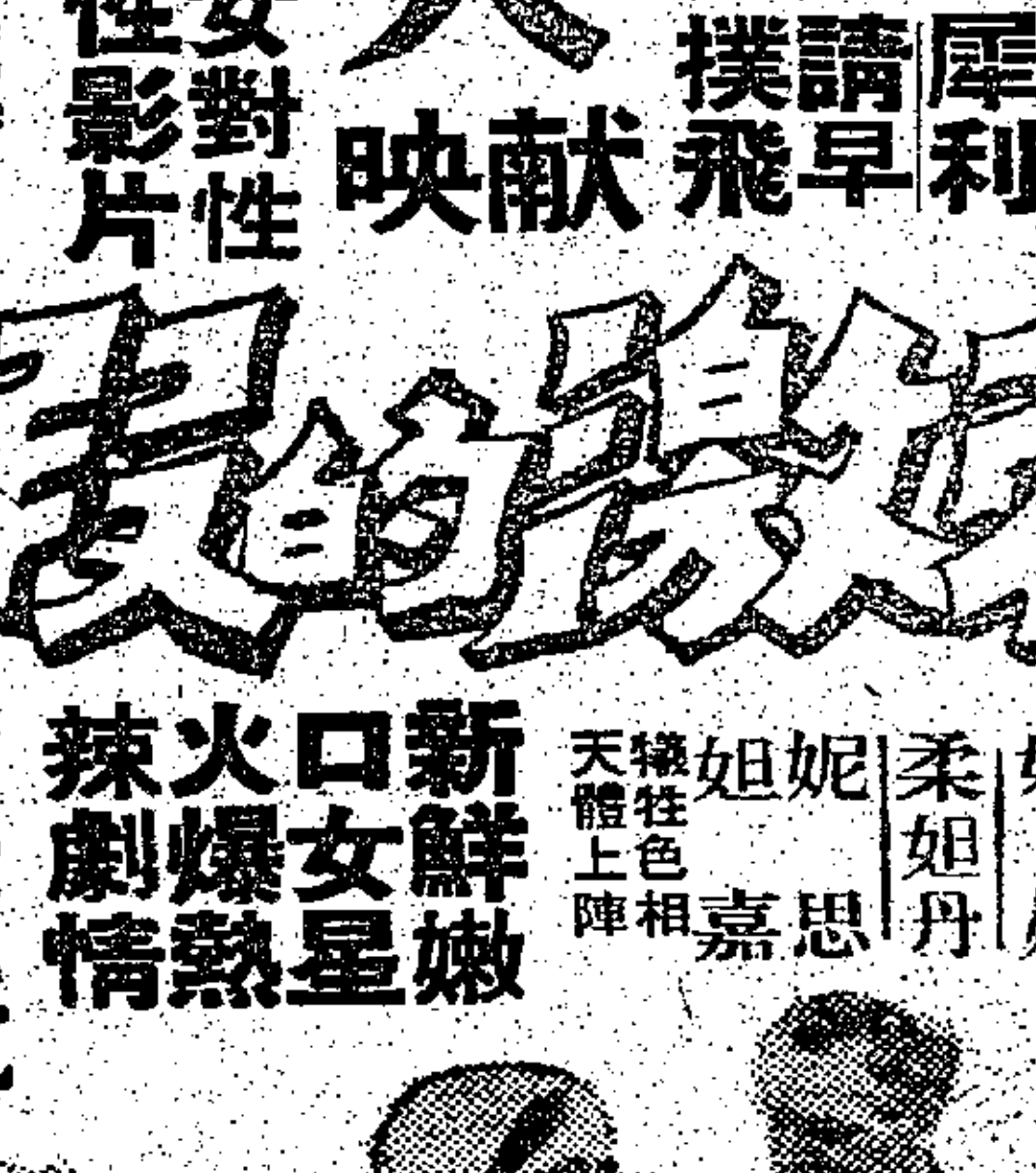
謝雅卿作

## 巴海教會立德運動

### 除夕聯歡慶祝成功

巴海教會立德運動，除夕聯歡慶祝成功，歡迎各界人士前往參觀。

謝雅卿作



## 陳荆鴻賈訥夫張韶石伍彞生

### 應名店街畫廊約舉行書畫展

陳荆鴻賈訥夫張韶石伍彞生，應名店街畫廊約舉行書畫展，歡迎各界人士前往參觀。

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

## 大華

### 今天

大華，今天，歡迎各界人士前往參觀。

謝雅卿作



## 假期冒險

### HOLIDAY ADVENTURES

假期冒險，HOLIDAY ADVENTURES，歡迎各界人士前往參觀。

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作

謝雅卿作











# 年關迫近各行業放出貨帳已臨清理階段

## 商品批銷顯轉淡

【本報訊】最近以來，本報市場多項商品批發零售，均顯轉淡。各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。據悉，各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。據悉，各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。

### 各行業及批發商放出貨帳已臨清理階段

（本報訊）最近以來，本報市場多項商品批發零售，均顯轉淡。各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。據悉，各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。

### 調返美元存款 略多而非銳增

【本報訊】最近以來，本報市場多項商品批發零售，均顯轉淡。各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。據悉，各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。

### 化原現貨市價尚穩

【本報訊】最近以來，本報市場多項商品批發零售，均顯轉淡。各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。據悉，各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。

### 豬市成交增 量九千餘頭

【本報訊】最近以來，本報市場多項商品批發零售，均顯轉淡。各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。據悉，各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。

### 新大種齊跌 元十

【本報訊】最近以來，本報市場多項商品批發零售，均顯轉淡。各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。據悉，各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。

### 大陸牛價 漲勢 凌厲

【本報訊】最近以來，本報市場多項商品批發零售，均顯轉淡。各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。據悉，各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。

### 股市轉醒成值稍晉

【本報訊】最近以來，本報市場多項商品批發零售，均顯轉淡。各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。據悉，各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。

### 原棉市況不振 做價續企定

【本報訊】最近以來，本報市場多項商品批發零售，均顯轉淡。各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。據悉，各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。

### 香港金融行情表

項目	最高價	最低價	收市價
香港銀行	100.00	99.50	100.00
渣打銀行	100.00	99.50	100.00
匯豐銀行	100.00	99.50	100.00
德華銀行	100.00	99.50	100.00
橫濱正金	100.00	99.50	100.00
華比銀行	100.00	99.50	100.00
荷蘭銀行	100.00	99.50	100.00
法國銀行	100.00	99.50	100.00
德國銀行	100.00	99.50	100.00
意大利銀行	100.00	99.50	100.00
西班牙銀行	100.00	99.50	100.00
葡萄牙銀行	100.00	99.50	100.00
希臘銀行	100.00	99.50	100.00
土耳其銀行	100.00	99.50	100.00
埃及銀行	100.00	99.50	100.00
印度銀行	100.00	99.50	100.00
新加坡銀行	100.00	99.50	100.00
馬尼拉銀行	100.00	99.50	100.00
巴達維亞銀行	100.00	99.50	100.00
泗水銀行	100.00	99.50	100.00
三寶壟銀行	100.00	99.50	100.00
巨港銀行	100.00	99.50	100.00
棉蘭銀行	100.00	99.50	100.00
望加錫銀行	100.00	99.50	100.00
馬辰銀行	100.00	99.50	100.00
三寶壟銀行	100.00	99.50	100.00
巨港銀行	100.00	99.50	100.00
棉蘭銀行	100.00	99.50	100.00
望加錫銀行	100.00	99.50	100.00
馬辰銀行	100.00	99.50	100.00

### 石油加價將添美國多少困難？

【本報訊】最近以來，本報市場多項商品批發零售，均顯轉淡。各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。據悉，各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。

### 攝影機銷路保持穩增態

【本報訊】最近以來，本報市場多項商品批發零售，均顯轉淡。各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。據悉，各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。

### 砂糖市疲低價沽放

【本報訊】最近以來，本報市場多項商品批發零售，均顯轉淡。各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。據悉，各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。

### 美元走勢強 黃金價報升

【本報訊】最近以來，本報市場多項商品批發零售，均顯轉淡。各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。據悉，各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。

### 原糖交投疏落 集中九月期貨

【本報訊】最近以來，本報市場多項商品批發零售，均顯轉淡。各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。據悉，各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。

### 淡轉益內業折 順回稍率息拆

【本報訊】最近以來，本報市場多項商品批發零售，均顯轉淡。各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。據悉，各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。

### 國際股市金融行情

【本報訊】最近以來，本報市場多項商品批發零售，均顯轉淡。各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。據悉，各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。

### 倫敦股市（金融時報指數）

項目	最高價	最低價	收市價
倫敦股市	100.00	99.50	100.00
紐約股市	100.00	99.50	100.00
東京股市	100.00	99.50	100.00
香港股市	100.00	99.50	100.00
新加坡股市	100.00	99.50	100.00
馬尼拉股市	100.00	99.50	100.00
巴達維亞股市	100.00	99.50	100.00
泗水股市	100.00	99.50	100.00
三寶壟股市	100.00	99.50	100.00
巨港股市	100.00	99.50	100.00
棉蘭股市	100.00	99.50	100.00
望加錫股市	100.00	99.50	100.00
馬辰股市	100.00	99.50	100.00

### 成二倍共二萬美元

【本報訊】最近以來，本報市場多項商品批發零售，均顯轉淡。各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。據悉，各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。

### 原糖交投疏落 集中九月期貨

【本報訊】最近以來，本報市場多項商品批發零售，均顯轉淡。各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。據悉，各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。

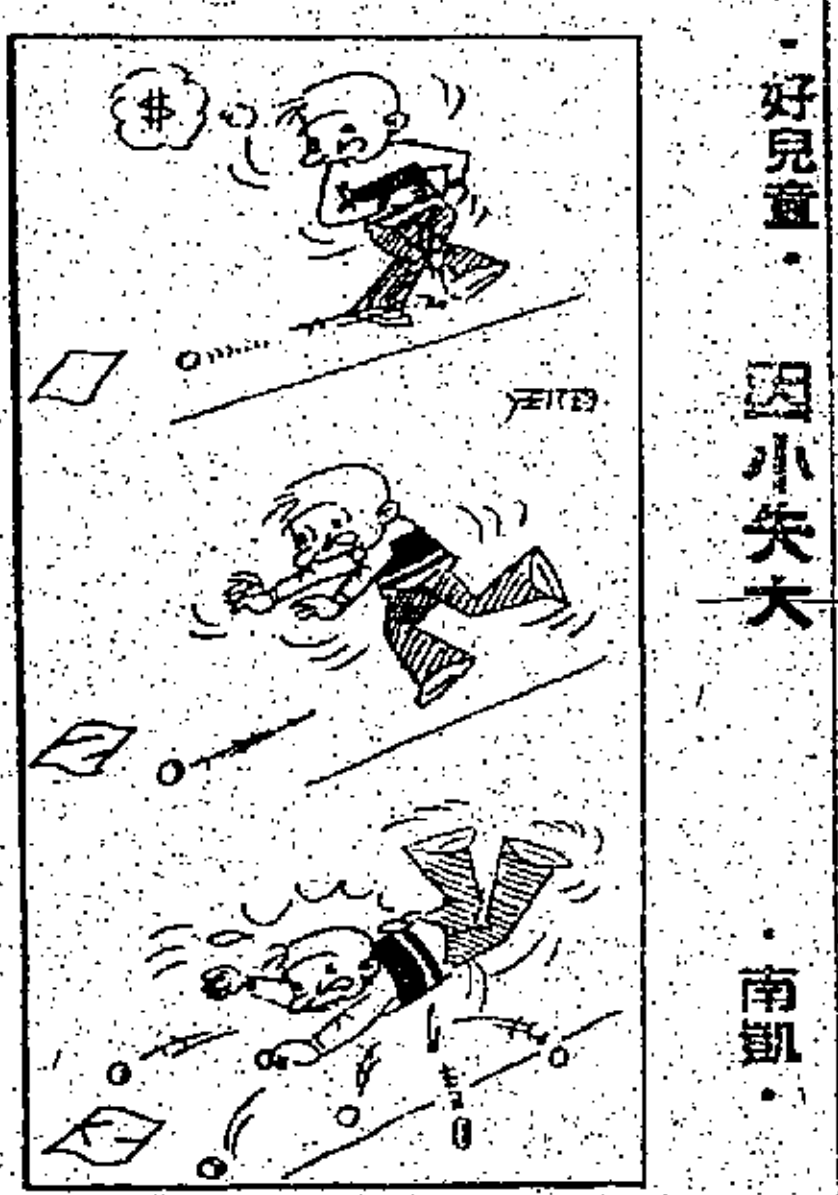
### 淡轉益內業折 順回稍率息拆

【本報訊】最近以來，本報市場多項商品批發零售，均顯轉淡。各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。據悉，各行業及批發商，因年關迫近，出貨帳目已臨清理階段，故多採取保守態度，出貨量較去年同期為低。









### 兒童天地

#### 習慣奢侈成養勿

小朋友：你見過那些穿著華麗衣服，戴著金手鐲，腳穿名牌鞋的小朋友嗎？他們就是那些被寵壞了的孩子。他們不懂得珍惜，不懂得勞動，只知道要什麼有什麼。他們的花錢如流水，一點也不在乎。這就是奢侈的習慣。我們應該從小養成勤儉節約的好習慣，不要成為那些被寵壞的孩子。

#### 青蛙王子

美琪：有一天，一隻美麗的青蛙王子，他住在一個小池塘裡。他每天看著那些在池塘邊玩耍的孩子，心裡感到很高興。但是，有一天，他發現池塘裡的水變臭了，魚兒都死了。他感到非常難過，他不知道為什麼會發生這樣的事情。他決定去尋找原因，他走啊走，走到了森林裡。他遇到了一位老巫婆，老巫婆告訴他，池塘裡的水變臭是因為有人往裡面丟垃圾。青蛙王子聽了，非常生氣，他決定去告訴那些孩子，讓他們不要再往池塘裡丟垃圾了。

#### 女青年會戲劇晚會

家婦部演出「一家之主」

昨晚假大會堂劇院舉行，由女青年會家婦部演出的戲劇晚會，吸引了不少觀眾。演出的劇目是「一家之主」，由家婦部成員演出。劇情描述了一個家庭的故事，演員們的表演非常精彩，贏得了觀眾的掌聲。晚會還有一些其他的節目，包括舞蹈、歌唱等，整個晚會非常熱鬧。



#### 九龍婦女會 昨歲暮敬老

千名貧苦老人及傷殘人士受惠

九龍婦女會於昨日（九日）下午三時，在該會禮堂舉行歲暮敬老餐會。當晚筵開五十餘席，約有千名貧苦老人及傷殘人士受惠。九龍婦女會主席表示，該會一直致力於為社會人士提供服務，特別是為老人及傷殘人士提供幫助。她希望社會各界能繼續支持該會的工作，為有需要的人士提供幫助。

### 利舞台

倫敦影都

#### 亞摩渣羅

It's the BIGGEST. It's the BEST. It's BOND. And B-E-Y-O-N-D.

主演：ROGER MOORE, JAMES BOND, 007

THE SPY WHO LOVED ME

### 朝鳳七

早場又係五

午場又係五

晚場又係五

爆晒棚

先係介紹

午場又係五

晚場又係五

### 醫問問

腸胃障礙暗瘡與臭狐

你最近有暗瘡嗎？你最近有臭狐嗎？你最近有腸胃不適嗎？如果你有這些問題，可能是你的腸胃出現了問題。腸胃不適會導致暗瘡、臭狐等問題。如果你不想讓這些問題困擾你，那麼你應該去諮詢醫生，讓醫生為你提供專業的建議。

### 鋼鐵破勇

007：最精彩一部！

武器最新奇！

動作最刺激！

打鬥最火爆！

有若巨獸吞食小魚！

### 天今天

別五場映特

基斯蘭波

Mia Farrow

Rosemary's Baby

John Cassavetes

### 魔怪

魔王兩露

魔妻

魔嬰入腹

魔界降生

魔界降生

魔界降生







# 娛樂圈

## 向少女時代告別 山口不來港真因

今年同廿歲的山口百惠與三浦友和，在日前正式宣佈結婚，山口百惠在結婚後，將由山口百惠改名為山口淑子，山口百惠在結婚後，將由山口百惠改名為山口淑子，山口百惠在結婚後，將由山口百惠改名為山口淑子...

## 黎愛蓮家翁梁品 談媳被襲與傷勢

黎愛蓮家翁梁品，日前在報章發表談話，談及媳婦被襲一事，梁品表示，媳婦被襲一事，梁品表示，媳婦被襲一事，梁品表示，媳婦被襲一事...



## 港電影大陸解凍 鮑起靜紅透國內

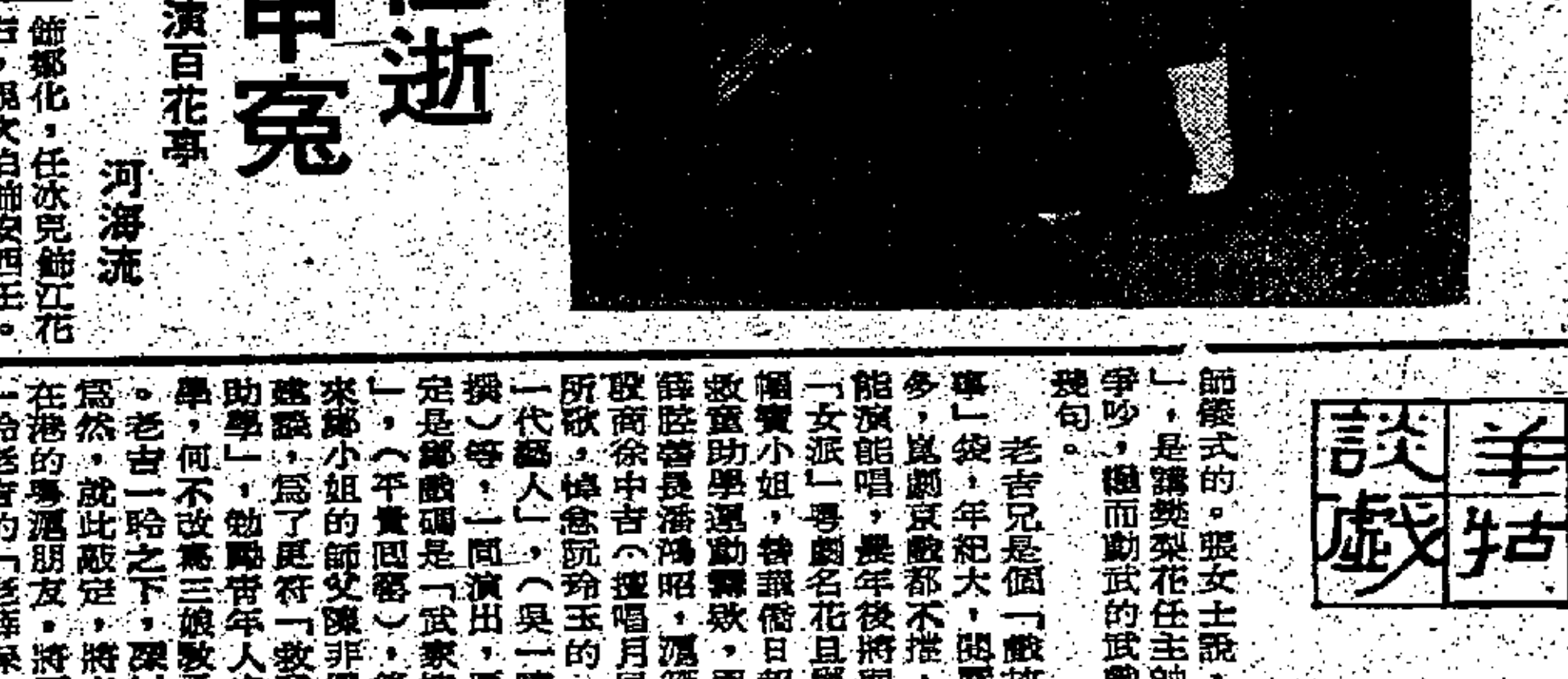
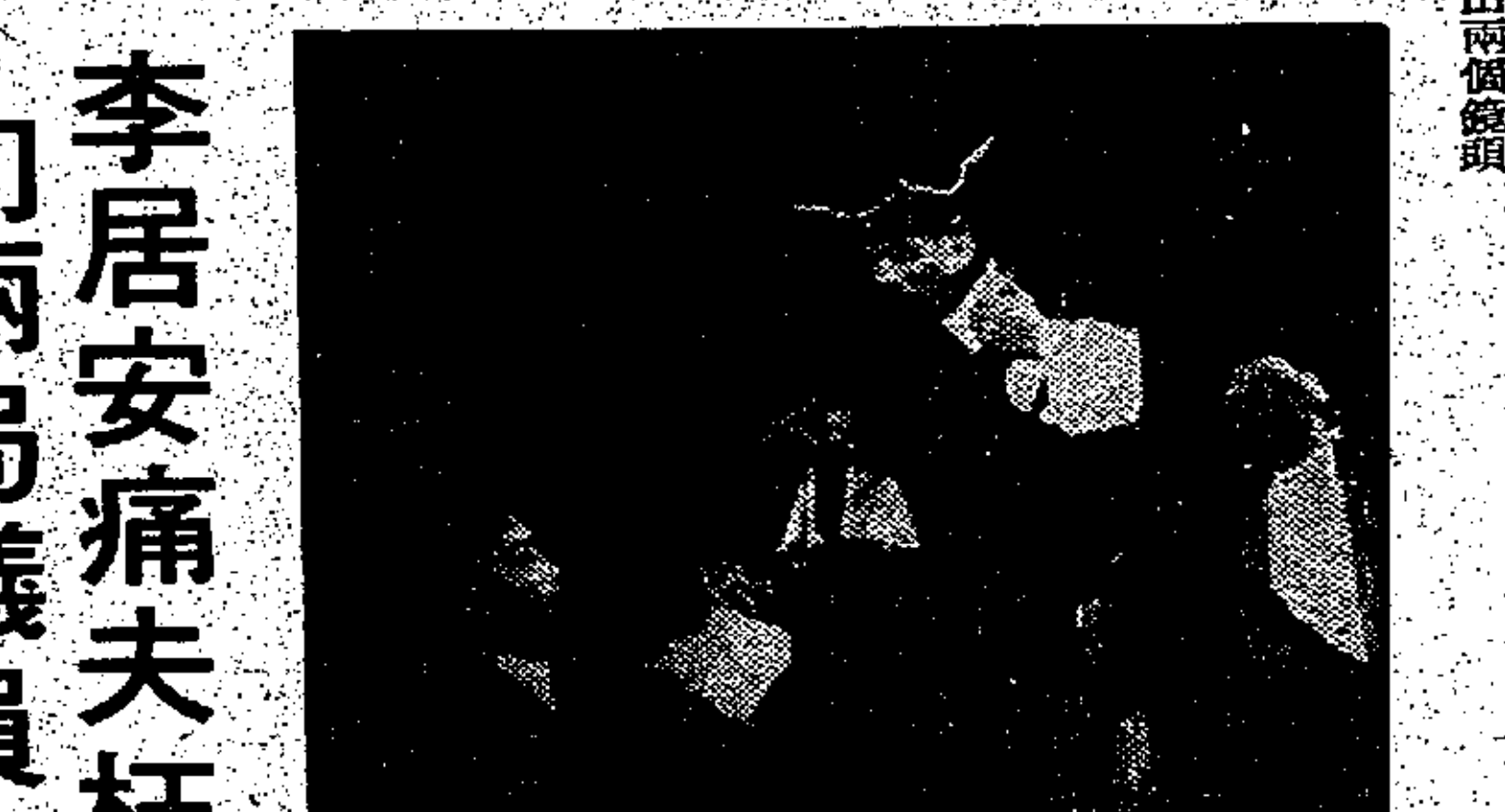
鮑起靜在大陸的知名度，已達到了前所未有的高度，她的電影在大陸廣受歡迎，鮑起靜在大陸的知名度，已達到了前所未有的高度，她的電影在大陸廣受歡迎...

## 射四力熱玲裕鄭 珊梁荃明汪迫直

鄭玲、梁珊、荃明、汪迫直等四位藝人，日前在報章發表談話，談及她們在電影界的發展，鄭玲、梁珊、荃明、汪迫直等四位藝人，日前在報章發表談話...

## 李居安痛夫枉逝 向兩局議員申冤

李居安在報章發表談話，談及她丈夫的去世，並向有關部門申冤，李居安在報章發表談話，談及她丈夫的去世，並向有關部門申冤...



## 蕭笙要整頓藝員紀律性 金興賢計劃五月做新郎

蕭笙表示，他將對藝員的紀律進行整頓，金興賢則表示，他將於五月舉行婚禮，蕭笙表示，他將對藝員的紀律進行整頓，金興賢則表示，他將於五月舉行婚禮...

## 吳思遠與袁和平 拍片達百部

吳思遠與袁和平兩位導演，日前在報章發表談話，談及他們的電影事業，吳思遠與袁和平兩位導演，日前在報章發表談話...

## 覆醉心粵劇者 院好出演麗白

覆醉心粵劇者，日前在報章發表談話，談及粵劇的發展，院好出演麗白，覆醉心粵劇者，日前在報章發表談話...

## 劉家榮林建明 合演無名小卒

劉家榮與林建明兩位藝人，日前在報章發表談話，談及他們的電影事業，劉家榮與林建明兩位藝人，日前在報章發表談話...

## 無綫外景工程車 昨晨直接開廣州

無綫電視的外景工程車，昨日直接開往廣州，無綫電視的外景工程車，昨日直接開往廣州...

## 本港新聞

本港新聞：包括香港各界的動態、社會事件等，本港新聞：包括香港各界的動態、社會事件等...

### 今日天氣

今日大部多雲，偶有陣雨，氣溫：最高二十二度，最低十七度，風：和風。

### 半山區興漢大廈

夫婦服藥兩昏迷，醫院洗胃已醒，半山區興漢大廈，夫婦服藥兩昏迷，醫院洗胃已醒...

### 書畫名家月波

今在大會堂畫展，書畫名家月波，今在大會堂畫展...

### 劉家榮林建明

合演無名小卒，劉家榮林建明，合演無名小卒...

### 無綫外景工程車

昨晨直接開廣州，無綫外景工程車，昨晨直接開廣州...

### 蕭笙要整頓藝員紀律性

金興賢計劃五月做新郎，蕭笙要整頓藝員紀律性，金興賢計劃五月做新郎...

### 吳思遠與袁和平

拍片達百部，吳思遠與袁和平，拍片達百部...

### 鮑起靜紅透國內

港電影大陸解凍，鮑起靜紅透國內，港電影大陸解凍...

### 黎愛蓮家翁梁品

談媳被襲與傷勢，黎愛蓮家翁梁品，談媳被襲與傷勢...

### 向少女時代告別

山口不來港真因，向少女時代告別，山口不來港真因...



# 塑膠廠被罰

一萬九千元

[illegible]

部份初生嬰兒  
發生吐瀉現象

當盛賢育產科醫院，患有肚痛的初生嬰兒數目有明顯的增加。

但該批嬰兒的粪便化驗結果顯示，並無含有寄生蟲。初步懷疑可能是因過濕性病源引致牠們肚痛。

發言人解釋，嬰兒肚瀉的現象，通常都有發覺，不過，近日患者的數目，比過去的六七名，增加了一倍。

發言人又表示，該嬰兒已如常生長，沒有併發症。

採取有效措施防止情況的發展。(合)

## 國際騎師邀請賽

陸智夫醒獅助興  
本週末週日沙田馬場舉行

本報特約記者云：香港國際郵傳展覽會，定於本月十三、十四、及十五三日，在維多利亞會堂舉行展覽節目，屆時此間之各國領事館，亦將派員觀禮，並有各國之音樂隊，及各種之技藝表演，屆時將有各國之男女青年，及各種之技藝表演，屆時將有各國之男女青年，及各種之技藝表演，屆時將有各國之男女青年，及各種之技藝表演。

華僑日報讀者  
善欸待領

華僑日報昨日收到熱心讀者捐款行善，芳名如下：  
吳女士捐助東華三院施棺一萬元。捐助東華三院者：程宅一百元，游允生廿元，曾宅五十元，張僑日韓君等捐助劉鏡先生五百元，張翔基捐助心光醫院一百元，香港慈惠協會五百元，毛宅心光醫院二十元，鄭宅捐 保良局五十元，無名氏捐助保良局兒童會五十元。

國醫藥研究會  
成立首屆委員會  
團拜選出委員  
香港國醫藥  
研究會成立首  
委員會，本  
六日假座九

一、新酒樓新春年拜及召開首屆委員選舉大會。

選出新員如下：會長丘卓琪，副會長曾熾

衡廣平，李大妹，謝銘鴻，主席陳其煥，副

席彭錦江，梁西，岑崇，陳海，總務主任蘇學

主王學長發，財務主任黃鳳釀，副主任希

主席，副主任廖國雄，前任黃國森，公關主任黃廣，副主任賴國星，婦女主任鄧麗萍，副主任李桂芳，副主任譚淑儀，總監督李業勳，英文秘書謝文全，中文秘書謝文全，祿學星和委員黃安。

被控劫財劫色兩項罪

**青年棄保潛逃被通緝**  
(新華社)一名青  
年男子，涉嫌被控在錦  
州向一名少女行劫及非  
法拘禁，現已潛逃。  
市保(兩千五百元)已  
候七日另行處理。  
被告鮑樹超，十  
歲，西歷特級。被控  
案。

昨解羅多利亞地方  
審訊，被告葉保潔  
不到庭應訊，主  
席，區不庭應訊，主  
席，區不庭應訊，主  
席，區不庭應訊，主

在案咸街六十五號  
樓閣間，行刺女子余  
一鶴生辰手袋；(二)

罪：(一)九月廿三

案，並將其兩千五百  
元現金充公，至於人  
雲。

無邊春色  
隊！  
女人威力  
驚人！

午場一早，晒可觀衆！  
 午夜一滿，衆心！  
 數！

戲牌招字金司公龍狄  
嘅斗正係

成班咭  
女真前  
世。展  
開鬼馬  
大攻勢  
確犀利  
入眼門  
簾燕風  
瘦情春  
肥色洋  
益！

今 天 五 大 盛 映 聯  
火 速 定 座 預 售 三 天

## 火速定座預售三天

金雀  
SEXY BALL

味道十足  
恰到好處

天體皇后  
史帝芬妮  
芳狄

列青  
够胆·  
又有型

加足料。  
博到盡。  
難講明。

可會意

大肚橫街正斗之作

宋慧蓮賣絲

情帶假雲絲

情帶玉女

羅惹

美腿小姐



（兒童不宜）

**Just when you thought it was safe  
to go back in the water.**

to go back in the water...

# JAWS 2

無敵巨片 聲勢浩大 三大院綫 下期聯映

新藝瑪國際公司榮譽發行環球公司三千萬美元超級大作！

# 大魚與小魚

**主演** 再度 班人 白鯊 美頓 韓利 姬莉 羅蓮 佳德 萊史  
後又 大 大 大 大 大 大 大 大  
棟一巨 樑 克納 柴 察 李 朗 布 衛 大 片 大 製


全新製作  
比上更驚  
集動魄心

波濤洶湧巨鯊襲人！  
人鯊惡鬥血染碧海！

POWER SONG HITS

**DISCO FEVER SONG HITS**

I Can't Sit Down  
我不能坐下來  
**Raindance**  
雨中舞  
**Lifetime Guarantee**  
一生保險  
**Skywalk**  
高架路  
**Main Title**  
主題曲  
**Disco Madness**  
的士高狂  
**Moving On**  
擺動着  
**Carry On**  
繼續下去  
**Till I Get Through**  
to You  
直至找到你處  
**My Turn To Fly**

**發燒！**  
的士高  
天高下—  


**勁够熱够首多歌勁**

**發燒！歌的全場是舞的士高。**

六十年的代  
一的一的  
士高  
狂·灌  
以七十  
年代節  
奏氣氛  
！顯示  
你的一  
士高

## MISC FEVER

京都 | 普慶

**天明**  
 五場盛大聯映  
 歌壇十二週年紀念  
 歌唱愛達  
 熱烈舞蹈  
 飲譽歌壇  
 費彬

杜大  
演狂歌育后高的巴團舞士活布  
出熱手春。舞士西。蹈高的里

與週末狂熱・油脂 鼎足而三

的士 高大 狂熱







# 本 港 新 聞

## 市局一九七五至一九八〇年度 「工作目標聲明書」 列舉本年度各項工作推進目標

(一) 文娛事務  
(二) 環境衛生  
(三) 一般行政  
(四) 藝術、博物館及科學館  
(五) 公共康樂及體育  
(六) 社會福利及勞工  
(七) 房屋  
(八) 交通及運輸  
(九) 衛生及康樂  
(十) 社會服務  
(十一) 勞工及社會福利  
(十二) 房屋  
(十三) 交通及運輸  
(十四) 衛生及康樂  
(十五) 社會服務  
(十六) 勞工及社會福利  
(十七) 房屋  
(十八) 交通及運輸  
(十九) 衛生及康樂  
(二十) 社會服務  
(二十一) 勞工及社會福利  
(二十二) 房屋  
(二十三) 交通及運輸  
(二十四) 衛生及康樂  
(二十五) 社會服務  
(二十六) 勞工及社會福利  
(二十七) 房屋  
(二十八) 交通及運輸  
(二十九) 衛生及康樂  
(三十) 社會服務  
(三十一) 勞工及社會福利  
(三十二) 房屋  
(三十三) 交通及運輸  
(三十四) 衛生及康樂  
(三十五) 社會服務  
(三十六) 勞工及社會福利  
(三十七) 房屋  
(三十八) 交通及運輸  
(三十九) 衛生及康樂  
(四十) 社會服務  
(四十一) 勞工及社會福利  
(四十二) 房屋  
(四十三) 交通及運輸  
(四十四) 衛生及康樂  
(四十五) 社會服務  
(四十六) 勞工及社會福利  
(四十七) 房屋  
(四十八) 交通及運輸  
(四十九) 衛生及康樂  
(五十) 社會服務  
(五十一) 勞工及社會福利  
(五十二) 房屋  
(五十三) 交通及運輸  
(五十四) 衛生及康樂  
(五十五) 社會服務  
(五十六) 勞工及社會福利  
(五十七) 房屋  
(五十八) 交通及運輸  
(五十九) 衛生及康樂  
(六十) 社會服務  
(六十一) 勞工及社會福利  
(六十二) 房屋  
(六十三) 交通及運輸  
(六十四) 衛生及康樂  
(六十五) 社會服務  
(六十六) 勞工及社會福利  
(六十七) 房屋  
(六十八) 交通及運輸  
(六十九) 衛生及康樂  
(七十) 社會服務  
(七十一) 勞工及社會福利  
(七十二) 房屋  
(七十三) 交通及運輸  
(七十四) 衛生及康樂  
(七十五) 社會服務  
(七十六) 勞工及社會福利  
(七十七) 房屋  
(七十八) 交通及運輸  
(七十九) 衛生及康樂  
(八十) 社會服務  
(八十一) 勞工及社會福利  
(八十二) 房屋  
(八十三) 交通及運輸  
(八十四) 衛生及康樂  
(八十五) 社會服務  
(八十六) 勞工及社會福利  
(八十七) 房屋  
(八十八) 交通及運輸  
(八十九) 衛生及康樂  
(九十) 社會服務  
(九十一) 勞工及社會福利  
(九十二) 房屋  
(九十三) 交通及運輸  
(九十四) 衛生及康樂  
(九十五) 社會服務  
(九十六) 勞工及社會福利  
(九十七) 房屋  
(九十八) 交通及運輸  
(九十九) 衛生及康樂  
(一百) 社會服務

### 美國輪船公司

百年傳統優良服務

香港—日本—夏威夷—美國東西岸—歐洲

船名	開行日期	到達日期
AMERICAN Lark	二月三日	二月十五日
AMERICAN Legion	二月七日	二月二十日
AMERICAN Apollo	二月十一日	二月二十四日
AMERICAN Alliance	二月十五日	二月二十八日
AMERICAN Astronaut	二月十九日	三月二日

東南亞區貨箱貨運服務

香港 小呂宋 曼谷 曼谷 曼谷

AM. CAREER 6 江美輪 二月十四日 二月十六日 二月十八日 二月二十日 二月二十二日

AM. CAREER 7 江美輪 二月二十日 二月二十二日 二月二十四日 二月二十六日 二月二十八日

港澳總代理：榮初船務有限公司

### AMERICAN PRESIDENT LINES

美國總統輪船公司

美加西岸及東岸捷運

船名	開行日期	到達日期
塔德總統	二月十三日	二月十三日
甘迺迪總統	二月十八日	二月十九日
菲爾摩總統	二月廿四日	二月廿六日
羅省、三藩市、屋倫直達快捷特快船	二月廿二日	二月廿二日

亞拉伯灣、東南亞航線

香港—新加坡—檳城—曼谷—仰光—孟買—科倫坡—馬尼拉—宿務—香港

AMERICAN PRESIDENT MONROE (已滿載)

### 航訊

海勇號從台中抵港

華利雅士週末赴美

新海順訂後日離港返加達

利來雅高夏士啟程往西南非

尚有航訊刊在第七張第三頁

### TOHO LINE

日本東方輪船有限公司

歐洲定期航線

PRE Chinese New Year Sailing

M. S. SULLU CAREER 江亞快輪

一月十六日落貨 十七日開行

直航：HAMBURG. ANTWERP. ROTTERDAM. AMSTERDAM. HULL. LIVERPOOL. LONDON.

Dublin, Le Havre with transhipment at Rotterdam, Helsinki, Bremen, Oslo, Gothenburg, Aarhus, Bergen

入口船期

KARA CAREER 江亞快輪

一月十六日到港 只卸貨

### 渣華輪船公司

香港—5455633 九龍—3955121 澳門—6468

船名	開行日期	直航
NEDLLOYD NAPIER	二月三日	南非各埠
Nedlloyd Van Diemen	二月七日	東非各埠
NEDLLOYD KOREA	二月七日	西非各埠
NEDLLOYD AGULHAS	二月廿五日	西非各埠
Nedlloyd Spaarnekerker	二月廿五日	西非各埠
NEDLLOYD FRESCO	二月廿五日	西非各埠
NEDLLOYD NAPIER	二月廿五日	西非各埠
NEDLLOYD HOBART	二月廿五日	西非各埠
Nedlloyd Streefkerk	二月廿五日	西非各埠

### NYKLINE

總代理：日本郵船(香港)有限公司

底樂大廈廿三樓 電話：5-248081

航線	船名	開行日期	直航
地中海	YAMAGUCHI MARU	二月十七日	地中海各埠
紅海	VESTA FUSHIMI MARU	二月十七日	紅海各埠
東非	IZUMI MARU	二月十七日	東非各埠
南非	MUSE BELL	二月十七日	南非各埠
吉大港	HAMPTON MARU	二月十七日	吉大港各埠



# 入口船期表

(船名)	(西名)	(何處來)	(日期)	(公司)
協成二號	KYOSEI MARU	日本	十日	高興
陶南二號	DANAM 2	金山	十日	建港
金加利	GU M CARRIER	關島	十日	怡和
愛非馬士	EFFIE MAERSK	非洲	十日	怡和
美國寶星	AM. AURIUS	美國	十日	美大
利來美士	ML. FRANKLIN	新西蘭	十日	美大
瑪莉碧琪	MARIE BAKKE	庇能	十日	美大
利來美士	ML. MUSI	新加坡	十日	美大
不來梅快輪	BREMEN EXPRESS	歐洲	十日	美大
威沙快輪	WESER EXPRESS	美國	十日	美大
雲城	KOTA MEWAH	新加坡	十一	美大
洛新基	RUTSOVSK	拿可嘉	十一	美大
安先	E DURANCE	蘭島	十一	美大
出口買家	EXPORT BUYER	金山	十一	美大
利來美士	ML. STREEFKERK	高雄	十一	美大
沙拉耶	SALA JALOR	英荷	十一	美大
亞利達馬士	ARILD MAERSK	美國	十一	美大
東京寶	TOKYO BAY	歐洲	十一	美大
奮力勒	KORRIGAN	歐洲	十一	美大
奧西仙士	ISLAND COISZYNSKI	歐洲	十一	美大
容島貨船	ISLAND COISZYNSKI	歐洲	十一	美大
格夫斯斯	SPRAVOINSK	日本	十一	美大
初星	SH SEI MARU	海峽	十一	美大
日勝	YAT SHING	海峽	十一	美大
大勝	TABUK	海峽	十一	美大
雅打馬士	ARTHUR MAERSK	新加坡	十一	美大
長城	KOTA PANJANG	黃埔	十一	美大
雨丁島	LANIMA ISLAND	上海	十一	美大
蘇利	SULU CAREER	高雄	十一	美大
傑羅華士	CHES-VALIER PAUL	歐洲	十一	美大
他輔羅士	PRES. TALET	歐洲	十一	美大
金湖	GOLDENLIN	台灣	十一	美大
印尼怡和	TAMURA-AVERETT	新加坡	十一	美大
長剛	EVER VALOR	美國	十一	美大
薩非爾	IBN TUFAIL	台灣	十一	美大
薩利雅士	FAMILY ACE	英荷	十一	美大
美中英	CHITTIN TA THUWANIT	曼谷	十一	美大
美英	EMERALD	日本	十一	美大
勝七海	SONGKHLA	曼谷	十一	美大
寶島	SEVEN SEAS BRIDGE	高雄	十一	美大
寶島	SAN. JUAN	新加坡	十一	美大
寶島	SL. TRADE	美國	十一	美大
世界之獅	WORLD LION	曼谷	十一	美大
東美	EASTERN MINION	馬尼拉	十一	美大
大福山	TAI FOOK SHAN	曼谷	十一	美大
亞平學	APPENNINS MARU	日本	十一	美大
澳洲開	AUST. EXPLORER	澳洲	十一	美大
新馬	NEW HORSE	臺北	十一	美大
波沙馬德	VISHVA MADHURI	新加坡	十一	美大
威利文尼	ALMENNANNA EXPRESS	英國	十一	美大
手候風	ML. MONSOON	新加坡	十一	美大
波波	UNIAL BALMORE	台灣	十一	美大
海城貨	STRAIT CONTAINER	英荷	十一	美大
東方佳人	OT. LADY	英荷	十一	美大
東馬	DONG NAM	馬尼拉	十一	美大
東馬	TEMA	馬尼拉	十一	美大
美國百	ML. LARK	美國	十一	美大
沙加馬	SACRAMENTO MARU	新加坡	十一	美大
利平金山	HWAPYUAG PULIAN	金山	十一	美大
利來士巴	WNL. SPAARNEBKERK	新加坡	十一	美大
休士達	VESTA	英荷	十一	美大
山口丸	YAMAGUCHI MARU	英荷	十一	美大
參丸	KRITPEARL	日本	十一	美大
高麗輪	KOREAN COMMANDER	高雄	十一	美大
利治	QINOUSSIAN COURAGE	高雄	十一	美大
不來梅快輪	BREMEN EXPRESS	歐洲	十一	美大
嘉士	CHAR VIH	台灣	十一	美大
利來金山	ML. CUMBERLAND	新加坡	十一	美大
利來金山	AKRITAS	高雄	十一	美大
萬壽丸	MANJU SAN MARU	新加坡	十一	美大
德利馬士	CEDILLIE MAERSK	歐洲	十一	美大
柏國夫	PESTOVO	日本	十一	美大
海城安	SEASTRAIN CONCORD	美國	十一	美大
地中海	MEDITERRANEA	歐洲	十一	美大
吉利馬	KELTETT ISLAND	高雄	十一	美大
獵船	ALAN	英荷	十一	美大
連珍	BRILLIANT ACE	新加坡	十一	美大
長珍	AJANA	美國	十一	美大
連珍	EVER MODEST	美國	十一	美大
連珍	GL. BALPI NEER	馬尼拉	十一	美大
連珍	BENRINNES	馬尼拉	十一	美大
利來馬士	AL WASSITI	新加坡	十一	美大
利來馬士	SONDERHAUSEN	歐洲	十一	美大
海和	ACEAN HARMONIA	新加坡	十一	美大
海和	ASIA ACE	英荷	十一	美大
海和	DYNAMIC ACE	日本	十一	美大
金湖	GOLD STREAM	英荷	十一	美大
普陀公主	PUERTO PRINCESS	馬尼拉	十一	美大
普陀公主	PRES. KENNEDY	美國	十一	美大
利來馬士	N. HOUTMAN	歐洲	十一	美大
利來馬士	KITANO MARU	歐洲	十一	美大
利來馬士	DONAM 1	金山	十一	美大
利來馬士	SILVER STAR	金山	十一	美大
利來馬士	BOUGAINVILLE	英荷	十一	美大
利來馬士	OT. EXPERT	高雄	十一	美大
安達馬士	ANDERS. MAERSK	美國	十一	美大
門羅鎮士	PRES. MONROE	美國	十一	美大
利華寶	RIVERBANK	美國	十一	美大
利華寶	EVER SHINE	美國	十一	美大
寶達	BORGSTAD	台灣	十一	美大
光達依士	STRATHESK	日本	十一	美大
利華寶	WHITE RAY	日本	十一	美大
利華寶	LESLIE LYKES	墨西哥	十一	美大
利華寶	SUN CUPID	日本	十一	美大
利華寶	SHADRINSK	日本	十一	美大
利華寶	SARAN	日本	十一	美大
利華寶	GLOBE EXPRESS	台灣	十一	美大
利華寶	K.L. PHOENIX	美國	十一	美大
利華寶	JOHN TYLER	美國	十一	美大
利華寶	ARILD MAERSK	新加坡	十一	美大
利華寶	GREAT CONCERT	南非	十一	美大
利華寶	TEMPO	英荷	十一	美大
利華寶	KAP. MILOVZOROV	日本	十一	美大
利華寶	YETTE SKOU	台灣	十一	美大
利華寶	SL. FINANCE	美國	十一	美大
利華寶	ZIM MELBOURNE	新加坡	十一	美大
利華寶	AUST. EXPLORER	澳洲	十一	美大
利華寶	BUNGA TERATAI	澳洲	十一	美大
利華寶	SPAIN MARU	日本	十一	美大
利華寶	ENGLAND MARU	日本	十一	美大
利華寶	CROWN CHERRY	日本	十一	美大
利華寶	FRIGO ANTARTIC	日本	十一	美大
利華寶	CHEVALIER ROZE	歐洲	十一	美大
利華寶	CHAI VAREE	英荷	十一	美大

## 出口船期表

(船名)

(西名)

(往何處)

(日期)

(公司)

美洲綫

威沙快輪

WESER EXPRESS

英國西岸

十一

德

美國寶星

AM. AQUARIUS

加州紐約

十二

美

瑪利雅瑟

MARIE BAKKE

加州紐約

十三

美

柏夫明斯

ARTHUR MAERK

加州

十四

美

利來士班尼

PRADIVINS

加州

十五

美

勝家

SONGKHA

加州

十六

美

利來士班尼

N. SPAARNEKERK

加州

十七

美

他補星

FAMILY ACE

美國西岸

十八

美

初星

PRES. TAFT

聖地牙哥港

十九

美

尼爾 光

SHOSEI MARU

南美洲

二十

日

長 光

EVER VALOR

紐約

二十一

美

交星

SL. EXCHANGE

美國西岸

二十二

美

威沙快輪

SL. TRADE

美國西岸

二十三

美

威沙快輪

VISHVA MADHURI

加州

二十四

美

亞平馬

TEMA

加州南美洲

二十五

美

高麗星

APPENNINES MARU

加州紐約

二十六

日

洋 候

KOREA COMMANDER

紐約美國東岸

二十七

日

洋 候

MAL. MONSOON

紐約美國東岸

二十八

日

長 光

EVER MODEST

加州紐約

二十九

日

海綾友

SEATRIN CONCORD

美國西岸

三十

日

勃 勃

PESTOVO

加州北太平洋

三十一

日

美國百寶

AM. LARK

加州紐約

一

日

歐洲雄士

ASIN ACE

加州紐約

二

日

普陀亞

PUERTO PRINDESS

沙灣多紐約

三

日

普陀亞

AJANA

南美洲

四

日

普陀亞

PRES. KENNEDY

加州紐約

五

日

保 保

TEMPO

美國西岸

六

日

香港鳳凰

H.K. PHOENIX

美國西岸

七

日

地 星

EVER SHINE

加州

八

日

地 星

JYTTE SKOU

南美洲

九

日

歐洲綫

落 希

RUBTSOVSK

歐洲

十二

蘇

七 星

SEVEN SEAS BRIDGE

歐洲

十三

蘇

江 亞

TOYAMA

歐洲

十四

蘇

老 利

KARA CAREER

歐洲

十五

蘇

亞 利

INOISSIAN COURAGE

歐洲

十六

蘇

亞 利

AKRITAS

歐洲

十七

蘇

山口丸

BREMEN EXPRESS

歐洲

十八

德

桑達好信

YAMAGUCHI MARU

地中海

十九

日

沙羅星

SONDERHAUSEN

歐洲

二十

日

海王明珠

SHADRINSK

歐洲

二十一

日

海王明珠

NEPTUNE PEARL

歐洲

二十二

日

海王明珠

SPHINX U

歐洲

二十三

日

北 勝

KITANO MARU

歐洲

二十四

日

北 勝

CHAI VAREE

歐洲

二十五

日

西 光

KORRIGAN

歐洲

二十六

日

西 光

KWONG FUNG

地中海

二十七

日

澳洲綫

約翰強

JOHN BAKKE

南美洲

十日

德

亞洲寶星

ASIAN JADE

澳洲

十一

德

利來士班尼

NL. FRANKLIN

澳洲

十二

德

普陀亞

ISLAND CONTAINER

澳洲

十三

德

湖 北

HUPEH

新設內陸

十四

德

東方專家

ORT. EXPERT

澳洲

十五

德

印、巴、中東綫

海王明珠

NEPTUNE AGATE

科倫坡

十日

德

海王明珠

MAN FUNG

連打

十一

德

利來士班尼

N. STREEFKERK

波斯灣

十二

德

利來士班尼

SAM. JOHN PIONEER

波斯灣

十三

德

利來士班尼

TAIBUK

波斯灣

十四

德

利來士班尼

GOLDEN LION

紅海

十五

德

利來士班尼

IBE TUFAL

紅海

十六

德

利來士班尼

LAMBA ISLAND

紅海

十七

德

利來士班尼

SE. TRADE

連打連受

十八

德

利來士班尼

UNION BALTIMORE

連打

十九

德

利來士班尼

NEW HORSE

波斯灣

二十

德

利來士班尼

YAT SHING

波斯灣

二十一

德

利來士班尼

KELTET ISLAND

波斯灣

二十二

德

利來士班尼

VESTA

波斯灣

二十三

德

利來士班尼

KRITI PEARL

塞林沙

二十四

德

利來士班尼

GOLD STREAM

塞林沙

二十五

德

利來士班尼

PRES. MONROE

塞林沙

二十六

德

利來士班尼

STRATHEKSK

塞林沙

二十七

德

利來士班尼

SL. FINANCE

連打連受

二十八

德

利來士班尼

ZIM LEMBOURNE

連打

二十九

德

利來士班尼

ELICA MAERK

波斯灣

三十

德

利來士班尼

CHAI VAREE

連打

三十一

德

利來士班尼

TORRENS

波斯灣

一

德

利來士班尼

OCEAN DIAMOND

卡拉吉吉大港

二

德

利來士班尼

IBN BAJAH

波斯灣

三

德

利來士班尼

FEXL GLORY

波斯灣

四

德

利來士班尼

CHAR AN

連打連受

五

德

東南亞綫

嘉萊利

KAENARY

雅加達泗水

十日

德

嘉萊利

KEE YEH 2

納閩亞庇

十一

德

嘉萊利

EASTERN COMET

馬尼拉

十二

德

嘉萊利

NEW HYSAN

印尼

十三

德

嘉萊利

WORLD TIGER

曼谷

十四

德

嘉萊利

KOTA PANJANG

新加坡庇能

十五

德

嘉萊利

BMER LD

馬尼拉

十六

德

嘉萊利

FAMILY ACE

馬尼拉

十七

德

嘉萊利

EASTERN MINICON

馬尼拉

十八

德

嘉萊利

AM. CARRIER

馬尼拉

十九

德

嘉萊利

CHITTIN TANTHUWANT

曼谷

二十

德

嘉萊利

WORLD LION

曼谷

二十一

德

嘉萊利

S. L. J. R

印尼

二十二

德

嘉萊利

BENRINNES

馬尼拉

二十三

德

嘉萊利

TAIFOOKSHAN

曼谷

二十四

德

嘉萊利

GLOBE PIONEER

馬尼拉

二十五

德

嘉萊利

DONG NAM

雅加達泗水

二十六

德

嘉萊利

DYNAMIC ACE

馬尼拉

二十七

德

嘉萊利

WHITE RAY

新加坡

二十八

德

嘉萊利

SARAN

新加坡巴生

二十九

德

嘉萊利

SUN CUPID

新加坡巴生

三十

德

嘉萊利

PRES. MONROE

新加坡雅加達

三十一

德

嘉萊利

EASTERN CORRIDOR

山打根

一

德

嘉萊利

VENUS

馬尼拉宿務

二

德

嘉萊利

MALAYAN ASPIRATION

新加坡巴生

三

德

嘉萊利

AM. MOHAWK

新加坡曼谷

四

德

嘉萊利

MAESTRO

新加坡庇能

五

德

嘉萊利

MARIT MAERK

新加坡印尼

六

德

嘉萊利

ANDHIKA PUSPITA

印尼

七

德

台灣、日本、金山綫

利來士班尼

RAMONEVERETT

日本釜山

十日

德

利來士班尼

SAN JUAN

日本釜山

十一

德

利來士班尼

DONAM 2

日本釜山

十二

德

利來士班尼

NAN. OCJOSZYNSKI

日本釜山

十三

德

利來士班尼

ENDURANCE

日本釜山

十四

德

利來士班尼

EMERALD

日本釜山

十五

德

利來士班尼

FAMILY ACE

日本釜山

十六

德

利來士班尼

TAMURAVERETT

日本釜山

十七

德

利來士班尼

ASIA ACE

日本釜山

十八

德

利來士班尼

SONDERHAUSEN

日本釜山

十九

德

東南亞國家協會代表

航訊

東南亞國家協會代表

# 在坎培拉舉行會議

# 討論降低航空票價

[illegible]

## 長剛週末抵達

**當日趕裝卸返美加**

(本報訊)據振華有限公司代理之美國美商「CHITIN TANH UMAN」號輪船，目前正從曼谷來港，訂於B號倉庫裝貨物。

即日起(十五)啓程下駛。該輪係由利達航運有限公司代理之輪船(EVEY ALON)號貨量極正，週到歐美各埠，日本等國入口，客艙服務，以及經營等類，狀觀、碼頭工人均能施巧，無誤。倘往人仰的施巧，則貨物亦被過留候住，各港輪在伊爾候受受到幸運。如輪船不在此情況下，則得暫時停此該航路，以減少因等類的服務，及經營等類。

S. K. L.

**昭榮汽機株式會社**

停開遠東中車

由於近月來伊朗政  
府，全國名於蘇英  
瑞典與巨輪船公司  
營運至中東貨運航  
，於本月開始暫停服  
口市場之一，伊朗在  
口貨比例上佔頗重要  
位。今次受影響的不只

港——高雄——基隆全新貨櫃服務

洲雅士 載貨：包箱 廿六日下午五時  
A AOE (VOY. 7) 散貨 廿七日下午五時

榮雅士 載貨：包箱 廿六日下午五時  
A AOE (VOY. 1) 散貨 廿七日下午五時

收貨站：現代貨櫃碼頭

總代理 東洋船務有限公司

電話：252215-252209

**JUMBO LINE**

Australia West Pacific Line  
澳洲西太平洋輪船公司

南方郵務公司代理運往暹羅輪路公司  
香港九龍電話：24至86號及大馬路十五號

電話：5-453911至20

由香港開經仰光直達安南 H 138號 電話248  
直航澳洲雪梨 奧爾德 阿當斯等  
比利士利·佛里曼度 塔斯曼尼亞  
十次週到雪梨（大量貨物供應）

船名	貨艙截貨	到港	開行
Punga Teratai	20/1	20/1	21/1
Advura	24/1	25/1	26/1

收貨站：香港國際貨櫃有限公司  
葵涌4號碼頭 電話：12-246121



「日本」の「日本」

# SHOWA LINE

## 昭和海運株式會社

全貨櫃航線(兼收冷藏貨)

### 往美國西岸及加拿大等埠

(飛往日本、台灣及小呂宋貨) —

★華利雅士輪	元月十三日抵港
M.S. "FAMILY ACE" (VOY.3)	十三日開行

★英偉雅士輪	元月十七日抵港
M.S. "DYNAMIC ACE" (VOY.41)	十七日開行

亞洲雅士輪	元月十七日抵港
M.S. "ASIA ACE" (VOY..70)	十七日開行

★有利雅士輪	元月廿六日抵港
M.S. "ELECTRO ACE" (VOY..20)	廿六日開行

★光榮雅士輪	元月廿七日抵港
M.S. "GLORY ACE" (VOY.1)	廿七日開行

★直航：小呂宋

載貨日期：船到前兩天下午五時

收貨站：九龍油塘灣大太平洋貨倉有限公司

電話：3 480915, 3 481775.

麥涌現代貨箱碼頭 電話：12-268289

(日本散裝貨只用麥涌收貨站)

### 喀拉蚩，波斯灣特快航線

直航：喀拉蚩、達文

**福來輪船公司**

香港干諾道中84至86號先施大廈  
電話：五、四九三十一零  
澳門行直安得里街11至13號

往：曼谷、星加坡、庇能、巴生港、吉打港。  
(到)

利民怡美利 元月卅一  
RAMONEVERETT  
茂利怡美利 二月十八  
MURRAYEVERETT

往：門司、神戶、橫濱、  
印度尼美利 元月十三  
TAMURAVERETT.  
百利怡美利 元月卅  
PATEVERETT

往：星加坡、椰加達、泗水  
遂利怡美利 元月廿八  
MAKEVERETT  
印度尼美利 二月八  
TAMURAVERETT

[illegible]

飛 船 三 月 廿九日開行  
 M.S. "HISHO MARU" (VOY. 33)

**SANKYO LINE**  
 三協海運株式會社

**菲律賓綫**  
 直航：小呂宋

美 甘 輪	元月廿八日抵港
M.S. "PALM" (VOY. 2)	三十日開行
依莉莎星輪 (VOY. 1)	二月二日抵港
M.S. "ELYSIAN STAR"	二日開行
保能勝輪	二月十二日抵港
M.S. "BONANZA" (VOY. 2)	十三日開行

**星馬綫**  
 直航：星加坡、巴生港。

馬來精神輪 (VOY. 55S)	元月廿五日抵港
M.S. "MALAYAN ASPIRATION"	廿六日開行

請各收貨人即來本公司辦理船邊提貨手續，否則將貨存倉  
 听者一切費用及風、火、水險等意外，概歸收貨人負責。

貴客付貨請惠臨

總代理：**中央航業有限公司**  
**CENTRAL MARITIME LTD.**  
 皇府大道中陸佑行六樓 電話：5-257091-7

**飛 港**

**即日預**

票價：星期六及  
往澳門廿  
星期日下  
返香港廿

**香港開** 由上午八時起

**澳門開** 由上午八時起

**售票處** 上環新填地港

---

**羅立信船務公司**  
東——加納比海航綫  
遠——加納比海各  
**RIVERBANK**  
元月十八日抵港 十九日  
往：基利士多堡、聖周安  
多明高、西班牙港及約翰  
收貨站：荷港北角聯益及官塘聯  
香港代理：福來輪船  
貨艙代理：麥遜初父子  
賽德干諾道中84至86號  
先施大廈廿五樓 電話：5-4539

**船有限公司**

**十 天 來 回 票**

衆假期香港  
元(另加人頭稅八元)  
二時後及公眾假期澳門  
元,平時二十元

至下午五時,每半小時開航一班。

至下午五時,每半小時開航一班。

澳船碼頭 電話:444441-438648

---

**墨西哥國家船務公司**

墨西哥航綫

遠東——墨西哥及中東各埠

**AJANA**

元月十五日抵港 十六日開行  
往:安通那達、文些路、阿  
浦蘭科及美、科林多港  
聖約翰、菲塔阿勒那斯。

香港代理: 義達輪船公司  
香港干諾道中84至86號先施大廈廿五  
樓(電話:459911-1592)

澳門代理 義達行  
宜安街11-13號 電話:2493

**BARBER LINES HONG KONG LTD.**

**百保利輪船公司**

香港皇后大道中33號高利門19層 電話：5-253141(十線)

**barber blue sea**

---

**天馬**

TEMA

往：溫哥華、西雅圖、舊金山、西雅倫、安內瑞拉。

**鐵立**

TSLSA

往：巴拿馬、美國東岸及加拿大、多倫多、滿地可

**季候風**

M. MONSOON

馬 元月 十三日抵港  
十四日開行

立 元月 十九日抵港  
二十日開行


季 元月 十三日抵港  
十四日開行

收貨站：葵涌HIT四號橋

電話：2-246121, 12-240829, 12-240830.



太古船務(代理)有限公司  
太古輪船有限公司  
香港太古大廈四樓 電話：5-264311



## 太古輪船有限公司

### 全貨櫃服務

收貨站：現代貨箱碼頭及彩虹碼頭  
裝泊處：現代貨箱碼頭葵涌

船名	集運截貨	普通截貨	開行
奧蘭特·比利斯本 (愛德霍特經奧蘭特)	1月15日	1月16日	1月19日
ORIENTAL EXPLORER	1月18日	1月19日	1月22日
AUSTRALIAN EXPLORER	1月21日	1月22日	1月25日
ORIENTAL AMBASSADOR	1月24日	1月25日	1月28日

## 太古·大阪三井·渣華聯合航綫

收貨站：海運碼頭及青衣彩虹碼頭

船名	元月11日截貨	元月14日開
LAUTOKA, SUVA, AUCKLAND, WELLINGTON & LYTTELTON	元月25日截貨	元月29日開行
LAUTOKA, SUVA, AUCKLAND, WELLINGTON & LYTTELTON		

元月25日截貨 元月29日開行

## 東內亞及南太平洋航綫

南太平洋元月17日截貨 其他元月19日截

船名	元月17日截貨	元月18日開行
JAYAPURA, MADANG, LAE, RABAU, KIETA, PORT MORESBY, NOUMEA		
PAPEETE, PAGO PAGO, APIA, & TARIWA		
WEWAK, LAE, KIMBE, RABAU, KIETA, PORT MORESBY, HONIARA		
SANTO VILA & NOUMEA		



今樂府



香港第一台 天氣報告... 香港第二台 天氣報告... 商業第一台 天氣報告... 商業第二台 天氣報告... 麗的第一台 天氣報告... 麗的第二台 天氣報告... 綠都電台 天氣報告... 無線翡翠台 天氣報告... 無線明珠台 天氣報告...

慶普·都京 樂快·都新 禾嘉·都皇·后皇 聲凱·約紐 國寶·昌南 勵紅 天兩明今 娘女 嬰兒 黑白艾曼姐 四兩千斤

聲新·方東·華新 樂百·運海 平太 際國 后帝 國帝 影都 倫敦 利台 洋南·華南 華大 利多域 今最一第 明後天廿 場五今 影電人成 激刺的 期假 戲大 戰北征南 友朋男

黃·明·寶·娛樂 蘭·亞·活·李 寶·石 麗·華 珠·明·華·文 都·銀·江·珠 光·北·新 場五映天今後最 場五映天今後最 天兩明今後最 陽迴氣盪 大鬼細人 北戰 南征 楊門女將

泰國·聲·樂 樂·民·門·金 都·國·聲·麗 冠·金·華·國·寶·國 頓·盛·華·統·總 聲·華·華·大·新·華·豪 片千搏兩四 片千搏兩四 片千搏兩四 朝鳳七 集續我拉 看請看未

不隨禮柯多新彩無報請遠 另報拜式采穎色任販就道 收附出印多雜華歡訂近 費送版刷姿誌僑迎閱向 戶 報日僑華 訂閱電話：5-229081內線3號



Downloaded from ascelibrary.org by University of California, San Diego on 06/01/15. Copyright ASCE, For All Rights Reserved, No part of this document may be reproduced without written permission from ASCE.

**確龍 相機 鏡頭**

**分類廣告客戶幸運抽獎**

由一月一日至一月三十一日止  
凡刊登華僑日報或晚報分類廣告六元  
贈送抽獎券一張，多刊多送。



抽獎公佈日期：二月五日

**頭獎獎名：**  
**(Nikon) 351 SLR CAMERA WITH F1.4 LENS**  
 連快槍及快槍皮夾得  
**TAUHOKE TELEPHOTO SYSTEM**  
 135MM F2.8 TELEPHOTO LENS  
 附裝及專用皮夾得  
 總值：HK\$1,804.00

**二獎獎名：**  
**(Epson) 4200Z SUPER 8 MOVIE CAMERA**  
 連快槍及快槍皮夾得  
 價值：HK\$726.00

**三獎獎名：**  
**(Epson) NOODES AUTOMATIC ER. CAMERA**  
 連快槍及快槍皮夾得  
 價值：HK\$510.00

每日讀者・超過百萬  
 惠刊廣告・收効宏大

<p>大原・醫局景樓 88呎 月租 \$3000</p> <p><b>干德道</b></p> <p>德發樓 7呎呎及 2500 月租 \$5000 至 \$9000</p>	<p><b>伊利沙伯</b></p> <p>大原・醫局景樓 88呎 月租 \$3000</p>	<p><b>平租</b></p> <p>半山區花園洋房 7呎呎 33 呎 11 呎 4</p> <p>高宋三件月租 樓上樓下 交通方便 租車兩便</p> <p>廣吉 電話：5 257 35</p>	<p><b>美孚六期</b></p> <p>九日 月租 \$1000 至 \$1500 電話：2276 金發</p>
<p><b>觀唐廠租</b></p> <p>與榮 樓上樓下 十餘呎呎 有保安 電話：七千</p>	<p><b>旺舖招頂</b></p> <p>平租 四期長 四樓電 印務金 K 八三 四三九</p>	<p><b>太子道租</b></p> <p>高層住宅八日 三層三層 電話：二二七六</p>	<p><b>日舖平租</b></p> <p>合意 由南區 南區 70 號 號美孚 美孚六期 美孚六期 美孚六期</p>

**門旺舖**  
 門旺舖  
 門旺舖  
 門旺舖

**旺舖出**  
 旺舖出  
 旺舖出  
 旺舖出

**平租旺舖**  
 平租旺舖  
 平租旺舖  
 平租旺舖

**旺舖出租**  
 旺舖出租  
 旺舖出租  
 旺舖出租

**腐房出租**  
 腐房出租  
 腐房出租  
 腐房出租

[illegible][illegible][illegible]

<p><b>大夏高層</b> G區高層 20萬至25萬 20萬至25萬 20萬至25萬</p>	<p><b>平讓百福</b> 安順A區高層 安順A區高層 安順A區高層</p>	<p><b>全幢平售</b> 地段在馬六甲 地段在馬六甲 地段在馬六甲</p>	<p><b>五角</b> 五層 五層 五層</p>	<p><b>北角和富</b> 厦上快活全售 厦上快活全售 厦上快活全售</p>	<p><b>堅尼地道</b> 海濱綠地20萬 海濱綠地20萬 海濱綠地20萬</p>	<p><b>跑馬地</b> 高層住宅1111 高層住宅1111 高層住宅1111</p>	<p><b>北角百福園</b> 500呎 500呎 500呎</p>
<p><b>羅灣珠城</b> 大廈高層 大廈高層 大廈高層</p>	<p><b>平讓百福</b> 安順A區高層 安順A區高層 安順A區高層</p>	<p><b>全幢平售</b> 地段在馬六甲 地段在馬六甲 地段在馬六甲</p>	<p><b>五角</b> 五層 五層 五層</p>	<p><b>北角和富</b> 厦上快活全售 厦上快活全售 厦上快活全售</p>	<p><b>堅尼地道</b> 海濱綠地20萬 海濱綠地20萬 海濱綠地20萬</p>	<p><b>跑馬地</b> 高層住宅1111 高層住宅1111 高層住宅1111</p>	<p><b>北角百福園</b> 500呎 500呎 500呎</p>

[illegible]











招生

**英正  
美式**  
英實個奉  
語用別館  
H-790952

**語**

速成學校招生

力體增督任  
**丹傳授**  
失容痊性衰  
眠易癒病弱  
，感，短，

**學校**  
電話：3-6793  
• 航空業務班  
• 出入口文員  
• 英語口才班

專修  
洗衣機  
K-38406

偵探  
對保密  
81966  
人歡九道憂  
林迎龍一榮  
離淘士士

萬能角鋸  
窗簾美路

工磨打臘  
補樓板  
洗地氈  
清潔抹窗

**機**  
舊換新  
舊機\$8  
碎文件  
91號四樓

使用最有效防水材料

門專  
**地板打臘**  
5375

出讓

**大平賣**  
ADLER \$1  
電機 \$750  
換新機

大坑西分行定期票  
明作廢  
馬月

華綺  
 電話 27549  
 來港

瑞芳



# 本港新聞

## 岑慧雲換腎成功尚餘巨額善款 餘款撥充換腎基金

【本報訊】岑慧雲女士，日前在醫院接受換腎手術，手術順利，現已康復出院。岑女士在手術前，曾向社會各界籌募善款，以支持其換腎手術。目前，手術已告成功，岑女士尚餘巨額善款，餘款已撥充換腎基金，以資助其他有需要的人士。

## 戒煙會南九龍中心 訪問通善堂安老院

【本報訊】南九龍戒煙中心，日前訪問通善堂安老院，與該院職員及長者交流。戒煙中心負責人表示，戒煙中心將繼續為有需要的人士提供戒煙服務，並希望與社會各界加強合作，共同打擊毒品問題。

## 近幕開節裝時港香 到陸特名國 港續兒模際

【本報訊】香港國際兒童模特比賽，日前在維多利亞港舉行開幕禮。多位來自世界各地的名模，將在比賽中展示其精湛的演技和時尚感。主辦單位表示，希望透過此項比賽，推廣時尚文化，並為本地模特提供一個展示自我的平台。

## 民市醒提處境人 人管主與客住店酒 例條境入守遵須均

【本報訊】香港旅遊協會，日前提醒市民，在酒店住宿時，應遵守當地的法律及規例。協會表示，酒店是旅客休息的地方，也是展示城市形象的重要窗口。市民應尊重當地的文化習俗，並遵守相關的法律法規，共同營造一個和諧、安全的旅遊環境。

## 預科生欲投考理工學院資格有問題

【本報訊】一名中六學生，因欲投考理工學院，但其學歷資格受到質疑。該生表示，其在預科期間，曾參加過一些課外活動，並取得了一些獎項。然而，校方認為其學歷不足，無法符合投考資格。該生對此表示不滿，並希望校方能重新考慮其申請。

## 車上滿座乘客退讓下一班登車被拒

【本報訊】一名乘客，因車上滿座，被拒絕登上下一班車。該乘客表示，其已等了很長時間，且車上乘客眾多，希望司機能通融一下，讓其登上下一班車。然而，司機表示，下一班車也已滿座，無法再接納乘客。該乘客對此表示不滿，並要求司機道歉。

# 讀者論壇

## 支持港府堅拒越南難民登岸的措施

【本報訊】支持港府堅拒越南難民登岸的措施，是維護香港社會安寧及法治的必然選擇。越南難民問題，已成為國際社會關注的焦點。香港作為一個國際化城市，應在維護自身利益的前提下，履行國際義務。港府應採取堅決措施，防止越南難民非法登岸，以確保香港的穩定與繁榮。

## 九龍大磡窩村有工場發出難聞氣味

【本報訊】九龍大磡窩村，近日傳出難聞氣味，引起居民不滿。居民表示，該處有一工場，長期以來都發出難聞的氣味，嚴重影響了周邊居民的生活。居民要求該工場採取措施，減少氣味排放，並希望有關部門能加強監管，確保環境衛生。

## 車上滿座乘客退讓下一班登車被拒

【本報訊】一名乘客，因車上滿座，被拒絕登上下一班車。該乘客表示，其已等了很長時間，且車上乘客眾多，希望司機能通融一下，讓其登上下一班車。然而，司機表示，下一班車也已滿座，無法再接納乘客。該乘客對此表示不滿，並要求司機道歉。

## 九龍大磡窩村有工場發出難聞氣味

【本報訊】九龍大磡窩村，近日傳出難聞氣味，引起居民不滿。居民表示，該處有一工場，長期以來都發出難聞的氣味，嚴重影響了周邊居民的生活。居民要求該工場採取措施，減少氣味排放，並希望有關部門能加強監管，確保環境衛生。

## 車上滿座乘客退讓下一班登車被拒

【本報訊】一名乘客，因車上滿座，被拒絕登上下一班車。該乘客表示，其已等了很長時間，且車上乘客眾多，希望司機能通融一下，讓其登上下一班車。然而，司機表示，下一班車也已滿座，無法再接納乘客。該乘客對此表示不滿，並要求司機道歉。

### 司諾 旅遊公司

特約代理：菲律賓  
7天豪華實價團 \$1250  
1月5, 11, 17, 20, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31  
2月1, 4, 7, 10, 13, 16, 19, 22, 25, 28

### 美和 代理航空公司機票

菲島精選實價團  
六天只收 \$1399 逢星期六出發  
農曆新年加班團 \$1499  
1月25, 26, 27, 28日  
★泰國定期班機早上九時出發，下午七時返港  
★六天節目多過七天  
★住宿半島酒店之馬尼拉豪華大酒店  
★全日一流膳食包括宵夜及不同情調夜總會  
香港總行：香港大道中36號興隆大廈1001室  
九龍分行：九龍彌敦道中環廣場154號地下

### 遠洋 旅遊(香港)有限公司

3-660208 3-687622  
韓日八天豪華團 \$3080 1月25, 26, 27, 28, 29  
韓國梨花園四天 \$1750 逢週六出發  
菲律賓六天豪華團(東南亞) \$1399 逢週六出發  
曼谷五天豪華團 \$1630 逢週六、日出發  
日本九州八天團 \$3590 1月27, 28, 29  
日本九州八天團 \$3480 1月27, 28, 29  
美國十一天團 \$6750 1月27, 28, 29  
中環總行：銅鑼灣中環廣場401-403室  
WORLD CARD INTERNATIONAL 5-777268  
萬事得旅遊公司 5-777628 5-258202-9

### 快意 旅遊有限公司

5-456399 5-456390  
春節各地精選團  
台灣環島九天 \$1780 逢週六、日出發  
菲律賓六天 \$1450 1月30  
韓國馬尼拉大酒店，飛機往返香港  
韓國四天 \$1750 1月27, 28, 29  
日本七天 \$2980 1月26, 27, 28  
韓日八天 \$3080 1月25, 26, 27, 28  
香港皇后大道中14號大廈行706室  
九龍彌敦道570號嘉利商業大廈1501室  
九龍彌敦道1011室 1時 電話：808878

### 唯一 旅遊有限公司

5-456399 5-456390  
菲律賓六天 \$1450 1月26, 27, 28, 29  
台灣七天 \$1590 1月27, 28, 29  
日本九州七天 \$3180 1月26, 27, 28, 29  
日本九州七天 \$3090 1月26, 27, 28, 29  
韓國四天 \$1690 1月26, 27, 28  
泰國曼谷六天 \$1630 1月26, 27, 28  
美加探險五天 \$5290 1月27, 28, 29, 30, 31  
美加探險五天 \$5290 1月27, 28, 29, 30, 31  
專營往來：美加及菲律賓廉價機票  
唯一、專業、唯一服務  
香港干諾道中康樂大廈1103室

### 利安 旅遊有限公司

5-265181(十線)  
日航假期本州七天豪華團 \$3280  
1979年1月27, 29, 2月10, 24  
北海道豪華賞雪團 \$3950  
1979年1月30日初三(只辦一團)  
乘國內航機往來東京札幌  
日航假期南北九州豪華團 \$3180  
1979年1月14, 26, 2月11, 25, 3月11, 25  
香港皇后大道中16-18號友邦行1502-3室

### 怡安 旅遊有限公司

5-254311-6 3-886353  
(6線) 3-886356  
(春節期間餘位無多，報名從速)  
馬尼拉七天 \$2750  
馬尼拉(清邁)十天 \$3190 十二天 \$3490  
1月17, 21, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 2月1, 4, 11, 18, 25  
馬尼拉十二天特價團 \$2930 1月25, 27, 28, 29  
日本七天 \$3150 1月27, 28, 29  
台灣九天 \$1880 美加十四天 \$7990  
清邁曼谷曼谷六天 \$1750 七天 \$1950  
菲律賓七天 \$1350 春節加班六天 \$1350  
香港中環康樂大廈1701室  
九龍彌敦道636號銀行中心大廈716室

### 華商精選 假日旅行團

香港華商旅遊協會贊助  
美加西岸  
十五天豪華團 \$7990  
遍遊：檀香山、羅省、聖地牙哥、拉斯維加斯、三藩市、溫哥華。  
十五天探親團 \$5290  
1月27, 28, 29, 30, 31, 2月1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31  
日航假期  
南北九州豪華團  
HK \$3180  
遍遊：福岡、熊本城、阿蘇火山、別府、鐘乳洞、自動動物園、宮崎、蝦之高原、霧島神社、櫻島火山、指宿、鹿兒島。  
1979年1月14, 26, 2月11, 25, 3月11, 25

### 馬星泰 聖陶沙清邁

十二天豪華團 \$3490  
遍遊泰國三藩市、行程包括雲頂、馬尼拉、清邁、曼谷等數十名勝古蹟。1月7, 14, 21, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31  
七天馬星聖陶沙 \$2750  
逢星期日出發

### 曼谷古城芭堤雅

六天 \$1590 七天 \$1650  
逢星期六、日出發  
春節加班 1月26, 27, 28, 29, 30  
黃金假期  
泰航、華航贊助  
菲律賓  
7天豪華團 \$1350  
認明707豪華噴射客機  
非一般「蚊型包機」可比  
全程一流享受，飛機來回香港  
1月2, 5, 8, 11, 14, 17, 20, 23, 26, 29

### 台灣、芝麻城、阿里山、溪頭

9天豪華團 \$1780  
逢星期六出發  
7天豪華團 \$1580  
逢星期六、日、一出發  
福祿壽、日亞航、早機去、晚機返  
全線超級享受、歡迎持證參加  
會址：香港德輔道中106-108號德輔大廈三樓203室  
電話：5-453834 5-452370  
請向各會員旅行社報名查詢

### 曼谷芭堤雅 貴賓團

採用泰國國際航空公司最新豪華機位  
空中巴士座  
位寬舒適  
直航曼谷快捷  
縮短路程，較一般航機節省一小時  
請向各大代理旅行社查詢  
(香港)旅行社  
渥士里 5-430188 3-662727  
5-430100 3-669797

### 永恒 旅遊發展有限公司

5-444537 5-434308-0  
菲律賓農曆新年特別加班豪華團  
\$1450 1月24, 25, 26, 29, 30, 31, 2月1, 4  
馬尼拉十二天 \$3350 1月25, 26, 27, 28  
馬尼拉八天 \$2750  
曼谷五天 \$1590 2月18, 3月4, 18, 4月18  
台灣九天 \$1780 七天 \$1550(逢星期日出發)  
香港德輔道中99-105號工商銀行大廈六樓B座

### 華泰 旅遊公司

5-225069 5-232683  
春節行程精選  
菲律賓六天豪華團 \$1290  
曼谷古城芭堤雅七天 \$1650  
台灣阿里山環島七天 \$1550  
韓國龍平賞雪五天 \$1850  
日本本州大阪東京六天 \$2850  
日本東京北海道七天 \$3090  
泰國(曼谷)實價實惠十天 \$3090  
(憑優待卡優待至一月十五日止)  
香港中環德輔道中2樓(利源東街口)

### 龍珠 旅行社

H 222061-3  
台灣阿里山七天 \$1250 新航線澎湖蘭嶼  
九龍 \$1350  
曼谷芭堤雅五天 \$1540 馬尼拉豪華團六天 \$2340  
曼谷芭堤雅清邁七天 \$1690 馬尼拉豪華團九天 \$2690  
九州 \$3200  
日本本州七天 \$3000  
北海道 \$3000  
韓國四天 \$1630 日韓八天 \$3150  
菲律賓七天 \$1050  
旅遊服務熱誠，最好過龍珠  
香港中環德輔道中街6-8號立輝大廈1101室

### 金城

H 228814 H 228875  
K 668695 K 670211  
台灣阿里山海陸空九天豪華團  
\$1,780 逢星期三、五、六出發  
台灣阿里山環島豪華團  
\$1780 逢星期六出發  
農曆新年加班團 1月26, 28日  
菲律賓六天團 \$1450 1月26  
曼谷六天 \$1630 逢週六、日出發  
香港中環大道中萬宜大廈531室  
九龍尖沙咀彌敦道何鴻燊大廈221室

### 漢誠

3-883071 3-889734  
5-438221 5-438231  
菲律賓(七天) \$1090  
飛機碧瑤  
住夏宮、花園  
1月25, 30日  
暢遊台灣、住宿圓山  
九天 \$1390  
芝麻城、內陸、夜總會  
出發：逢星期日  
曼谷芭堤雅六天 \$1490(逢週日出發)  
九龍旺角廟街與大馬路415室(按3)  
香港中環李寶蓮大廈512室

### 安輝

3-665623 3-691652  
台灣豪華團  
七天 \$1550 九天 \$1750  
住宿圓山、芝麻城大酒店  
暢遊：馬尼拉、曼谷、台北、香港、新加坡  
日本本州豪華團  
七天 \$3150  
日期：1月26, 27, 28, 29  
韓日八天 \$3080  
韓國四天 \$1680  
九龍彌敦道241號金華商業大廈802B室  
(裕華對面沙龍中心樓上)

### 張雄 旅遊有限公司

3-695333(4線)  
農曆新年  
菲律賓六天 \$1490  
日期：79年1月27, 28, 29日  
台灣豪華遊  
四天 \$1190 七天 \$1590  
日期：79年1月24至31  
曼谷豪華遊  
四天 \$1190 七天 \$1590  
日期：79年1月27至31  
香港皇后大道中84-90號德輔大廈901室  
九龍彌敦道301-309號嘉利大廈804室

### 韓國五天 \$1940 1月28

住家人房 節目豐富 保證滿意 2月15  
泰國 六天 \$1750 1月28  
1630 逢星期日  
台灣 六天 \$1550 逢星期六  
七 天 \$1750  
尼泊爾新德里十四天 \$6200 4月16  
菲律賓 六天 \$1280  
九龍彌敦道81號嘉利大廈10樓



徵求

樓面  
吉箱  
交信  
景報  
海本

期出口現金交易  
 塑膠機工模五金  
 車鑄刨鏡風泵水  
 全間或分批  
 K 620789

某財團徵求新界換地權多說不拘價  
明數請說格或影印

七寸位（限排兩格高）  
每天收費卅六元  
不折不扣上期收費  
每日下午五時截稿

選擇旅遊

**星輝** 3:30-9:35 P.M.  
9AM - 8PM 假日及宵夜

**菲律賓 \$1177**  
**碧瑤夏蓮娜七天豪華團**

乘搭豪華波音707客機，飛機遊港，過道：碧瑤：綠島樂園一日勝遊一夏蓮娜一海上賭場、住宿：菲律賓芭厘沙、文蘭迪夏宮、總統、萬壽宮五星大酒店、多晚晚夜宵、中菜為主，喜人隨團須防

出發日期：1月2、5、8、11、14、17、20、23、26、29、31  
農曆新年加班6天月：29、25、26、27、28、29、30 2月1、2、3日



**曼谷七天豪華團 \$1590**

九龍彌敦道343-9號永安置業大廈1606室

**特平機票**  
 英美加包機、泰國特快 \$100  
 (專人協助美國、澳洲簽證)  
**HKG-LAX/SFO \$1300**  
**康樂旅遊公司** 中環灣仔廟口對面  
 電話: (439) 5511 或 (441) 5511  
 包退貨  
**灣**  
 合法百貨可賺機票  
 世界各地機票簽證  
 特快台證各地旅遊  
**威旅運公司** 3-958547 3-958807  
 達655號胡社生行801室假日照常

**東京·大阪湯元賞雪六天遊** 全程\$2650 一月28初一出發尚有餘額  
**遍遊：**東京、日光、湯元、淺草、箱根、濱名湖、名古屋、琵琶湖、京都、大阪。  
**兩大夜總會·美加多·東武**  
 出發日期：一月廿六(已滿) 廿七(已滿) 廿八尚有餘額。報名從速。簽證需時。  
**娛樂旅行社** 香港灣仔洛克道三六九國家大廈五〇八室 電話：5-737688 5-728688

<p><b>香港旅遊保證有限公司</b>  <b>擴展業務 再設新址</b>          九龍尖沙咀海洋中心1217A室          (九龍辦事處於聖誕新年假期前每星期日上午十時至下午四時照常辦公)</p>	<p><b>一日兩個嚟</b>  <b>旅遊有保證</b></p>	<p><b>遊埠可分期</b>  <b>即日可遊埠</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>● 參加任何旅行社與旅行團均可分期付款，手續簡便利息低廉。</li> <li>● 日日有出發，團團有保證，行程包括菲律賓、台灣、泰國、星馬、日本、歐洲及美加等各地。</li> <li>● 先來本公司報名參加旅行團，更可獲得免費旅遊保證。</li> <li>● 電腦搜集全港旅行團資料，免費供應查詢。</li> <li>● 策劃社團、公司、工廠及個人旅遊行程，歡迎委託，並代訂機票、酒店及安排觀光節目。</li> </ul>
---	---------------------------------------	---------------------------------------	--

 <h1 style="text-align: center;">南 國 風 光</h1>		 <p>新加坡航空公司 —鼎力贊助—</p>	
<b>利華旅遊貿易公司</b> 香港九龍彌敦道636號 銀行中心905室 TEL: 3-306333 3-306334	<b>百威旅遊貿易有限公司</b> 香港中環德輔道中 有餘大廈705室 TEL: 5-433774 5-433778	<b>馬 · 星 · 泰 豪華遊覽團</b> <b>馬星泰十二天 \$3350 馬星八天 \$2790</b> <b>泰 國 五 天 \$1590</b>	
<b>健的旅業有限公司</b> 香港連卡佛大廈 1601至5室 TEL: 3-662668 5-255387	<b>香港旅遊公司</b> 香港九龍彌敦道363至 373號指成大廈121室 TEL: 3-841010 3-841019	新春假期，暢遊星加坡、吉隆坡、檳城、怡保、太平，以及曼谷、芭提雅等各地名勝風光，正是賞心樂事，而且極幼咸宜，全程均派有經驗領隊，竭誠導遊沿途名勝及詳細介紹各地名勝，更兼搭新加坡航空公司豪華噴射客機，配搭地空冷氣旅遊車，住宿一流大酒店，這一切「南國風光」遊覽團都為你們安排妥當 <b>出發日期 馬星泰 游 游 游 游 游 游 泰國 游 游 游</b>	
<b>栢年旅業</b> 香港軒尼詩道29號 東亞大廈5樓A座 TEL: 5-275867 5-275373	<b>順景旅行社有限公司</b> 香港軒尼詩道458號 金聯商業中心1401室 TEL: 5-763344-5	<b>國賓旅遊公司</b> 香港中環德輔道中街 教生大廈9樓 TEL: 5-238988 2-266341	<b>快捷旅遊公司</b> 九龍彌敦道570號 基利商業大廈1501室 TEL: 3-301277 5-240045
		<b>香港百善旅遊</b> 香港中環大道中 皇后大廈302室 TEL: 5-261505 5-243135	<b>寶麟旅貿有限公司</b> 香港中環威靈街7號 勝利大廈302B室 TEL: 5-263600 5-244683
		<b>恒達旅遊社</b> 香港皇后大道中36號 與瑞大廈1006室 TEL: 5-265789 5-265780	<b>喜樂旅遊公司</b> 香港中環皇后大道中 36號與瑞大廈606A室 TEL: 5-233181 5-233182
		<b>萬事得旅遊公司</b> 香港銅鑼灣怡和街9號 莊士發展大廈1606室 TEL: 5-777609 5-777268	<b>多明尼加旅遊公司</b> 香港軒尼詩道458號 金聯商業中心大廈1903室 TEL: 5-772013
		<b>高朋旅遊有限公司</b> 香港德輔道中街18-20號 富永樓三樓 TEL: 5-261151-4	<b>榮泰旅遊</b> 香港九龍旺角彌敦道 729號地下 TEL: 3-944255
		<b>海外旅遊</b> 香港皇后大道中35號 商業大廈603室 TEL: 5-246196 5-246197	<b>特惠中心</b> 香港皇后大道中176A 錦安商業大廈702室 TEL: 5-444909 5-435346
		<b>永恒旅遊發展有限公司</b> 香港德輔道中99-105號 工商銀行大廈6樓B座 TEL: 5-434308 5-444537	



北海道觀光協會 日本觀光振興會 日本航空公司 鼎力支持贊助

## 華僑公共關係旅運有限公司

雪と水の祭典 北海道的魅力

聯誼會 蝦夷部落 加班團 7天特價 \$4.180

農曆新年·特別安排 79年1月26日 農曆年廿八出發

歡迎比較 服務週到 享受一流

九州鹿兒島 \$3,780 1月26,28 富士箱根日光賞雪本州團 \$2,080 1月26 美加 \$5,450 3月17 菲 \$1,390 1月29

地址：中環域多利皇后街15號 裕成商業大廈1702室 電話：H-261071, H-261072, H-261073

<h3>愛美旅遊</h3> <p>(香港)有限公司</p> <p>AMY TOURS (HK) LTD</p> <p>九龍彌敦道241-3號金華大廈十樓1004室</p> <p>3-664173, 664735, 664706</p>	<h3>菲律賓</h3> <p>農曆新年超級豪華團 \$1490</p> <p>1月27日(年廿九)早機出發</p> <p>1月28日(年初一)</p> <p>住宿：菲律賓巴喇沙大酒店 (PHILIPPINE PLAZA HOTEL)</p> <p>遍遊：碧瑤、百勝灘、文化邨等地。</p>	<h3>曼谷芭堤雅</h3> <p>六天 \$1650</p> <p>住宿：國賓大酒店及亞洲芭堤雅</p> <p>逢星期六出發</p>	<h3>台灣</h3> <p>環島豪華團</p> <p>七天 \$1590</p> <p>九天 \$1790</p> <p>住宿：希爾頓、圓山、芝蘭城、梨山賓館。</p> <p>逢星期六出發</p>	<h3>韓日八天</h3> <p>\$3080</p> <p>遍遊：漢城、板門店、華克山莊、東京、富士山、箱根、熱海、鎌倉、橫濱等。</p> <p>逢星期六出發</p>
---	---	---	---	--

<h3>旅遊大眾化</h3> <p>美國與加拿大</p> <p>特價機票 \$1,250 \$1,650</p> <p>往溫哥華、三藩市、洛杉磯、紐約、多倫多</p> <p>請親本公司或各大旅行社洽詢</p>	<h3>中華之光</h3> <p>美國西岸十一天 \$5,990</p> <p>本遊覽團四大特點：</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. 新編行程：特選有經驗之導遊及司機。</li> <li>2. 乘坐中華航空公司豪華客機，機票有效期一年。</li> <li>3. 可以自由延遲返港，乘坐747SP，特快飛機直達，中途無須停站。</li> <li>4. 回程亦可選擇直飛，或經台北，不收費用。</li> </ol> <p>1月11, 25日</p>	<h3>中華之光(A)</h3> <p>台灣阿里山足八天 \$1,690</p> <p>往玉山、阿里山、日月潭、太魯閣、北埔、慈雲寺、足八天</p> <p>逢星期六出發</p>	<h3>銀菲假期</h3> <p>菲律賓碧瑤七天豪華遊 \$1,235</p> <p>79年1月11, 17, 23, 29日 2月4, 10, 16, 22, 28日</p> <p>新春賀歲六天團 1月26, 27, 28日</p>	<h3>曼谷五星</h3> <p>芭堤雅古城六天遊 \$1,590</p> <p>(逢星期五出發)</p>
--	---	--	---	---

<h3>台灣</h3> <p>阿里山、溪頭、芝麻城(特價)</p> <p>\$1250 另 \$1390</p> <p>暢遊台北名勝、芝麻城、阿里山、梨山、溪頭等。</p> <p>環島遊，豪華團之膳食。</p> <p>乘日航，早機去，晚機返。</p> <p>逢星期六、日出發</p>	<h3>台灣</h3> <p>阿里山、墾丁、溪頭</p> <p>\$1490 另 \$1690</p> <p>兩程內陸飛機往返花蓮</p> <p>成本全港最高，行程全港最靚</p> <p>暢遊：阿里山、芝麻城、梨山、墾丁、溪頭等環島遊</p> <p>贈送：一晚、乘日航、早機去、晚機返</p> <p>逢星期六、日出發</p>	<h3>菲律賓</h3> <p>碧瑤(蟻島)七天 \$1190</p> <p>飛機來回碧瑤</p> <p>遍遊馬尼拉名勝，四晚夜總會，住花園、新松園及夏宮等大酒店。</p> <p>1月2, 5, 8, 11, 13, 14, 17, 20, 23, 26, 28, 29, 30, 31, 2月1, 2, 3, 4, 7, 10, 13, 16</p>	<h3>博覽旅遊公司</h3> <p>5-434133 5-434134 5-434135 5-438871</p> <p>德輔道中李寶禧大廈421室</p>	<h3>曼谷</h3> <p>芭堤雅(古城)</p> <p>六天 \$1490 另 \$1550</p> <p>遊著名佛寺，玫瑰花園，水上市場，鱷魚潭，五次夜總會，兩晚芭堤雅，住假日及麗澤等大酒店。</p> <p>逢星期二、四、六、日出發</p> <p>新年加贈：1月31日 2月1, 3, 4日</p> <p>*送50元現金禮券*</p>	<h3>日本</h3> <p>七天 \$2990</p> <p>遊東京名勝、日光、富士山、名古屋、大阪、奈良、欣賞美加多晚夜總會，一流膳食，住東京及富士山、山中湖等大酒店。</p> <p>乘日航747直機出發</p> <p>回程可停台北</p> <p>1月5, 6, 19, 26, 27, 28, 29 2月2, 9, 10, 16, 23, 24</p>	<h3>韓日</h3> <p>八天 \$3080</p> <p>暢遊漢城名勝、華克山莊等。及東京富士山、京都、名古屋、奈良、住宿：漢城凱悅、華克山莊、東京京王、山中湖大酒店。一餐食一流。回程可停台北不另收費 逢星期六出發</p> <p>漢城華克山莊四天 \$1690</p> <p>乘大韓航空巴士客機直飛漢城，遍遊漢城名勝，膳食一流，節目精彩，住凱悅及華克山莊等大酒店。回程可停台北，不另收費。</p> <p>逢星期四、六出發</p>
---	--	--	---	--	---	---

<h3>健的旅業</h3> <p>(佳寧集團) kent travel ltd</p> <p>香港中環連卡佛大廈1601至5室</p> <p>電話：5-255388</p> <p>九龍尖沙咀星光行1122室</p> <p>電話：3-662668, 3-662626</p>	<h3>台灣</h3> <p>持有台証 減收 \$100</p> <p>九天 \$1,790</p> <p>1月26, 27, 28 華航一路發 \$1680</p> <p>春節酬賓只收 \$1480</p> <p>八天 1月20, 27 2月17 3月3, 17</p>	<h3>泰國</h3> <p>六天 \$1630 五天 \$1570</p> <p>日期：1月25, 29(已滿) 2月3, 4, 18 3月4, 18</p>	<h3>菲律賓</h3> <p>七天 \$1,280</p> <p>1月20, 22, 23, 24, 25, 27, 28, 29, 30 2月2, 3, 4, 10, 17, 24</p>	<h3>星馬泰</h3> <p>十一天 \$3,190 馬星八天 \$2690</p> <p>1月25, 26, 27, 28, 29, 30 2月11, 25, 3月11, 25</p>	<h3>日本</h3> <p>七天 \$3,150</p> <p>1月27, 28, 2月10, 24</p>	<h3>韓國</h3> <p>四天 \$1,690</p> <p>1月20, 26, 27, 28</p>
--	--	--	--	--	---	---

<h3>遊菲島星晨好</h3> <p>菲律賓(碧瑤)夏連娜貴賓團</p> <p>七天特價只收 \$1,250</p> <p>暢遊馬尼拉市區名勝、大高地、火山湖、碧瑤、夏連娜、海濱、度假勝地、非島文化村、海上賭博、百勝灘急流瀑布，多晚精彩夜總會，住宿五星豪華酒店，如馬尼拉花園大酒店、夏宮假日大酒店等。本團並採用豪華波音707客機，獨立成團，依時出發</p> <p>出發日期：1月17, 20, 23, 2月1, 4, 7, 10, 13, 16, 19, 22, 25, 28 3月3, 6, 9, 12, 15, 18, 21, 24, 27, 30 4月2, 5, 8, 11, 14, 17, 20, 23, 26, 29</p>	<h3>曼谷(古城)芭堤雅</h3> <p>七天超級團 \$1,590</p> <p>遊著名佛寺，玫瑰花園，水上市場，鱷魚潭，五次夜總會，兩晚芭堤雅，住假日及麗澤等大酒店。</p> <p>特別優待：持證參加者，可獲減收150元</p> <p>逢星期六、日出發</p> <p>復活節4月10, 11, 12, 13, 14</p>	<h3>台灣九環島豪華團</h3> <p>遍遊寶島各名勝，住四山新館，阿里山賓館，芝麻城大酒店，遊大湖，一流節目。</p> <p>逢星期六、日依時出發 \$1780</p> <p>特別優待：持證參加者，可獲減收150元</p> <p>逢星期六六時出發</p> <p>特價 \$1690</p>	<h3>韓國四天超級豪華團</h3> <p>暢遊漢城名勝，民俗村，自然農場，仁川，華克山莊，嘗試大參燒雞，住宿豪華大酒店，回程機票可停台北。</p> <p>逢星期六六時出發</p> <p>特價 \$1690</p>	<h3>日本本州七天豪華團</h3> <p>暢遊日本東京、箱根、大阪、京都、奈良、名古屋及富士山，行程輕鬆而豪華，節目多采多姿，住宿一流豪華大酒店，超值享受，專人領隊，行程包括美加多晚夜總會，賞櫻，日劇多晚夜總會。</p> <p>\$3,090</p> <p>1月19, 26 2月2, 9, 16, 23</p>	<h3>日航特選 15天美加豪華團</h3> <p>遍遊檀香山、檀香山、檀香山、拉斯維加斯、三藩市、溫哥華、華特迪士尼樂園出發</p> <p>特價 \$7,990</p> <p>15天美加探親團 只收 \$5,290</p> <p>出發日期：1月27, 2月10, 24</p>
--	--	--	---	---	---

<h3>韓國</h3> <p>四天豪華團 \$1690</p> <p>暢遊景福宮、昌德宮、民俗村、國立博物館、龍仁自然農園、華克山莊</p> <p>住宿：漢城東嶺大酒店 華克山莊大酒店</p> <p>出發日期：1月27日(年卅晚) 1月29日(年初二)</p>	<h3>韓國 龍平</h3> <p>四天滑雪團 \$1790</p> <p>暢遊漢城各大名勝古蹟 特別安排專車前往韓國著名滑雪勝地——龍平</p> <p>欣賞雪地奇景並親身體驗在天然雪地上滑翔之樂趣</p> <p>出發日期：1月28日(年初一) 特別加贈：名額有限 早機去、夜機返</p>	<h3>菲律賓碧瑤超級豪華團 \$1350</h3> <p>飛機來回碧瑤，免除長達六小時巴士頭戴之苦，暢遊馬尼拉市區名勝、大高地、火山湖、非島文化村、百勝灘瀑布、豪華海上賭博、艾蘭、連連假勝地，遊覽最新度假地蟻島樂園，參觀精彩鬥雞，住宿五星酒店，如馬尼拉花園、夏宮假日、新松園等。</p> <p>出發日期：1月25日 1月26日 1月28日(年初一)</p>	<h3>日本</h3> <p>北海道七天豪華團 \$4290</p> <p>出發日期 1月28日 (年初一)</p> <p>北海道本州十天團 \$4190</p> <p>出發日期：1月29日(年初二) 住宿一流大酒店</p>
--	--	---	--

南華旅遊·快捷優悠 NE 南華(快捷)旅行社有限公司

總行：香港德輔道中106-108號鴻德大廈五樓 電話：5-436311-5, 5-431414, 5-437067, 5-433421

分行：香港德輔道中李寶禧大廈322-3室 電話：5-432204, 5-452853, 5-441582, 5-431763



